

Table des matières

Utilisation des manuels fournis avec le MX49/MX61	2	Utilisation d'un ordinateur connecté	19
Structure de base	3	Connexion à un ordinateur	19
Structure du MX49/MX61	3	Création d'un morceau à l'aide d'un ordinateur	22
Bloc Contrôleur	3	Enregistrement de votre performance sur le MX49/MX61 sur le logiciel DAW en tant que données MIDI	22
Clavier	3	Enregistrement de votre performance sur le MX49/MX61 sur le logiciel DAW en tant que données audio	27
Molette de variation de ton	3	Enregistrement des phrases arpégées du MX49/MX61 sur le logiciel DAW en tant que données MIDI	28
Molette de modulation	4	Commande à distance du logiciel DAW ou de VSTi (instruments du logiciel) depuis le MX49/MX61	31
Boutons	4	Affectations de la fonction Remote Control	35
Bloc Générateur de sons	5	Utilisation d'applications iOS	39
AWM2 (Advanced Wave Memory 2)	5	Référence	40
Voix	5	Performance	40
Structure de la mémoire des voix	8	Performance Play	40
Performances	9	Performance Select	41
Structure de la mémoire des performances	10	Performance Part Select	41
Édition d'une performance et des voix	10	Performance Edit	43
Bloc Effets	11	Performance Job	54
Structure des effets	11	Performance Store	56
Connexions et réglages des effets	12	Informations complémentaires	56
Bloc Arpèges	13	Réglages des morceaux/motifs	58
Catégories d'arpège	13	Song	58
À propos de la liste des types d'arpèges	14	Pattern	59
Types de reproduction des arpèges	14	File	60
Relation entre les notes jouées et les types d'arpège	15	Terminologie utilisée dans le cadre de l'utilisation de fichiers	60
Bloc Reproduction de morceaux/motifs	16	Écran File	61
Motif rythmique	16	Utility	64
Morceau	16	Utility Job	68
Mémoire interne	17	Mode Remote	70
Mémoire interne du MX49/MX61	17	Écran Remote	70
Flux de signaux MIDI/audio	18	Modification des fonctions des boutons [A] – [D]	71
		Modification du modèle de commande	71
		Réglages Utility	71

Utilisation des manuels fournis avec le MX49/MX61

Le synthétiseur MX49/MX61 est livré avec quatre manuels de référence : Mode d'emploi, Manuel de référence (le présent document), Manuel des paramètres du synthétiseur et Liste des données. Une version papier du Mode d'emploi est incluse dans l'emballage du synthétiseur. Le Manuel de référence, le Manuel des paramètres du synthétiseur et la Liste des données sont quant à eux disponibles sous forme de fichiers PDF stockés sur le CD-ROM fourni avec l'instrument.

Mode d'emploi (version imprimée)

Ce manuel explique les modalités de configuration et d'exécution des opérations de base du MX49/MX61. Il contient également des annexes instructives utiles concernant l'instrument et décrit les opérations suivantes :

- Configuration
- Principe d'utilisation et écrans
- Reproduction des sonorités
- Modification des qualités tonales de la sonorité à l'aide des contrôleurs
- Utilisation de la fonction Arpeggio
- Réglages de l'octave/de la transposition du clavier
- Reproduction des performances
- Reproduction des motifs rythmiques
- Reproduction des morceaux
- Création d'une performance originale
- Changement de voix pendant une performance en live sans coupure du son
- Réglages généraux du système
- Échange de fichiers avec des mémoires flash USB
- Raccordement d'instruments MIDI externes
- Liste des fonctions associées à la touche Shift
- Messages à l'écran
- Dépannage
- Caractéristiques techniques

Manuel de référence (le présent document PDF)

Ce manuel décrit la conception interne du MX49/MX61, l'utilisation d'un ordinateur connecté et les divers paramètres qui peuvent être ajustés et réglés.

Manuel des paramètres du synthétiseur (document PDF)

Ce manuel présente les paramètres de voix, les types d'effet, les paramètres d'effet et les messages MIDI utilisés avec les synthétiseurs dotés de générateurs de sons Yamaha AWM2. Lisez d'abord le Mode d'emploi et le Manuel de référence avant de consulter, si nécessaire, le Manuel des paramètres du synthétiseur pour en savoir plus sur les paramètres et les termes relatifs aux synthétiseurs Yamaha.

Liste des données (document PDF)

Ce document contient un certain nombre de listes utiles, telles que la liste des voix, la liste des types d'arpège et la Liste des types d'effet, ainsi que des supports de référence, comme le MIDI Implementation Chart et la liste des fonctions de commande à distance.

Utilisation du Manuel de référence

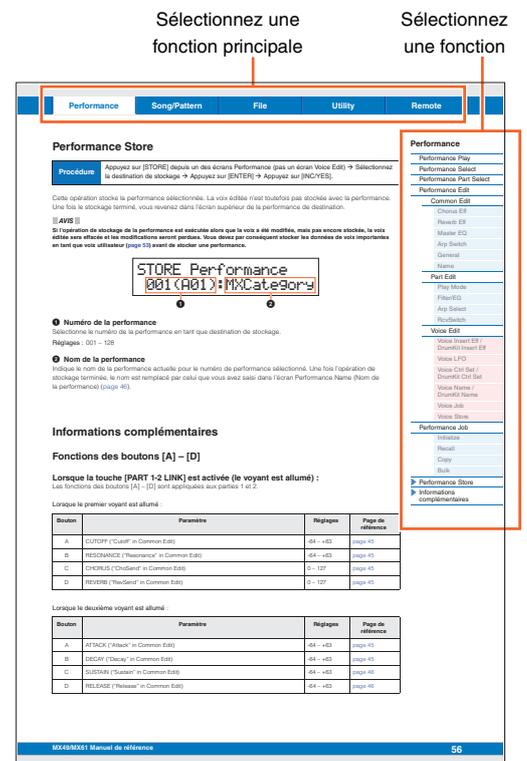
- À l'aide des onglets des fonctions principales situés en haut des pages de la section Référence, vous pouvez directement accéder à la page contenant des explications à propos des paramètres de la fonction correspondante. La liste figurant à droite de chaque page de la fonction sélectionnée correspond à l'arborescence des fonctions. Il suffit de cliquer sur l'élément souhaité dans la liste pour accéder à la page contenant des explications pour la fonction correspondante.
- Vous pouvez cliquer sur n'importe quel numéro de page dans la Table des matières ou dans les paragraphes descriptifs pour être directement dirigé vers la page correspondante.
- Vous pouvez également cliquer sur les rubriques que vous souhaitez consulter dans l'index des « Signets », situé à gauche de la fenêtre principale, afin de passer directement à la page correspondante. (Cliquez sur l'onglet « Signets » pour ouvrir l'index si celui-ci n'est pas affiché.)
- Si vous souhaitez obtenir des informations sur un sujet ou une fonction spécifique, sélectionnez « Trouver » ou « Rechercher » dans le menu « Edition » d'Adobe Reader et tapez un mot-clé pour localiser les informations qui s'y rapportent dans le document.

NOTE Vous pouvez télécharger la dernière version d'Adobe Reader sur le site web suivant : <http://www.adobe.com/fr/products/reader/>

NOTE Les noms et les emplacements des rubriques de menu peuvent varier en fonction de la version d'Adobe Reader utilisée.

Informations

- Les illustrations et les écrans LCD représentés dans ce Manuel de référence sont uniquement proposés à des fins didactiques et peuvent être différents de ceux de votre instrument.
- Windows est une marque déposée de Microsoft® Corporation aux États-Unis et dans d'autres pays.
- Apple, Mac, iPhone, iPad et iPod Touch sont des marques commerciales d'Apple Inc., déposées aux États-Unis et dans d'autres pays.
- Toutes les autres marques commerciales sont la propriété de leurs détenteurs respectifs.



Sélectionnez une fonction principale

Sélectionnez une fonction

Performance Store

Procédure : Appuyez sur [STORE] depuis un des écrans Performance (pas un écran Voice Edit) → Sélectionnez la destination de stockage → Appuyez sur [ENTER] → Appuyez sur [NG/YES].

Si l'opération de stockage de la performance est exécutée alors que la voix a été modifiée, mais pas encore stockée, la voix éditée sera effacée et les modifications seront perdues. Vous devez par conséquent stocker les données de voix imprimées en tant que voix utilisateur (page 11) avant de stocker une performance.

Si l'opération de stockage de la performance est exécutée alors que la voix a été modifiée, mais pas encore stockée, la voix éditée sera effacée et les modifications seront perdues. Vous devez par conséquent stocker les données de voix imprimées en tant que voix utilisateur (page 11) avant de stocker une performance.

1 Numéro de la performance
Sélectionnez le numéro de la performance en tant que destination de stockage.
Réglages : 001 - 128

2 Nom de la performance
Indique le nom de la performance actuelle pour le numéro de performance sélectionné. Une fois l'opération de stockage terminée, le nom est remplacé par celui que vous avez saisi dans l'écran Performance Name (écran de la performance) (page 48).

Informations complémentaires

Fonctions des boutons [A] - [D]

Lorsque la touche [PART 1-2 LINK] est activée (le voyant est allumé) :
Les fonctions des boutons [A] - [D] sont associées aux parties 1 et 2.

Bouton	Paramètre	Réglages	Page de référence
A	COPY (Copier) en Common Edit	04 - 05	page 11
B	PASTE (Coller) en Common Edit	04 - 05	page 11
C	CHANGE (Changer) en Common Edit	0 - 127	page 11
D	RELEASE (Relâcher) en Common Edit	0 - 127	page 11

Lorsque le deuxième voyant est allumé :

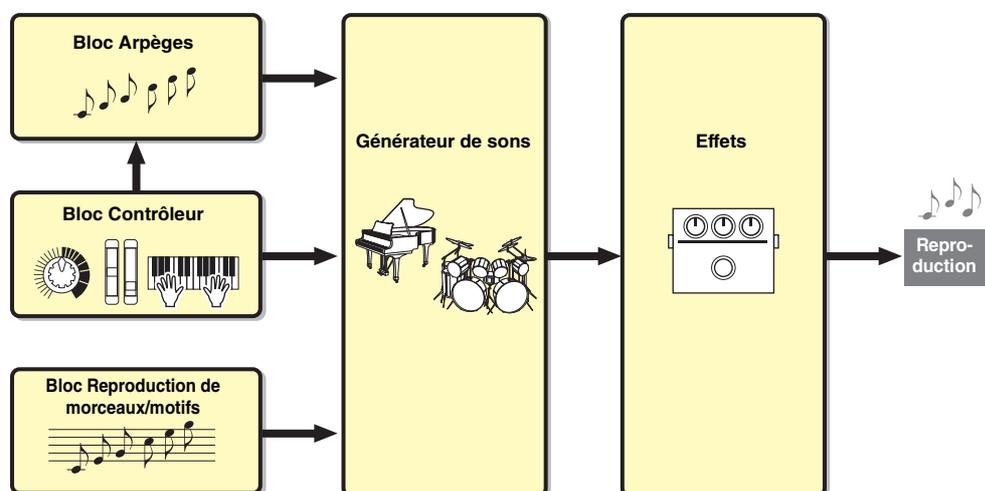
Bouton	Paramètre	Réglages	Page de référence
A	ATTACK (Attaque) en Common Edit	04 - 05	page 11
B	DECAY (Décay) en Common Edit	04 - 05	page 11
C	SUSTAIN (Sustain) en Common Edit	04 - 05	page 11
D	RELEASE (Relâcher) en Common Edit	04 - 05	page 11

MX49/MX61 Manuel de référence 56

Structure de base

Structure du MX49/MX61

Le système du MX49/MX61 est constitué des cinq blocs fonctionnels principaux suivants : Contrôleur, Générateur de sons, Effets, Arpèges et Reproduction de morceaux/motifs.



Structure de base

▶ Structure de base
▶ Bloc Contrôleur
Bloc Générateur de sons
Bloc Effets
Bloc Arpèges
Bloc Reproduction de morceaux/motifs
Mémoire interne
Flux de signaux MIDI/audio

Utilisation d'un ordinateur connecté

Connexion à un ordinateur

Création d'un morceau à l'aide d'un ordinateur

Utilisation d'applications iOS

Bloc Contrôleur

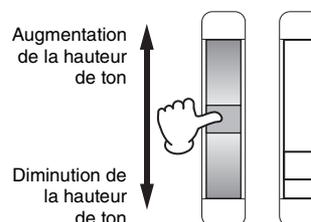
Ce bloc produit/envoie des informations sur l'activation/la désactivation des notes, la vélocité (force) et d'autres informations sur le jeu au bloc Générateur de sons du synthétiseur lorsque vous jouez des notes. Si la fonction Arpeggio (Arpège) est disponible, ce bloc transmet également les informations sur le jeu au bloc Arpèges.

Clavier

Le clavier transmet des messages d'activation/de désactivation de notes au bloc Générateur de sons (pour l'émission de voix). Le clavier sert aussi à déclencher la reproduction des arpèges. Les numéros de note par défaut sont affectés à la plage du clavier C2 – C6 (MX49)/C1 – C6 (MX61). Vous pouvez modifier la plage de notes du clavier en octaves à l'aide des touches OCTAVE [-]/[+], de même que transposer les notes à l'aide des touches TRANSPOSE [-]/[+] (Transposition -/+).

Molette de variation de ton

Utilisez la molette de variation de ton pour faire varier la hauteur de ton des notes vers le haut (en la faisant tourner dans le sens opposé à vous) ou le bas (en la faisant tourner vers vous) tandis que vous jouez au clavier. Cette molette est auto-centrée et revient donc automatiquement à la hauteur de ton normale lorsque vous la relâchez. Chaque voix présélectionnée possède son propre réglage Pitch Bend Range (Plage de variation de ton) par défaut. Vous pouvez modifier le réglage du paramètre Pitch Bend Range dans le sous-écran Play Mode (Mode de reproduction) (page 47) de l'écran Part Edit (Édition de partie). Il est possible d'affecter des fonctions autres que Pitch Bend à la molette de variation de ton dans le sous-écran Ctrl Set (Jeu de contrôleurs) (page 52) de l'écran Voice Edit (Édition de voix).

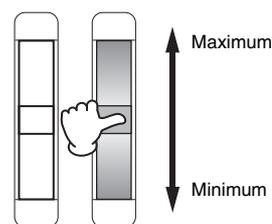


Référence

Performance
Morceau/motif
File
Utility
Remote

Molette de modulation

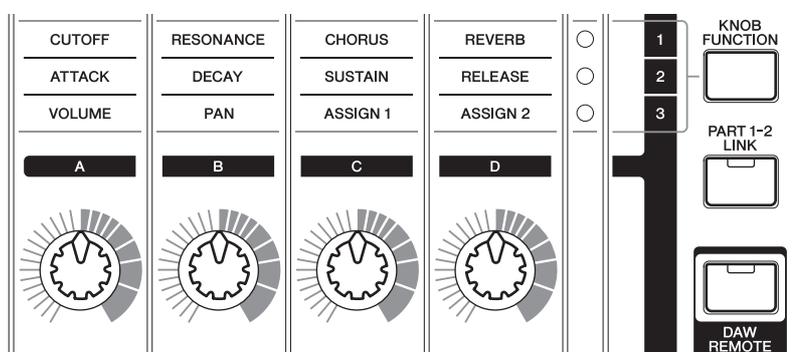
Même si la molette de modulation est généralement utilisée pour appliquer un effet de vibrato au son, d'autres fonctions et effets lui sont attribués dans le cas de nombreuses voix prédéfinies (page 5). Plus vous déplacez cette molette vers le haut, plus l'effet appliqué au son est important. Pour éviter d'appliquer accidentellement des effets à la voix actuellement sélectionnée, vérifiez que la molette de modulation est réglée sur le niveau minimum avant de commencer à jouer. Vous pouvez attribuer différentes fonctions à la molette de modulation dans le sous-écran Ctrl Set (page 52) de l'écran Voice Edit.



Boutons

Les quatre boutons vous permettent de modifier différents aspects du son de la voix en temps réel, tandis que vous jouez. Vous pouvez affecter trois fonctions à chaque bouton en les sélectionnant tour à tour à l'aide de la touche [KNOB FUNCTION] (Fonction de bouton). Vous pouvez par ailleurs déterminer le son appliqué aux effets du bouton à l'aide de la touche [PART 1-2 LINK] (Liaison de partie 1-2). Pour plus de détails, reportez-vous à la page 56.

NOTE Pour obtenir des instructions sur l'utilisation des boutons, reportez-vous au mode d'emploi.



DAW Remote

Appuyez sur la touche [DAW REMOTE] (Commande à distance DAW) pour passer en mode Remote (Commande à distance). Le mode Remote (Commande à distance) vous permet de contrôler le logiciel DAW ou le VSTi (instrument logiciel) à l'aide des commandes du panneau. L'activation du mode Remote remplace les fonctions de certaines touches de panneau — par exemple, les boutons [A] – [D], la touche Transport et les touches de catégorie — par des fonctions exclusives à ce mode. Pour plus de détails, reportez-vous à la sous-section « Affectations de la fonction Remote Control » de la section « Utilisation d'un ordinateur connecté » à la page 35.

Structure de base

Structure de base
► Bloc Contrôleur
Bloc Générateur de sons
Bloc Effets
Bloc Arpèges
Bloc Reproduction de morceaux/motifs
Mémoire interne
Flux de signaux MIDI/audio

Utilisation d'un ordinateur connecté

Connexion à un ordinateur

Création d'un morceau à l'aide d'un ordinateur

Utilisation d'applications iOS

Référence

Performance
Morceau/motif
File
Utility
Remote

Bloc Générateur de sons

Le bloc Générateur de sons est l'élément qui produit réellement le son en réponse aux informations de jeu générées lorsque vous jouez sur le clavier et utilisez les contrôleurs. Cette section explique le système de synthèse AWM2, les voix (sons de base du MX49/MX61) et les performances (combinaisons de sonorités).

AWM2 (Advanced Wave Memory 2)

Cet instrument est équipé d'un bloc Générateur de sons AWM2 (Advanced Wave Memory 2). L'AWM2 est un système de synthèse fondé sur des ondes échantillonnées (matériau sonore) et utilisé dans de nombreux synthétiseurs Yamaha. Pour obtenir un réalisme plus vrai que nature, les voix AWM2 font chacune appel à plusieurs échantillons de la forme d'onde d'un véritable instrument. En outre, il est possible de leur appliquer une grande variété de paramètres, notamment ceux de générateur d'enveloppe, de filtre ou de modulation.

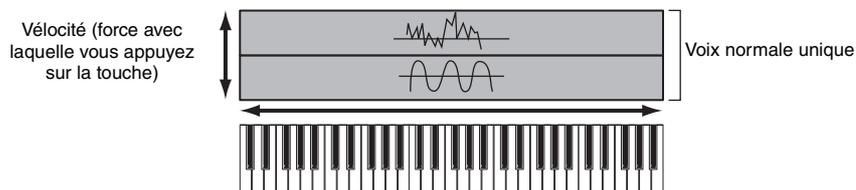


Voix

Une « voix » désigne un programme comportant les éléments sonores nécessaires à la génération du son d'un instrument de musique donné. Deux types de voix sont disponibles en interne : les voix normales et les voix de batterie.

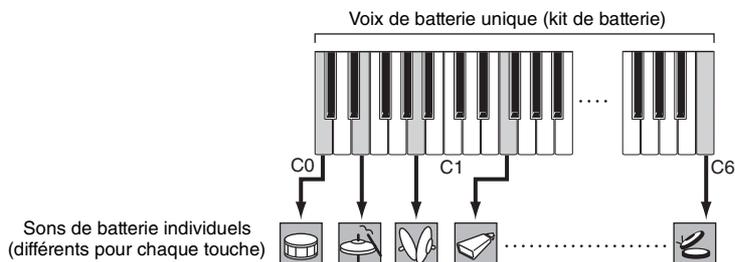
Voix normales

Les voix normales sont essentiellement des sonorités d'instrument de musique dotées d'une hauteur tonale et susceptibles d'être reproduites sur l'ensemble de la plage du clavier. Une voix normale consiste en une combinaison d'ondes ou d'échantillons de sons.



Voix de batterie (kits de batterie)

Les voix de batterie sont principalement des sons de percussion/batterie qui sont affectés à des notes individuelles du clavier. Un ensemble d'ondes de percussion/batterie est appelé un kit de batterie.



NOTE Les numéros de note par défaut sont affectés à la plage du clavier C2 – C6 (MX49)/C1 – C6 (MX61). Pour jouer des notes en dehors de la plage du clavier (C0 – C2/C0 – C1), utilisez la touche OCTAVE [-] ou TRANSPOSE [-] pour modifier la hauteur de ton du clavier.

Structure de base

Structure de base
Bloc Contrôleur
▶ Bloc Générateur de sons
Bloc Effets
Bloc Arpèges
Bloc Reproduction de morceaux/motifs
Mémoire interne
Flux de signaux MIDI/audio

Utilisation d'un ordinateur connecté

Connexion à un ordinateur

Création d'un morceau à l'aide d'un ordinateur

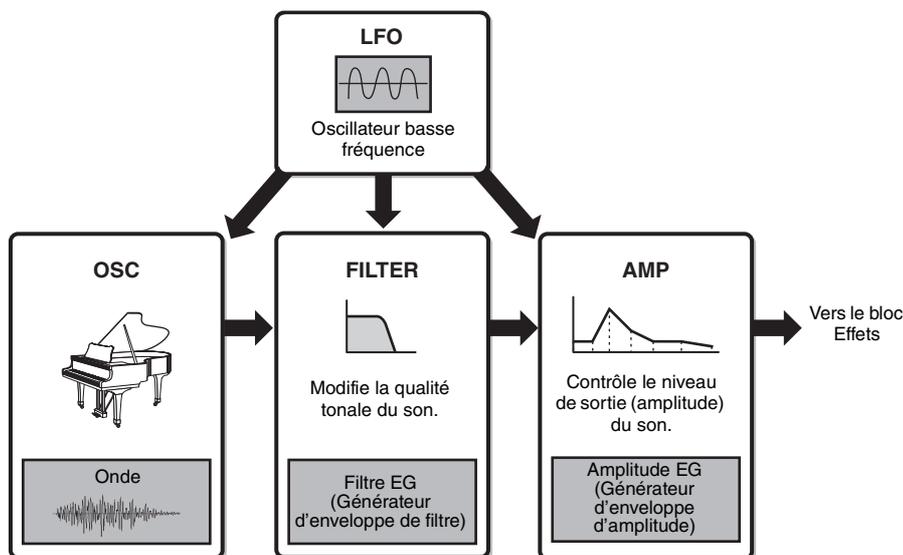
Utilisation d'applications iOS

Référence

Performance
Morceau/motif
File
Utility
Remote

Composants des voix

Chaque voix est constituée des composants OSC (Oscillateur), FILTER (Filtre), AMP (Amplitude) et LFO (OBF). La modification des paramètres de ces composants vous permet de créer des sons originaux.



OSC

Ce composant détermine l'onde (son de base), la plage de notes du son et la plage de vélocité (force avec laquelle vous appuyez sur les touches). Ces éléments sont configurés sur des réglages adaptés à chaque voix.

FILTER

Ce composant modifie le timbre du son produit par le composant OSC en soustrayant la plage de fréquence spécifique du son. Il est possible de régler les paramètres liés au filtre dans le sous-écran Filter/EG (Filtre/Égaliseur) ([page 48](#)) de l'écran Performance Part Edit (Édition de partie de performance).

AMP

Ce composant contrôle le niveau de sortie (amplitude) du son produit par le composant FILTER. Il est possible de régler les paramètres d'amplitude dans les écrans Play Mode (Mode de reproduction) et Filter/EG ([page 48](#)).

LFO

Cette unité produit une modulation cyclique pour l'oscillateur, le filtre et l'amplitude. La modulation de ces aspects du son permet de créer des effets tels que le vibrato, le wah et le trémolo. Il est possible de régler les paramètres LFO dans le sous-écran Voice LFO (OBF de voix) ([page 51](#)) de l'écran Voice Edit (Édition de voix).

Structure de base

Structure de base
Bloc Contrôleur
▶ Bloc Générateur de sons
Bloc Effets
Bloc Arpèges
Bloc Reproduction de morceaux/motifs
Mémoire interne
Flux de signaux MIDI/audio

Utilisation d'un ordinateur connecté

Connexion à un ordinateur

Création d'un morceau à l'aide d'un ordinateur

Utilisation d'applications iOS

Référence

Performance
Morceau/motif
File
Utility
Remote

Catégories de voix

Les voix sont divisées de façon pratique en plusieurs catégories spécifiques. Ces catégories sont établies en fonction du type général d'instrument ou des caractéristiques du son. Les différentes catégories sont répertoriées ci-dessous. Chaque catégorie compte plusieurs voix.

Nom de la catégorie	Abréviation	Nom de la touche de catégorie	Type de voix
Acoustic Piano	AP	PIANO	Voix normale
Keyboard	KB	KEYBOARD	Voix normale
Organ	ORG	ORGAN	Voix normale
Guitar	GTR	GUITAR	Voix normale
Bass	BAS	BASS	Voix normale
Strings	STR	STRINGS	Voix normale
Brass	BRS	BRASS	Voix normale
Sax/Woodwind	WND	SAX/WOODWIND	Voix normale
Synth Lead	LD	SYN LEAD	Voix normale
Synth Pad/ Choir	PAD	PAD/CHOIR	Voix normale
Synth Comping	CMP	SYN COMP	Voix normale
Chromatic Percussion	CP	CHROMATIC PERCUSSION	Voix normale
Drum/ Percussion	DR	DRUM/ PERCUSSION	Voix de batterie (Kit de batterie)
Sound Effect	SFX	SOUND EFX	Voix normale
Musical Effect	MFX	MUSICAL EFX	Voix normale
Ethnic	ETH	ETHNIC	Voix normale

Structure de base

Structure de base
Bloc Contrôleur
▶ Bloc Générateur de sons
Bloc Effets
Bloc Arpèges
Bloc Reproduction de morceaux/motifs
Mémoire interne
Flux de signaux MIDI/audio

Utilisation d'un ordinateur connecté

Connexion à un ordinateur
Création d'un morceau à l'aide d'un ordinateur

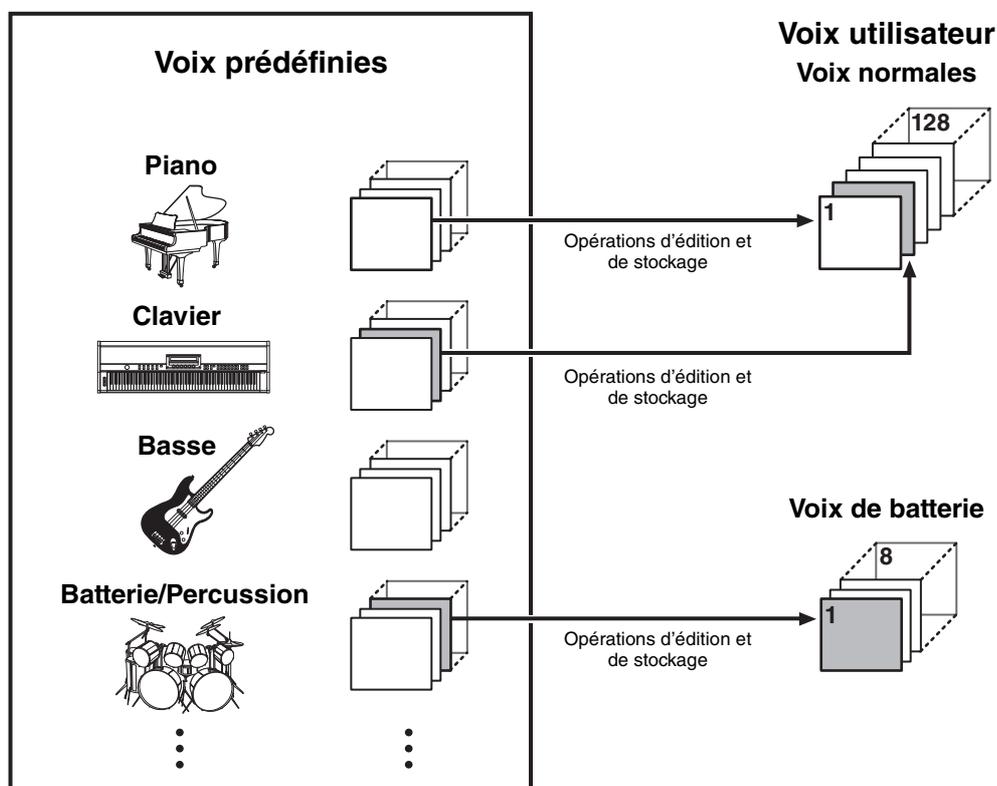
Utilisation d'applications iOS

Référence

Performance
Morceau/motif
File
Utility
Remote

Structure de la mémoire des voix

Le MX49/MX61 possède plusieurs voix dans la mémoire prédéfinie, laquelle ne peut pas être écrasée (page 17). Ces voix sont appelées des voix prédéfinies. Les voix créées par modification des voix prédéfinies sont quant à elles appelées des voix utilisateur. Celles-ci sont stockées dans la mémoire utilisateur, qui peut être écrasée (page 17). Vous pouvez stocker au maximum 128 voix normales et 8 voix de batterie en tant que voix utilisateur dans la mémoire utilisateur.



Structure de base

Structure de base
Bloc Contrôleur
▶ Bloc Générateur de sons
Bloc Effets
Bloc Arpèges
Bloc Reproduction de morceaux/motifs
Mémoire interne
Flux de signaux MIDI/audio

Utilisation d'un ordinateur connecté

Connexion à un ordinateur

Création d'un morceau à l'aide d'un ordinateur

Utilisation d'applications iOS

Référence

Performance

Morceau/motif

File

Utility

Remote

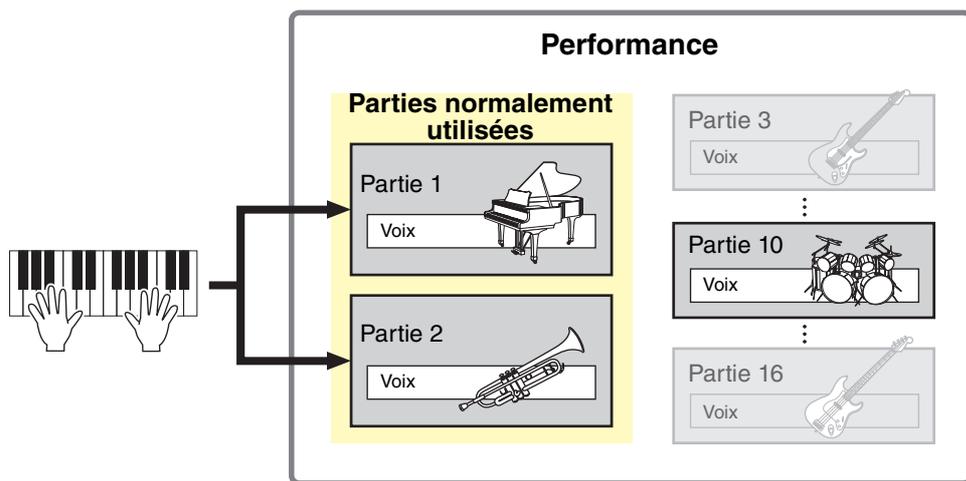
Performances

Le MX49/MX61 possède 16 parties indépendantes qui vous permettent d'écouter plusieurs voix simultanément. Un programme dans lequel plusieurs voix (parties) sont combinées est appelé une « performance ». Une voix est attribuée à chaque partie, une combinaison de 16 voix représentant une performance unique.

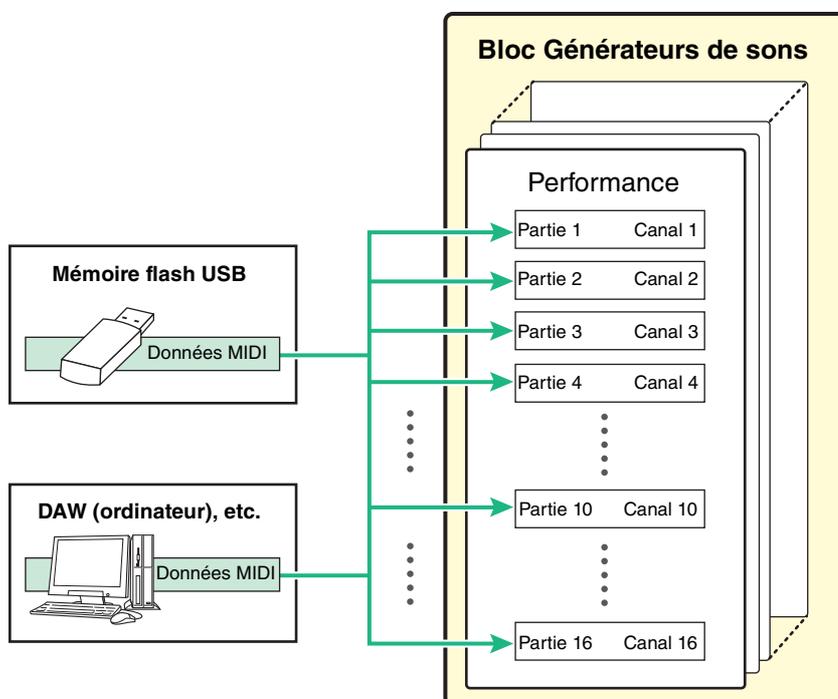
Vous pouvez reproduire les parties 1 et 2 normalement. Le MX49/MX61 vous permet également de jouer plusieurs voix des parties 1 et 2 en une seule couche (fonction Layer (Couche)) ou de jouer une voix de la partie 2 avec la main gauche tout en jouant une autre voix de la partie 1 avec la main droite (fonction Split (Partage)).

Par convention, la partie 10 est utilisée pour la reproduction des motifs rythmiques. Par conséquent, la voix par défaut attribuée à la partie 10 est une voix de batterie.

NOTE Vous pouvez également basculer entre les parties 3 – 16 et reproduire ces voix normalement, une par une.



Différents canaux MIDI sont attribués aux parties 1 – 16. Il est possible de reproduire jusqu'à 16 parties simultanément à l'aide d'un séquenceur MIDI externe, du logiciel DAW installé sur l'ordinateur ou des données MIDI stockées dans une mémoire flash USB connectée au MX49/MX61.



Structure de base

Structure de base
Bloc Contrôleur
▶ Bloc Générateur de sons
Bloc Effets
Bloc Arpèges
Bloc Reproduction de morceaux/motifs
Mémoire interne
Flux de signaux MIDI/audio

Utilisation d'un ordinateur connecté

Connexion à un ordinateur

Création d'un morceau à l'aide d'un ordinateur

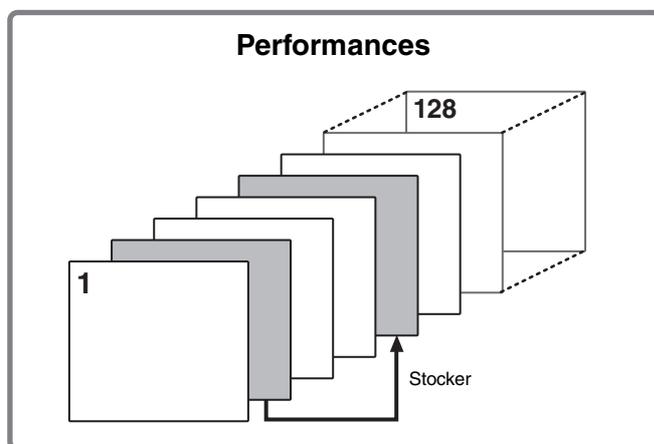
Utilisation d'applications iOS

Référence

Performance
Morceau/motif
File
Utility
Remote

Structure de la mémoire des performances

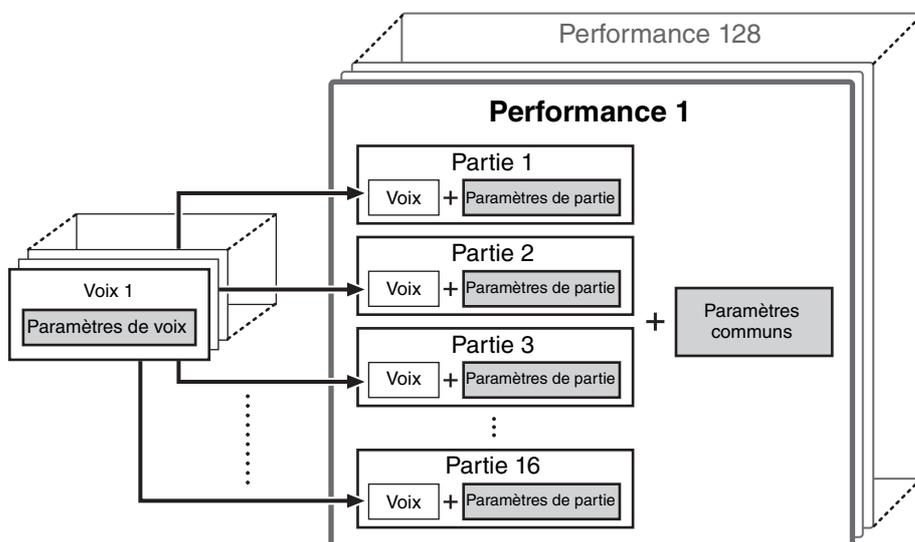
Le MX49/MX61 possède 128 performances dans la mémoire utilisateur, qui peut être écrasée (page 17). Pour stocker une performance modifiée, vous devez écraser un des emplacements mémoire 1 – 128.



Édition d'une performance et des voix

Vous pouvez créer vos propres sons d'origine en modifiant les paramètres de performance et de voix. Dans l'écran Performance Edit (Édition de performance), vous pouvez modifier les paramètres propres à chaque partie (paramètres de partie) et les paramètres communs à l'ensemble des parties (paramètres communs). Dans l'écran Voice Edit, vous pouvez modifier les paramètres liés à la voix toute entière. L'écran Voice Edit est uniquement disponible pour les voix attribuées aux parties de performance.

Lors de l'édition de la voix, veillez à la stocker en tant que voix utilisateur distincte de la performance. Gardez à l'esprit que lorsque vous stockez une performance, les paramètres de la voix ne sont pas stockés.



Polyphonie maximale

La polyphonie maximale fait référence au nombre total de notes pouvant être entendues simultanément sur le générateur de sons interne de l'instrument. La polyphonie maximale de ce synthétiseur est de 128 notes. Lorsque le bloc du générateur de son interne reçoit un nombre de notes supérieur à la polyphonie maximale, les notes jouées précédemment sont coupées. Gardez à l'esprit que cela peut se remarquer plus particulièrement dans le cas des voix dépourvues de chute. En outre, lorsque des voix normales contenant plusieurs ondes sont utilisées, il est possible que le nombre maximum de notes jouées simultanément soit inférieur à 128.

Structure de base

Structure de base
Bloc Contrôleur
▶ Bloc Générateur de sons
Bloc Effets
Bloc Arpèges
Bloc Reproduction de morceaux/motifs
Mémoire interne
Flux de signaux MIDI/audio

Utilisation d'un ordinateur connecté

Connexion à un ordinateur

Création d'un morceau à l'aide d'un ordinateur

Utilisation d'applications iOS

Référence

Performance
Morceau/motif
File
Utility
Remote

Bloc Effets

Ce bloc applique des effets à la sortie du bloc Générateur de sons à des fins de traitement et d'amélioration du son. Les effets sont appliqués aux derniers stades de l'édition, ce qui vous permet de modifier le son à votre gré.

Structure des effets

Effets d'insertion

Les effets d'insertion peuvent être appliqués individuellement à des voix attribuées à des parties spécifiques avant la fusion des signaux de l'ensemble des parties. Par conséquent, il convient de les utiliser pour des sons que vous souhaitez changer radicalement. Chaque voix possède un effet d'insertion. Vous pouvez paramétrer différents types d'effet en tant qu'effet d'insertion. Vous pouvez effectuer ce réglage dans l'écran Voice Insert Eff (Effet d'insertion de voix)/DrumKit Insert Eff (Effet d'insertion de kit de batterie) (page 50) de l'écran Voice Edit. Cet instrument dispose de quatre effets d'insertion, qui peuvent être appliqués à quatre parties (maximum) de la performance.

Effets système

Cet instrument dispose de deux types d'effets système : Reverb et Chorus. Les effets système sont appliqués au son global de l'instrument. Avec les effets système, le son de chaque partie est transmis à l'effet en fonction du réglage du niveau d'envoi de l'effet de chaque partie. Le son traité (dit « altéré ») est renvoyé à la console de mixage pour être émis après avoir été mixé avec le son « pur » non modifié.

Égaliseur principal

L'égaliseur principal est appliqué au son général final de l'instrument (après effets). Dans cet égaliseur, les cinq bandes peuvent être spécifiées sur une égalisation de type peaking, et les bandes de fréquences supérieures et inférieures sur une égalisation en shelving.

Structure de base

Structure de base
Bloc Contrôleur
Bloc Générateur de sons
▶ Bloc Effets
Bloc Arpèges
Bloc Reproduction de morceaux/motifs
Mémoire interne
Flux de signaux MIDI/audio

Utilisation d'un ordinateur connecté

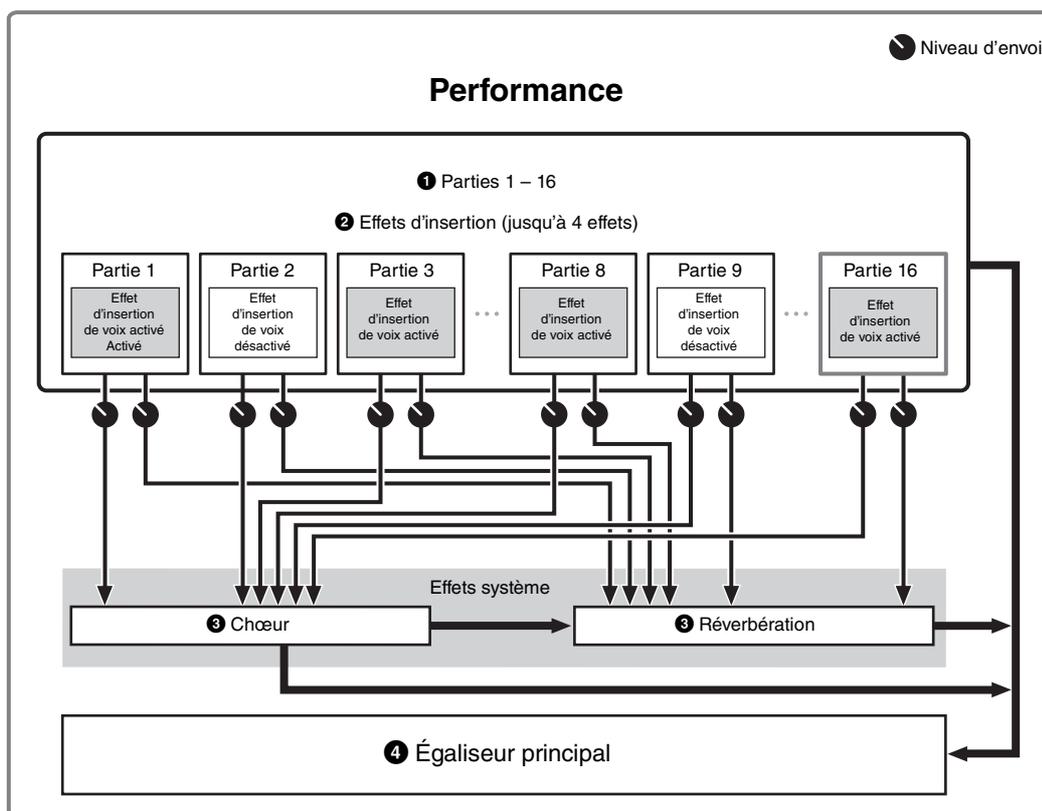
Connexion à un ordinateur
Création d'un morceau à l'aide d'un ordinateur

Utilisation d'applications iOS

Référence

Performance
Morceau/motif
File
Utility
Remote

Connexions et réglages des effets



1 Sélection de la partie (1 – 16) qui utilise l'effet d'insertion

Réglages : effectués sous « InsSw » dans l'écran Performance Part Select (Sélection de partie de performance) (page 42).

2 Réglages liés aux effets d'insertion

Réglages : effectués dans l'écran Voice Insert Eff/DrumKit Insert Eff (page 50) de l'écran Voice Edit.

3 Réglages liés au chœur et à la réverbération

Réglages : effectués dans les écrans Chorus Eff (Effet de chœur)/Reverb Eff (Effet de réverbération) (page 43) et General (Général) (page 45) de l'écran Common Edit, et dans l'écran Play Mode (page 47) de l'écran Part Edit.

4 Réglages liés à l'égaliseur principal

Réglages : effectués dans l'écran Master EQ (Égaliseur principal) (page 44) de l'écran Common Edit.

À propos des catégories, des types et des paramètres liés aux effets

Pour obtenir des informations sur les catégories d'effets disponibles sur cet instrument et les types d'effet qu'elles renferment, reportez-vous à la « Liste des types d'effet » du document PDF « Liste des données ». Pour plus d'informations sur les paramètres d'effet réglables pour chaque type d'effet, consultez la « Liste des paramètres d'effet » du document PDF « Liste des données ». Pour obtenir des informations sur les descriptions des catégories, des types et des paramètres liés aux effets, reportez-vous au document PDF « Manuel des paramètres du synthétiseur ».

À propos des réglages présélectionnés

Les réglages présélectionnés relatifs aux paramètres de chaque type d'effet sont fournis en tant que modèles et peuvent être sélectionnés dans l'écran de sélection des types d'effets. Pour obtenir le son de l'effet souhaité, sélectionnez une des présélections proches du son que vous recherchez, puis modifiez-en les paramètres selon les besoins. Les réglages présélectionnés peuvent être définis par la configuration du paramètre « Preset » (Présélection) dans les différents écrans de paramètres d'effet. Pour plus d'informations sur les différents types d'effet, reportez-vous au document PDF « Liste des données ».

Structure de base

Structure de base
Bloc Contrôleur
Bloc Générateur de sons
▶ Bloc Effets
Bloc Arpèges
Bloc Reproduction de morceaux/motifs
Mémoire interne
Flux de signaux MIDI/audio

Utilisation d'un ordinateur connecté

Connexion à un ordinateur

Création d'un morceau à l'aide d'un ordinateur

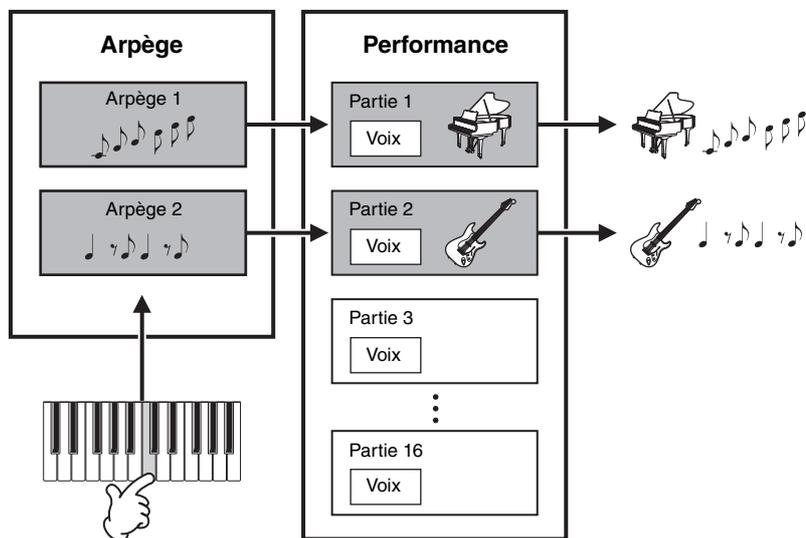
Utilisation d'applications iOS

Référence

Performance
Morceau/motif
File
Utility
Remote

Bloc Arpèges

Cette fonction vous permet de lancer automatiquement des phrases musicales et rythmiques à l'aide de la voix actuellement sélectionnée, en appuyant simplement sur une ou plusieurs notes du clavier. La séquence arpégée change également en réponse aux notes ou aux accords réels que vous jouez, de sorte que vous disposez d'une grande variété de phrases musicales et d'idées particulièrement inspirantes, tant au niveau de la composition que de la performance. Vous pouvez reproduire deux types d'arpège en même temps.



Catégories d'arpège

Les types d'arpège sont répartis en plusieurs catégories, répertoriées ci-dessous. Ces catégories dépendent du type d'instrument utilisé.

Liste des catégories

ApKb	Acoustic Piano & Keyboard
Org	Organ
Guit	Guitar/Plucked
Bass	Bass
Str	Strings
Brs	Brass
RdPp	Reed/Pipe
Lead	Synth Lead
PdMe	Synth Pad/Musical Effect
CrPc	Chromatic Percussion
DrPc	Drum/Percussion
Seq	Synth Sequence
Chd	Chord Sequence
Hybr	Hybrid Sequence
Ctrl	Control

Structure de base

Structure de base
Bloc Contrôleur
Bloc Générateur de sons
Bloc Effets
▶ Bloc Arpèges
Bloc Reproduction de morceaux/motifs
Mémoire interne
Flux de signaux MIDI/audio

Utilisation d'un ordinateur connecté

Connexion à un ordinateur
Création d'un morceau à l'aide d'un ordinateur

Utilisation d'applications iOS

Référence

Performance
Morceau/motif
File
Utility
Remote

À propos de la liste des types d'arpèges

1	2	3	4	5	6	7	8
Category	ARP No.	ARP Name	Time Signature	Length	Original Tempo	Accent	Note/Chord
ApKb	1	70sRockB	4 / 4	2	130		N
ApKb	2	70sRockC	4 / 4	1	130		N
ApKb	3	70sRockD	4 / 4	2	130		
ApKb	4	70sRockE	4 / 4	4	130		N
ApKb	5	70sRockF	4 / 4	2	130		N
ApKb	6	70sRockG	4 / 4	1	130		C
ApKb	7	70sRockH	4 / 4	1	130		C

NOTE Notez que cette liste est fournie à des fins d'illustration uniquement. Pour obtenir une liste complète des types d'arpège, reportez-vous au document PDF « Liste des données ».

1 Category

Indique la catégorie de l'arpège.

2 ARP No. (Arpeggio Number)

Indique le numéro du type d'arpège.

3 ARP Name (Arpeggio Name)

Indique le nom de l'arpège.

4 Time Signature

Indique le type de mesure ou l'indicateur de mesures du type d'arpège.

5 Length

Indique la longueur des données (le nombre de mesures) du type d'arpège.

6 Original Tempo

Indique la valeur de tempo appropriée du type d'arpège. Notez que le tempo n'est pas réglé automatiquement lorsque vous sélectionnez un type d'arpège.

7 Accent

Le cercle indique que l'arpège utilise la fonction Accent Phrase (Phrase accentuée) (voir ci-dessous).

8 Note/Chord

Indique le type de reproduction de l'arpège. « N (Note) » indique que la méthode de reproduction diffère en fonction du nombre de notes ou des intervalles entre elles. « C (Chord) » indique que les accords sont détectés à partir des données de note jouées au clavier. La reproduction de l'arpège change alors avec les accords. Des cellules blanches indiquent des arpèges destinés à des voix de batterie (page 15) ou des arpèges contenant principalement des informations sur le contrôleur (page 15).

Structure de base

Structure de base
Bloc Contrôleur
Bloc Générateur de sons
Bloc Effets
▶ Bloc Arpèges
Bloc Reproduction de morceaux/motifs
Mémoire interne
Flux de signaux MIDI/audio

Utilisation d'un ordinateur connecté

Connexion à un ordinateur
Création d'un morceau à l'aide d'un ordinateur

Utilisation d'applications iOS

Référence

Performance
Morceau/motif
File
Utility
Remote

Types de reproduction des arpèges

Activation/désactivation de la reproduction des arpèges

Les deux réglages suivants sont disponibles pour l'activation et la désactivation de la reproduction des arpèges.

Pour maintenir un arpège simplement en appuyant sur une note et en la maintenant enfoncée :	Réglez le paramètre « Hold » (Maintien) sur « off » (Désactivé).
Pour maintenir l'arpège même après le relâchement d'une note :	Réglez le paramètre « Hold » sur « on » (Activé).

NOTE Pour obtenir des informations sur les écrans contenant les paramètres « Hold », reportez-vous à l'écran Arp Select (Sélection d'arpège) (page 49).

NOTE Lorsque « Switch (Arpeggio Switch) » (Sélecteur (Sélecteur d'arpèges) est réglé sur « on », vous pouvez utiliser un commutateur de pédale forte (envoi de messages de maintien MIDI ; n° de changement de commande 64) pour exécuter la même fonction que si « Hold » était réglé sur « on ».

Phrases accentuées

Les phrases accentuées sont composées de données de séquence contenues dans certains types d'arpège, émis uniquement lorsque vous jouez des notes à une vitesse élevée. Pour obtenir des informations sur les types d'arpège utilisant cette fonction, consultez la « Liste des types d'arpège » du document PDF « Liste des données ».

Relation entre les notes jouées et les types d'arpège

Il existe trois types principaux de reproduction des arpèges, décrits ci-dessous.

Arpèges pour voix normales

Les types d'arpège (toutes catégories confondues à l'exception de DrPC et Cntr) créés en vue d'utiliser des voix normales proposent les trois types de reproduction suivants.

Reproduction des seules notes jouées

Les arpèges sont reproduits uniquement à l'aide de la ou des notes jouées et des notes d'octave.

Reproduction d'une séquence programmée en fonction des notes jouées (Note)

Ces types d'arpèges disposent de plusieurs séquences adaptées à un type d'accord donné. Même si vous n'enfonchez qu'une seule note, les arpèges seront reproduits à l'aide de la séquence programmée, ce qui signifie que des notes autres que les notes jouées sont susceptibles d'être entendues. Le fait d'appuyer sur une autre note déclenche une séquence transposée utilisant la note enfoncée en tant que nouvelle note fondamentale. L'ajout de notes à celles déjà maintenues modifie la séquence en conséquence. Pour plus d'informations sur ce type d'arpège, consultez la « Liste des types d'arpège » du document PDF « Liste des données ».

Reproduction d'une séquence programmée en fonction de l'accord joué (Chord)

Ces types d'arpège créés pour être utilisés avec des voix normales sont reproduits de manière à correspondre au type d'accord que vous jouez au clavier. Pour plus d'informations sur ce type d'arpège, consultez la « Liste des types d'arpège » du document PDF « Liste des données ».

NOTE Dans la mesure où ces types sont programmés pour des voix normales, vous risquez de ne pas obtenir le résultat escompté si vous les utilisez avec des voix de batterie.

Arpèges pour voix de batterie (catégorie : DrPc)

Ces types d'arpèges sont spécialement programmés pour être utilisés avec des voix de batterie et vous offrent un accès direct à divers motifs rythmiques. Trois types de reproduction différents vous sont proposés.

Reproduction d'un motif de batterie

Quelle que soit la note enfoncée, le même motif rythmique est lancé.

Reproduction d'un motif de batterie, en sus des notes jouées (instruments de batterie attribués)

Quelle que soit la note enfoncée, le même motif rythmique est lancé. L'ajout de notes à celle actuellement maintenue vous permet d'ajouter d'autres sons (instruments de batterie attribués) au motif de batterie en cours de reproduction.

Reproduction des seules notes jouées (instruments de batterie attribués)

La reproduction d'une ou de plusieurs notes lance un motif rythmique utilisant uniquement les notes jouées (instruments de batterie attribués). Gardez à l'esprit que bien que jouiez les mêmes notes, le motif rythmique déclenché peut varier en fonction de l'ordre dans lequel celles-ci sont jouées. Cette méthode vous donne accès à différents motifs rythmiques utilisant les mêmes instruments simplement en changeant l'ordre dans lequel vous jouez les notes, lorsque le paramètre « KeyMode » (Mode des notes) est réglé sur « thru » ou « thru direct ».

NOTE Il est impossible de distinguer les trois types de reproduction ci-dessus par le nom de la catégorie ou du type. Vous devez les jouer pour percevoir la différence.

NOTE Dans la mesure où ces types de reproduction sont programmés pour des voix de batterie, vous risquez de ne pas obtenir le résultat escompté si vous les utilisez avec des voix normales.

Arpèges contenant essentiellement des informations sur le contrôleur (catégorie : Cntr)

Ces types d'arpèges sont essentiellement programmés avec des données de changement de commande et de variation de hauteur de ton. Ils sont utilisés pour modifier le timbre ou la hauteur de ton du son, plutôt que pour jouer des notes spécifiques. En fait, certains types ne contiennent aucune donnée de note.

NOTE Lorsque des types d'arpèges appartenant à la catégorie « Cntr » et ne contenant aucune donnée de note sont sélectionnés, aucun son n'est émis, même si le MX49/MX61 reçoit des messages d'activation de note.

Astuces pour la reproduction d'arpèges

La reproduction d'arpèges constitue une source d'inspiration dans laquelle vous pouvez abondamment puiser car elle vous offre non seulement des passages rythmiques sur lesquels vous pouvez jouer mais aussi des données MIDI de qualité qui vous permettent de créer des morceaux et des parties d'accompagnement complètes pour vos performances en live. Pour obtenir des instructions sur l'utilisation de l'arpège, reportez-vous à la section « Guide de référence rapide » du Mode d'emploi.

Structure de base

Structure de base
Bloc Contrôleur
Bloc Générateur de sons
Bloc Effets
▶ Bloc Arpèges
Bloc Reproduction de morceaux/motifs
Mémoire interne
Flux de signaux MIDI/audio

Utilisation d'un ordinateur connecté

Connexion à un ordinateur
Création d'un morceau à l'aide d'un ordinateur

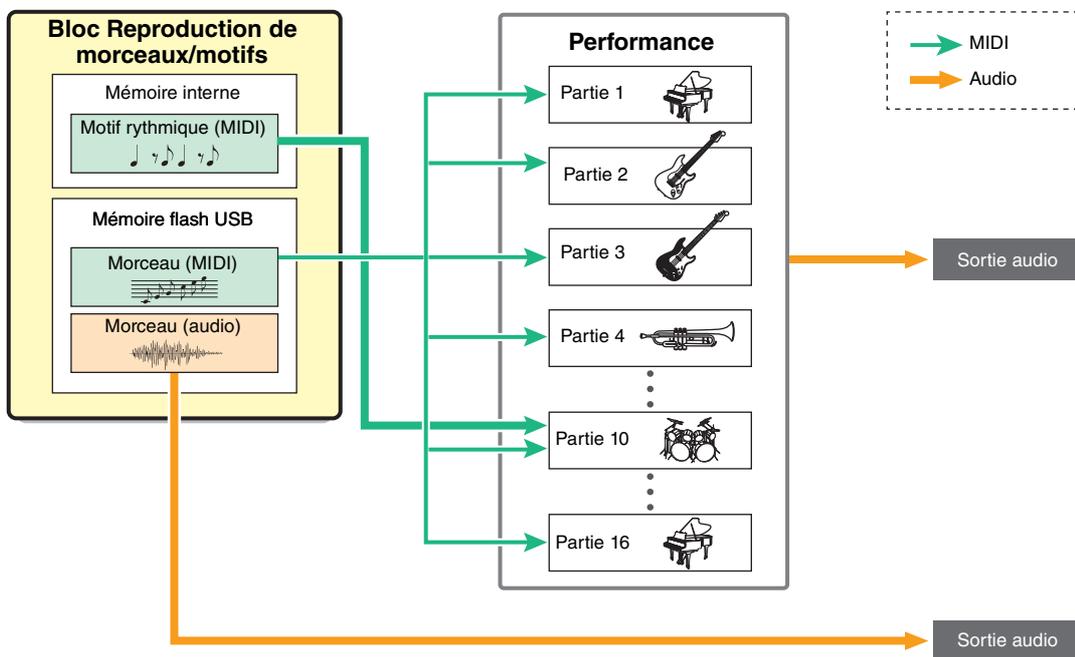
Utilisation d'applications iOS

Référence

Performance
Morceau/motif
File
Utility
Remote

Bloc Reproduction de morceaux/motifs

Ce bloc vous permet de reproduire les motifs rythmiques internes ou les données MIDI/audio stockées sur une mémoire flash USB connectée à l'instrument. Les données MIDI du motif rythmique et de la mémoire flash USB sont envoyées au bloc Générateur de sons et reproduisent les sons.



Structure de base

Structure de base
Bloc Contrôleur
Bloc Générateur de sons
Bloc Effets
Bloc Arpèges
Bloc Reproduction de morceaux/motifs
Mémoire interne
Flux de signaux MIDI/audio

Utilisation d'un ordinateur connecté

Connexion à un ordinateur
Création d'un morceau à l'aide d'un ordinateur

Utilisation d'applications iOS

Motif rythmique

Le MX49/MX61 possède plusieurs motifs rythmiques. Le motif rythmique approprié est déterminé pour chaque performance. Ce motif est reproduit à l'aide de la voix de batterie attribuée à la partie 10 de la performance.

Morceau

Les données MIDI et audio sauvegardées dans le répertoire racine (page 60) de la mémoire flash USB peuvent être reproduites sous forme de morceau sur l'instrument. Les données MIDI utilisent les sons des parties 1 – 16 de la performance pour la reproduction. Les données audio sont directement envoyées aux prises OUTPUT [L/MONO]/[R] (Sortie G/Mono/D).

NOTE Seules des données MIDI SMF (Standard MIDI File) au format 0 peuvent être utilisées à des fins de reproduction sur cet instrument.

NOTE Seules des données audio de fichiers WAV stéréo de 44,1 kHz/16 bits peuvent être utilisées à des fins de reproduction sur cet instrument.

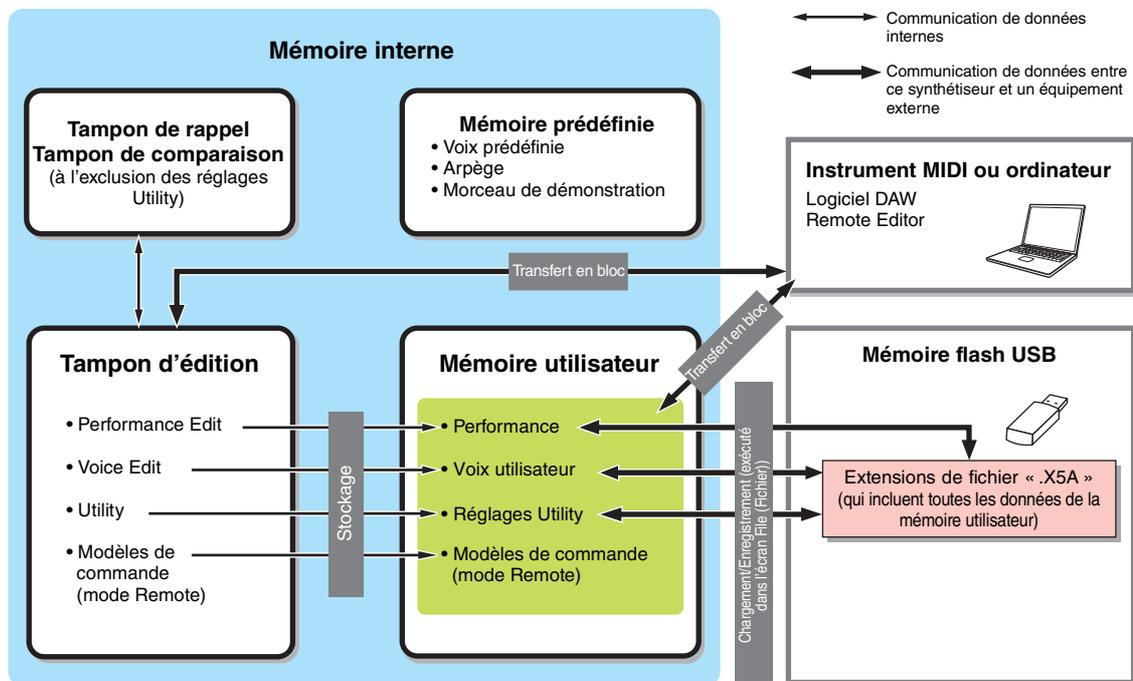
Référence

Performance
Morceau/motif
File
Utility
Remote

Mémoire interne

Le MX49/MX61 crée différents types de données, notamment de performance et de voix. Cette section explique comment conserver les différents types de données et utiliser les périphériques et supports de mémoire pour les stocker.

Mémoire interne du MX49/MX61



Mémoire prédéfinie

Les voix prédéfinies, les arpèges et le morceau de démonstration sont stockés dans cette mémoire. Celle-ci est spécialement conçue pour la lecture de données. De ce fait, aucune donnée ne peut y être écrite.

Mémoire utilisateur

Cette mémoire contient 128 performances, des voix utilisateur, des réglages Utility (Utilitaire) (réglages système globaux) et 50 modèles de commande. Elle est conçue pour l'écriture et la lecture de données. Le contenu de cette mémoire est conservé même après la mise hors tension de l'instrument.

Tampon d'édition

Le tampon d'édition est l'emplacement de la mémoire réservé aux données éditées de la performance et des voix attribuées aux parties. Cette mémoire ne peut stocker qu'une seule performance à la fois. Elle est conçue pour l'écriture et la lecture de données. Le contenu de cette mémoire est perdu à la mise hors tension de l'instrument. Vous devez toujours veiller à enregistrer les données modifiées dans la mémoire utilisateur avant de changer de performance ou de mettre l'appareil hors tension.

Tampon de rappel/Tampon de comparaison

Le tampon de rappel sert de mémoire de sauvegarde au tampon d'édition. Si vous avez sélectionné une autre performance sans avoir préalablement enregistré celle que vous étiez en train d'éditer, vous pourrez utiliser la fonction Recall (Rappel) pour récupérer vos éditions initiales dans la mesure où le contenu du tampon d'édition est stocké dans la mémoire de sauvegarde.

Le tampon de comparaison est spécifiquement conçu pour l'enregistrement des données existantes avant édition. Les données avant édition sont temporairement rétablies, après quoi vous pouvez basculer entre les données que vous venez d'éditer et celles d'origine afin de voir la manière dont les modifications apportées affectent le son (fonction Compare (Comparer)). Ces mémoires sont conçues pour l'écriture et la lecture de données. Le contenu de cette mémoire est perdu à la mise hors tension de l'instrument.

Structure de base

Structure de base
Bloc Contrôleur
Bloc Générateur de sons
Bloc Effets
Bloc Arpèges
Bloc Reproduction de morceaux/motifs
▶ Mémoire interne
Flux de signaux MIDI/audio

Utilisation d'un ordinateur connecté

Connexion à un ordinateur

Création d'un morceau à l'aide d'un ordinateur

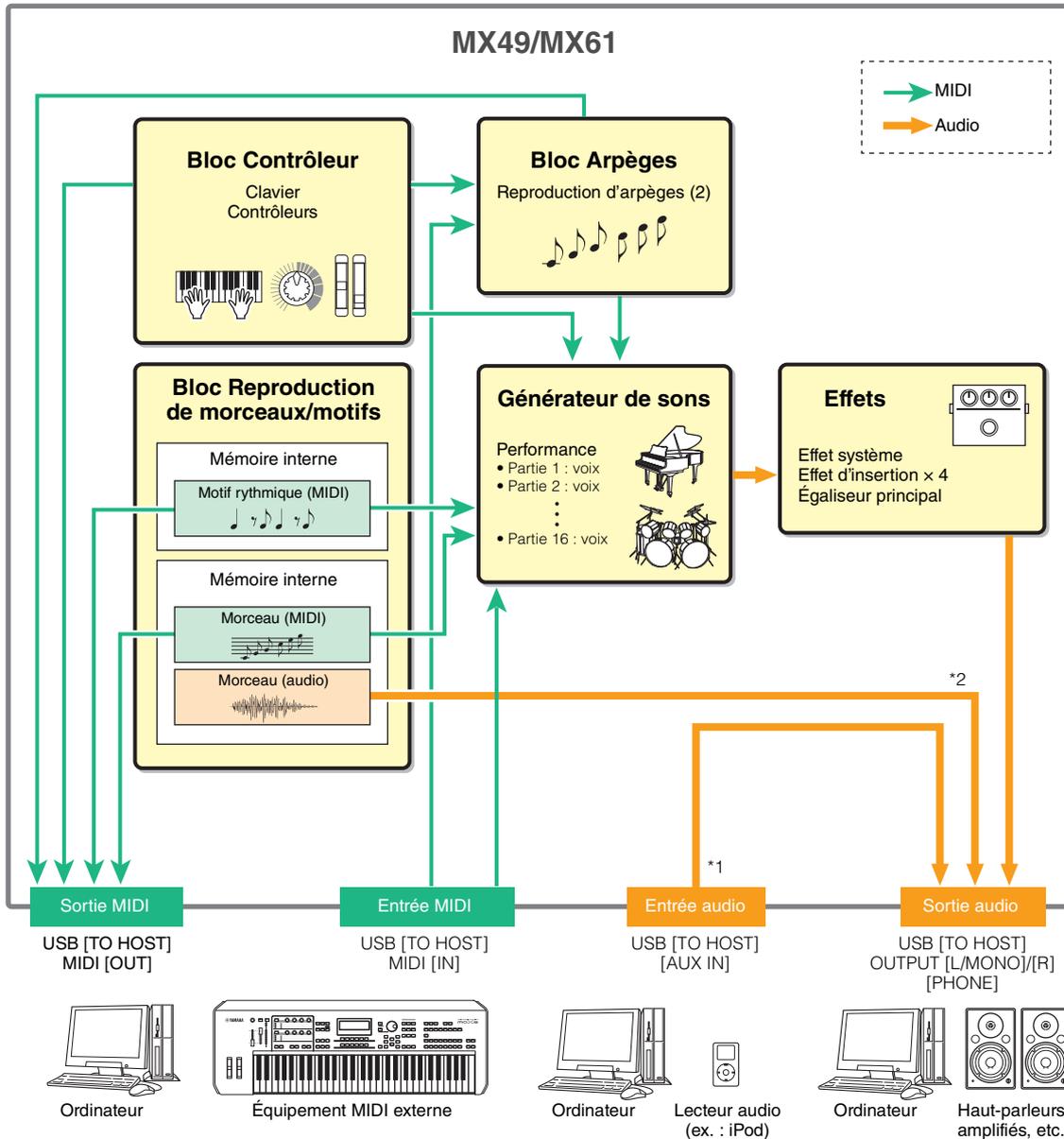
Utilisation d'applications iOS

Référence

Performance
Morceau/motif
File
Utility
Remote

Flux de signaux MIDI/audio

Les flux de signaux MIDI/audio au sein de cet instrument, de même qu'entre l'instrument et un équipement externe sont illustrés ci-dessous.



*1 Les signaux audio reçus via la borne USB [TO HOST] (USB vers hôte) sont uniquement envoyés aux prises OUTPUT [L/MONO]/[R] et [PHONE] (Casque). Ils ne sont pas envoyés à la borne USB [TO HOST].

*2 Les données audio de la mémoire flash USB sont uniquement envoyées aux prises OUTPUT [L/MONO]/[R] et [PHONE]. Elles ne sont pas envoyées à la borne USB [TO HOST].

Structure de base

Structure de base
Bloc Contrôleur
Bloc Générateur de sons
Bloc Effets
Bloc Arpèges
Bloc Reproduction de morceaux/motifs
Mémoire interne
Flux de signaux MIDI/audio

Utilisation d'un ordinateur connecté

Connexion à un ordinateur
Création d'un morceau à l'aide d'un ordinateur

Utilisation d'applications iOS

Référence

Performance
Morceau/motif
File
Utility
Remote

Utilisation d'un ordinateur connecté

Connectez le MX49/MX61 à votre ordinateur (via USB) et créez vos propres morceaux à l'aide du logiciel DAW installé sur l'ordinateur.

NOTE L'acronyme DAW (digital audio workstation, station de travail audionumérique) désigne des logiciels musicaux utilisés pour l'enregistrement, l'édition et le mixage de données audio et MIDI. Les principales applications DAW sont Cubase, Logic, SONAR et Digital Performer. Bien qu'elles puissent toutes être utilisées de manière performante avec le MX49/MX61, nous vous conseillons d'utiliser Cubase lorsque vous créez des morceaux avec l'instrument.

La connexion de cet instrument à un ordinateur vous permet de profiter des fonctions et des applications suivantes.

- Utilisation en tant que générateur de sons externe pour le logiciel DAW et un clavier MIDI
- Utilisation en tant que contrôleur distant du logiciel DAW et de VSTi (instrument logiciel)

Connexion à un ordinateur

Un câble USB et le pilote Yamaha Steinberg USB Driver sont nécessaires pour connecter le MX49/MX61 et votre ordinateur. Notez qu'il est possible de transmettre des données audio et MIDI via USB. En outre, MX49/MX61 Remote Tools et la liste MX Voice List sont utiles lors de l'utilisation du logiciel DAW avec cet instrument. Suivez les instructions ci-dessous.

1 Téléchargez la dernière version du pilote Yamaha Steinberg FW Driver, de MX49/MX61 Remote Tools et de la liste MX Voice List depuis notre site web.

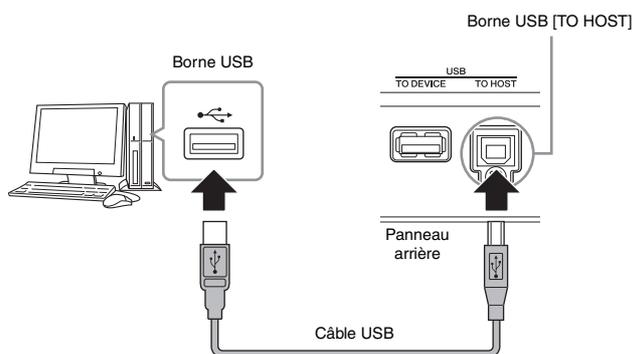
Cliquez d'abord sur le bouton « Download » (Télécharger), puis procédez à l'extraction du fichier compressé.
<http://download.yamaha.com/>

NOTE Des informations sur la configuration système requise sont également disponibles sur le site web ci-dessus.

NOTE Le pilote Steinberg USB Driver et le logiciel Remote Tools sont susceptibles d'être modifiés et mis à jour sans avertissement préalable. Prenez soin de vérifier la version utilisée et de télécharger la dernière version en date sur le site ci-dessus.

2 Installez le pilote Yamaha Steinberg USB Driver sur votre ordinateur.

Pour obtenir des instructions sur l'installation, reportez-vous au manuel d'installation en ligne inclus dans le dossier de téléchargement. Lorsque vous connectez cet instrument à un ordinateur, branchez une extrémité du câble USB sur la borne USB [TO HOST] de l'instrument et l'autre extrémité sur la borne USB de l'ordinateur, comme illustré ci-dessous.



3 Vérifiez que la borne USB [TO HOST] de l'instrument est activée.

Appuyez sur la touche [UTILITY] pour accéder à l'écran Utility → Sélectionnez « 02:MIDI » dans la liste à l'aide des touches de curseur [^]/[v], puis appuyez sur [ENTER] pour appeler l'écran MIDI → Configurez le paramètre « MIDI IN/OUT » (Entrée/Sortie MIDI) sur « USB ».



4 Appuyez sur la touche [STORE] pour stocker les réglages dans la mémoire interne.

Structure de base

Structure de base
Bloc Contrôleur
Bloc Générateur de sons
Bloc Effets
Bloc Arpèges
Bloc Reproduction de morceaux/motifs
Mémoire interne
Flux de signaux MIDI/audio

Utilisation d'un ordinateur connecté

▶ Connexion à un ordinateur
Création d'un morceau à l'aide d'un ordinateur

Utilisation d'applications iOS

Référence

Performance
Morceau/motif
File
Utility
Remote

5 Installez le logiciel MX49/MX61 Remote Tools (téléchargé à l'étape 1) sur l'ordinateur.

Remote Tools comprend deux composants : MX49/MX61 Remote Editor et MX49/MX61 Extension, qui vous permettent d'utiliser le MX49/MX61 avec la série Cubase. Pour obtenir des instructions sur l'installation, reportez-vous au manuel d'installation en ligne inclus dans le dossier de téléchargement.

6 Installez la liste MX Voice List (téléchargée à l'étape 1) sur l'ordinateur.

Pour obtenir des instructions sur l'installation, reportez-vous au manuel d'installation en ligne inclus dans le dossier de téléchargement.

Structure de base

Structure de base
Bloc Contrôleur
Bloc Générateur de sons
Bloc Effets
Bloc Arpèges
Bloc Reproduction de morceaux/motifs
Mémoire interne
Flux de signaux MIDI/audio

Utilisation d'un ordinateur connecté

▶ Connexion à un ordinateur
Création d'un morceau à l'aide d'un ordinateur

Utilisation d'applications iOS

Référence

Performance
Morceau/motif
File
Utility
Remote

Précautions à prendre en cas d'utilisation de la borne USB [TO HOST]

Lorsque vous reliez l'ordinateur à la borne USB [TO HOST], veuillez respecter les points suivants. Le non-respect de ces instructions pourrait provoquer un blocage de l'ordinateur, voire la corruption ou la perte des données. Si l'ordinateur ou l'instrument se bloque, redémarrez le logiciel ou le système d'exploitation de l'ordinateur ou mettez l'instrument hors tension, puis sous tension.

■ AVIS ■

- Utilisez un câble USB de type AB d'une longueur inférieure à 3 mètres. Vous ne pouvez pas utiliser de câbles USB 3.0.
- Avant de relier l'ordinateur à la borne USB [TO HOST], quittez tout mode d'économie d'énergie (suspension, veille, attente, etc.) de l'ordinateur.
- Avant de mettre l'instrument sous tension, reliez l'ordinateur à la borne USB [TO HOST].
- Exécutez les opérations suivantes avant de mettre l'instrument sous/hors tension ou de brancher/débrancher le câble USB dans/hors de la borne USB [TO HOST].
 - Fermez toutes les applications ouvertes sur l'ordinateur.
 - Vérifiez qu'aucune donnée n'est transmise depuis l'instrument. (Il y a transfert de données en cas de jeu au clavier, de reproduction de morceau, etc.)
- Lorsqu'un ordinateur est connecté à l'instrument, vous devez laisser s'écouler au moins six secondes entre les opérations suivantes : (1) mise hors tension, puis sous tension de l'instrument et (2) connexion/déconnexion du câble USB.

Canaux MIDI et ports MIDI

Les données MIDI sont attribuées à l'un des seize canaux MIDI, lesquels permettent à ce synthétiseur de jouer jusqu'à seize parties différentes simultanément. Il est toutefois possible de dépasser cette limite en ayant recourt à des « ports » MIDI distincts — qui prennent en charge seize canaux chacun —, de même que d'ajouter un autre synthétiseur ou générateur de sons pour profiter d'encore plus de sons d'instrument. Alors qu'un câble MIDI est équipé pour traiter les données sur un maximum de seize canaux simultanément, une connexion USB dispose d'une capacité de gestion supérieure, grâce à l'utilisation de ports MIDI. Chaque port MIDI prend en charge seize canaux et la connexion USB autorise la gestion d'un nombre maximum de huit ports, ce qui vous permet d'utiliser jusqu'à 128 canaux (8 ports x 16 canaux) sur votre ordinateur. Lorsque vous connectez cet instrument à un ordinateur à l'aide d'un câble USB, les ports MIDI sont définis comme suit :

Port 1	Le bloc Générateur de sons de cet instrument peut uniquement reconnaître et utiliser ce port. Si vous utilisez le MX49/MX61 en tant que générateur de sons à partir d'un instrument MIDI externe ou d'un ordinateur, vous devrez régler le port MIDI de l'équipement MIDI ou de l'ordinateur connecté sur la valeur « 1 ».
Port 2	Ce port est utilisé pour contrôler le logiciel DAW de l'ordinateur depuis le MX49/MX61 à l'aide de la fonction Remote Control (Commande à distance).
Port 3	Ce port est utilisé en tant que port MIDI Thru. Les données MIDI reçues sur le port 3 via la borne USB [TO HOST] sont renvoyées à un équipement MIDI externe via la borne MIDI [OUT]. En outre, les données MIDI reçues sur le port 3 via la borne MIDI [IN] sont renvoyées à un équipement externe (ordinateur, etc.) via la borne USB [TO HOST].
Port 4	Ce port n'est pas utilisé pour le MX49/MX61.
Port 5	Ce port est utilisé uniquement pour la communication de données de MX49/MX61Remote Editor. Aucun autre logiciel ou périphérique ne peut l'utiliser.

En cas de connexion USB, veuillez à faire correspondre le port de transmission MIDI et le port de réception MIDI ainsi que le canal de transmission MIDI et le canal de réception MIDI. Prenez soin de régler le port MIDI de l'équipement externe connecté à cet instrument conformément aux informations ci-dessus.

Canaux audio

Les signaux audio du MX49/MX61 peuvent être envoyés à la borne USB [TO HOST] et aux prises OUTPUT [L/MONO]/[R]. Lorsque vous connectez l'instrument à un ordinateur, utilisez la borne USB [TO HOST]. Dans ce cas, deux canaux audio (USB 1 et USB 2) sont disponibles. Les signaux audio du MX49/MX61 peuvent être reçus depuis la borne USB [TO HOST] et la prise [AUX IN] (Entrée auxiliaire). Il est possible d'envoyer jusqu'à deux canaux de données audio vers la borne USB [TO HOST]. Réglez le niveau de sortie à l'aide du paramètre « DAW Level » (Niveau de DAW) (page 64) sur le MX49/MX61. Les signaux audio sont envoyés à la prise OUTPUT [L/MONO]/[R]. Il est également possible d'envoyer jusqu'à deux canaux audio aux prises [AUX IN]. Le signal est envoyé directement à la prise OUTPUT [L/MONO]/[R]. Pour plus de détails, reportez-vous à la section « Flux de signaux MIDI/audio » (page 18).

Structure de base

Structure de base
Bloc Contrôleur
Bloc Générateur de sons
Bloc Effets
Bloc Arpèges
Bloc Reproduction de morceaux/motifs
Mémoire interne
Flux de signaux MIDI/audio

Utilisation d'un ordinateur connecté

▶ Connexion à un ordinateur
Création d'un morceau à l'aide d'un ordinateur

Utilisation d'applications iOS

Référence

Performance
Morceau/motif
File
Utility
Remote

Création d'un morceau à l'aide d'un ordinateur

L'utilisation du MX49/MX61 en tandem avec le logiciel DAW installé sur l'ordinateur connecté vous permet de profiter des fonctions et des applications suivantes.

- Enregistrement MIDI de votre performance sur le MX49/MX61 sur le logiciel DAW installé sur l'ordinateur
- Enregistrement audio de votre performance sur le MX49/MX61 sur le logiciel DAW installé sur l'ordinateur
- Commande à distance du logiciel DAW ou de VSTi (instrument logiciel)

Cette section propose une vue d'ensemble de l'utilisation du logiciel DAW installé sur l'ordinateur après connexion au MX49/MX61.

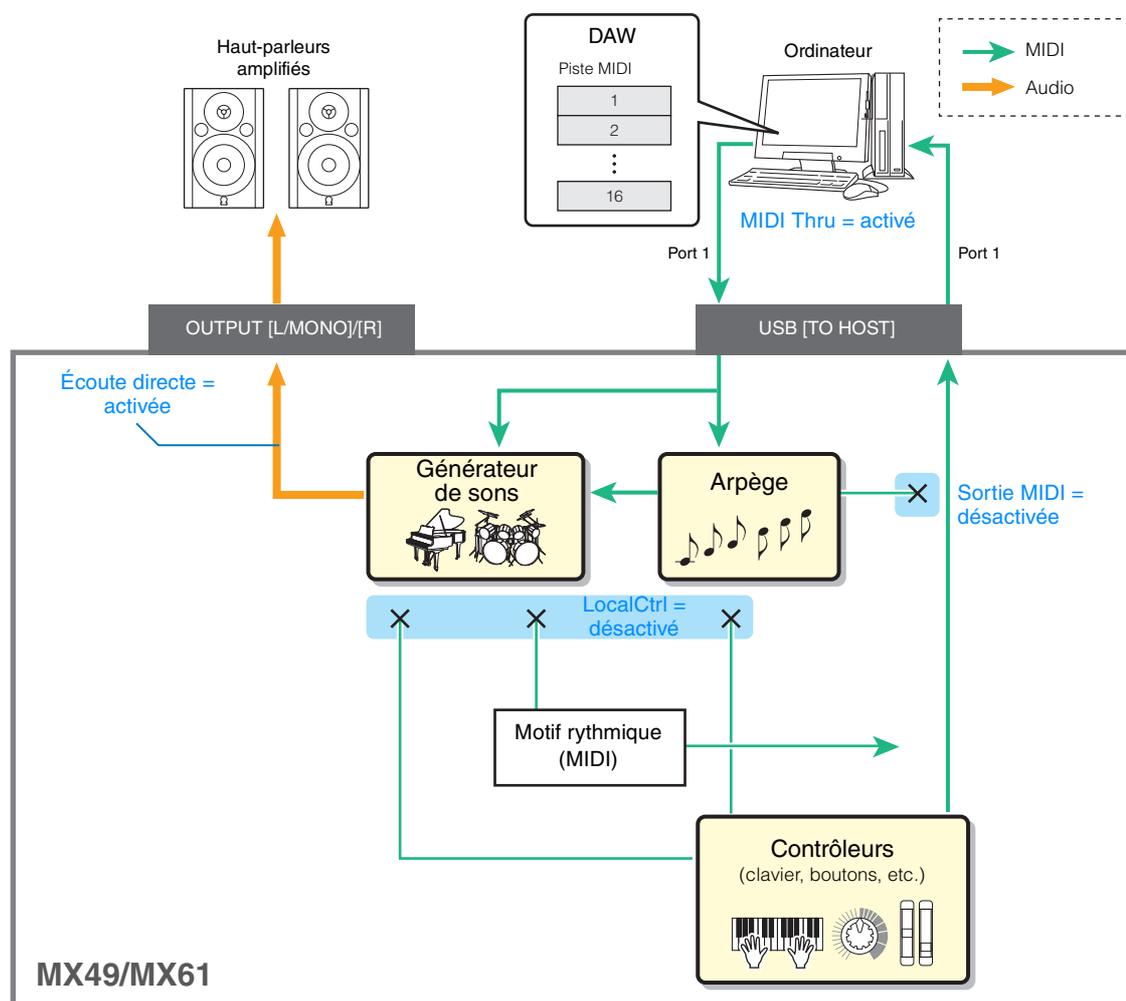
NOTE Pour obtenir des informations sur les logiciels de la série Cubase qui prennent en charge le MX49/MX61, consultez le site web suivant : <http://download.yamaha.com/>

Important

Dans le cadre des explications ci-dessous, le logiciel Cubase 6 est utilisé sur un ordinateur fonctionnant sous Windows 7. Les fenêtres et noms de Cubase donnés dans cette section peuvent varier en fonction de votre version de Cubase et/ou de l'environnement de votre ordinateur.

Enregistrement de votre performance sur le MX49/MX61 sur le logiciel DAW en tant que données MIDI

Dans cette section, vous allez apprendre à enregistrer diverses voix d'instrument sur plusieurs pistes de Cubase afin de créer un morceau MIDI. L'enregistrement sous forme de données MIDI vous permet de créer en toute facilité une partition musicale à partir de votre performance, de même que d'apporter des corrections partielles à l'enregistrement — par exemple, en modifiant le tempo ou la note du morceau tout entier. Dans cette section, effectuez les connexions et configurez le flux de signaux comme illustré ci-dessous. L'utilisation de la fonction Quick Setup (Configuration rapide) facilite considérablement les réglages de connexion sur le MX49/MX61.



Structure de base

Structure de base
Bloc Contrôleur
Bloc Générateur de sons
Bloc Effets
Bloc Arpèges
Bloc Reproduction de morceaux/motifs
Mémoire interne
Flux de signaux MIDI/audio

Utilisation d'un ordinateur connecté

Connexion à un ordinateur
▶ Création d'un morceau à l'aide d'un ordinateur

Utilisation d'applications iOS

Référence

Performance
Morceau/motif
File
Utility
Remote

Configuration du MX49/MX61

1 Utilisez la fonction Quick Setup pour définir la connexion « DAW Rec » (Enreg. DAW).

Appuyez sur [UTILITY] → [JOB] (Tâche) → Sélectionnez « 01:QuickSetup » → [ENTER] → Configurez « Type » sur « DAW Rec » → [ENTER]. Les paramètres suivants sont définis comme illustré. Local Control (Commande locale) (page 65) est réglé sur « off ». Utilisez ce réglage si vous voulez enregistrer votre performance sur l'instrument (à l'exception des données d'arpège) sur le logiciel DAW.



	DAW Rec
Direct Monitor switch	on
LocalCtrl	off
MIDI Sync	auto
Clock Out	off
Arpeggio MIDI output switch	off

2 Stockez les réglages, puis retournez dans l'écran supérieur Performance.

Appuyez sur [STORE] (Stocker), puis plusieurs fois sur [EXIT] (Quitter) pour retourner dans l'écran supérieur après avoir stocké les réglages.

3 Vérifiez que les fonctions Layer et Split sont désactivées.

Si les voyants des touches [LAYER] et/ou [SPLIT] sont allumés, appuyez sur les touches pour les désactiver.

Configuration de Cubase

1 Lancez Cubase sur votre ordinateur.

Important

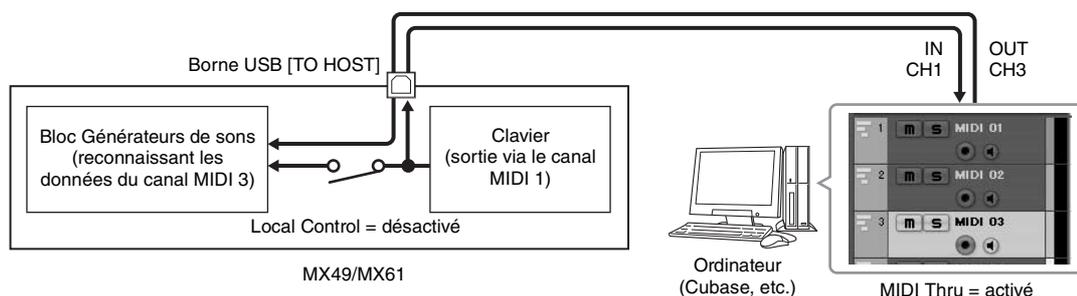
Cubase ne reconnaîtra pas le MX49/MX61 si vous mettez celui-ci sous tension après avoir démarré Cubase. Assurez-vous de lancer Cubase après avoir mis le MX49/MX61 sous tension.

2 Dans Cubase, ouvrez un nouveau projet.

Sélectionnez le projet « Empty » dans la zone « Autres » de la fenêtre Assistant de Projet, puis cliquez sur [Créer].

3 Vérifiez que MIDI Thru est réglé sur « Actif » dans Cubase.

Cliquez sur le menu « Fichier » → « Préférences » → « MIDI ». Vérifiez que « MIDI Thru Actif » est sélectionné. Cliquez ensuite sur [OK] pour fermer la fenêtre « Préférences ». Lorsque vous réglez MIDI Thru sur « Actif », les données MIDI créées en jouant au clavier et reçues par l'ordinateur sont renvoyées au MX49/MX61. Ainsi que le montre l'illustration ci-dessous, cela vous permet de jouer les pistes sélectionnées dans Cubase (chacune avec un canal MIDI différent) et de rendre les parties respectives audibles sur le MX49/MX61. Par exemple, si les pistes 1, 2 et 3 sont configurées sur les canaux MIDI 1, 2 et 3, respectivement, et que le MX49/MX61 est configuré pour jouer un son de piano, de basse et de cordes sur les canaux MIDI 1, 2 et 3, respectivement, vous pourrez sélectionner une piste pour la reproduction/l'enregistrement et rendre le son de l'instrument correspondant audible sur le MX49/MX61. Sélectionnez la piste 1 pour reproduire/enregistrer la partie Piano ; sélectionnez la piste 2 pour reproduire/enregistrer la partie Basse, etc.



Structure de base

Structure de base
Bloc Contrôleur
Bloc Générateur de sons
Bloc Effets
Bloc Arpèges
Bloc Reproduction de morceaux/motifs
Mémoire interne
Flux de signaux MIDI/audio

Utilisation d'un ordinateur connecté

Connexion à un ordinateur

► Création d'un morceau à l'aide d'un ordinateur

Utilisation d'applications iOS

Référence

Performance
Morceau/motif
File
Utility
Remote

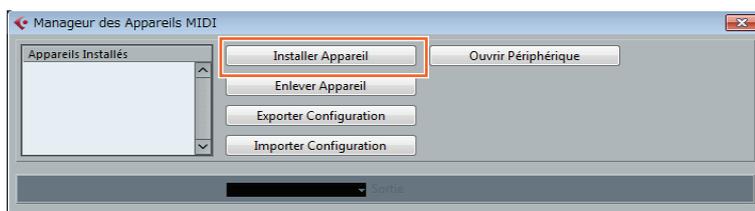
4 Vérifiez que Pilote ASIO est configuré sur « Yamaha Steinberg USB ASIO » ou sur « Yamaha MX49/MX61 ».

Cliquez sur le menu « Périphériques » → « Configuration des Périphériques... » → « Système Audio VST ». Vérifiez le réglage « Pilote ASIO ». Cliquez ensuite sur [OK] pour fermer la fenêtre « Configuration des Périphériques ».

5 Configurez la liste MX Voice List installée sur votre ordinateur en vue de l'utiliser dans Cubase.

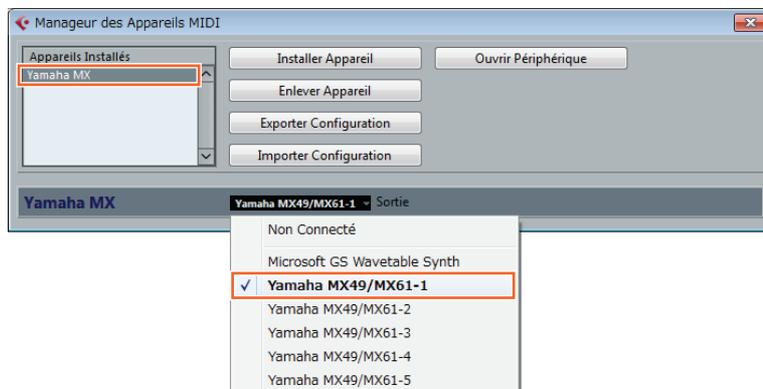
La configuration de la liste MX Voice List rend les opérations plus homogènes, plus simples et plus pratiques lors de la création de données de morceau avec plusieurs voix de l'instrument. Si vous ne configurez pas la liste MX Voice List, vous devez définir manuellement la voix attribuée à chaque partie sur le MX49/MX61.

5-1 Cliquez sur le menu « Périphériques » → « Manageur des Appareils MIDI » → [Installer Appareil].



5-2 Sélectionnez « Yamaha MX » dans la fenêtre Ajouter Appareil MIDI, puis cliquez sur [OK].

5-3 Après avoir sélectionné « Yamaha MX » dans la zone « Appareils Installés » de la fenêtre Manageur des Appareils MIDI, configurez Sortie sur « Yamaha MX49/MX61-1 » dans la partie inférieure de la fenêtre, puis fermez cette dernière.



6 Créez une piste MIDI.

Cliquez sur le menu « Projet » → « Ajouter une Piste » → « MIDI » → [Ajouter une Piste].

Structure de base

Structure de base
Bloc Contrôleur
Bloc Générateur de sons
Bloc Effets
Bloc Arpèges
Bloc Reproduction de morceaux/motifs
Mémoire interne
Flux de signaux MIDI/audio

Utilisation d'un ordinateur connecté

- Connexion à un ordinateur
- ▶ Création d'un morceau à l'aide d'un ordinateur

Utilisation d'applications iOS

Référence

- Performance
- Morceau/motif
- File
- Utility
- Remote

7 Dans la piste MIDI, configurez le routage d'entrée/de sortie de manière à permettre l'envoi de données du MX49/MX61 à Cubase et l'émission des données de piste MIDI sur le port 1 du MX49/MX61.

Configurez Routage d'entrée sur « All MIDI Inputs » et Routage de sortie sur « Yamaha MX49/MX61 (Yamaha MX49/MX61-1) ». Toutes les données MIDI entrantes seront envoyées à Cubase, et les données de piste MIDI vers le canal déterminé de la piste sur le port MIDI 1 du MX49/MX61. Il est également possible d'afficher la liste MX Voice List sur la piste de Cubase.

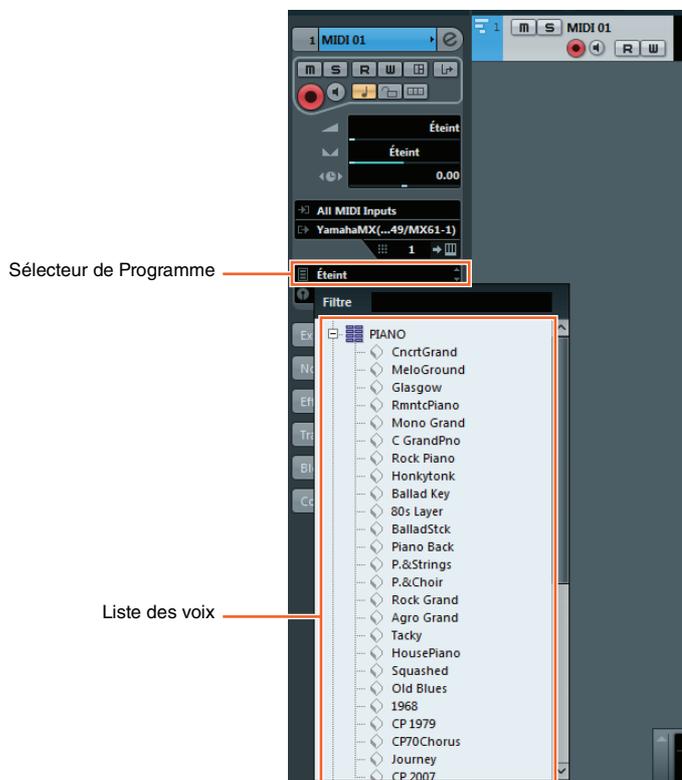
NOTE Si vous n'avez pas exécuté l'étape 5 ci-dessus, configurez Routage de sortie sur « Yamaha MX49/MX61-1 ».



8 Déterminez la voix à utiliser pour les données de la piste MIDI.

Cliquez dans le Sélecteur de Programme pour appeler la liste de voix du MX49/MX61, puis sélectionnez la voix souhaitée. La voix attribuée à la partie du MX49/MX61 correspondant au canal de sortie pour la piste MIDI est remplacée par la voix que vous avez sélectionnée dans Cubase. Vérifiez le son produit en jouant sur le clavier du MX49/MX61.

NOTE Si vous ne sélectionnez pas la voix dans Cubase, la voix actuellement attribuée à la partie sur le MX49/MX61 retentit.



Structure de base

Structure de base
Bloc Contrôleur
Bloc Générateur de sons
Bloc Effets
Bloc Arpèges
Bloc Reproduction de morceaux/motifs
Mémoire interne
Flux de signaux MIDI/audio

Utilisation d'un ordinateur connecté

Connexion à un ordinateur
▶ Création d'un morceau à l'aide d'un ordinateur

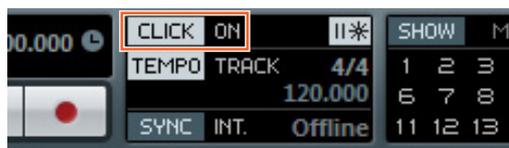
Utilisation d'applications iOS

Référence

Performance
Morceau/motif
File
Utility
Remote

9 Si nécessaire, activez le métronome.

Cliquez sur « CLICK » dans le panneau Transport (ou appuyez sur C) pour activer le métronome.



10 Enregistrez la performance du MX49/MX61 sur la piste MIDI sélectionnée.

Après avoir réglé la position temporelle sur zéro, cliquez sur  (Enregistrement). L'enregistrement de votre performance débute dès que vous commencez à jouer sur le MX49/MX61. Une fois que vous avez terminé, cliquez sur  (Arrêter) pour arrêter l'enregistrement.

11 Créez d'autres pistes MIDI selon vos besoins et enregistrez des parties supplémentaires de votre performance à l'aide d'autres voix du MX49/MX61.

Répétez les étapes 6 à 10 ci-dessus. Au terme de l'enregistrement, passez à l'étape 12.

12 Vérifiez les données enregistrées sur toutes les pistes.

Après avoir réglé la position temporelle sur zéro, cliquez sur  (Démarrer). Si nécessaire, corrigez ou éditez les données MIDI dans Cubase pour finaliser les données du morceau. Pour obtenir des instructions sur l'utilisation de Cubase, reportez-vous à la documentation fournie avec le logiciel.

Structure de base

Structure de base
Bloc Contrôleur
Bloc Générateur de sons
Bloc Effets
Bloc Arpèges
Bloc Reproduction de morceaux/motifs
Mémoire interne
Flux de signaux MIDI/audio

Utilisation d'un ordinateur connecté

Connexion à un ordinateur
▶ Création d'un morceau à l'aide d'un ordinateur

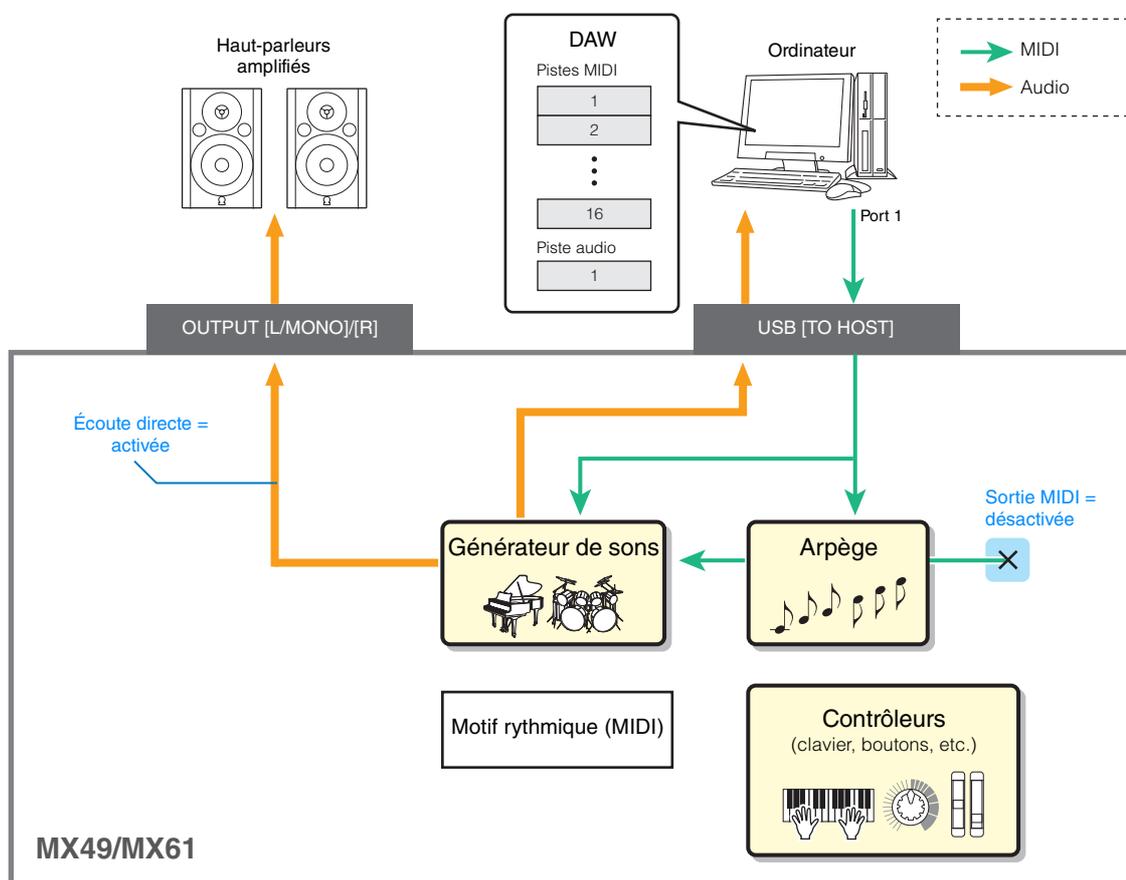
Utilisation d'applications iOS

Référence

Performance
Morceau/motif
File
Utility
Remote

Enregistrement de votre performance sur le MX49/MX61 sur le logiciel DAW en tant que données audio

Cette section vous apprend à convertir les données MIDI créées dans la section précédente en données audio à l'aide des voix du MX49/MX61. L'enregistrement de données audio vous permet de créer des CD audio ou d'utiliser des données de morceau du MX49/MX61 en tant que fichier audio dans d'autres applications, tels que des éditeurs de son ou des logiciels de production de vidéo. Dans cette section, configurez les connexions et le flux de signaux comme illustré ci-dessous.



Structure de base

Structure de base
Bloc Contrôleur
Bloc Générateur de sons
Bloc Effets
Bloc Arpèges
Bloc Reproduction de morceaux/motifs
Mémoire interne
Flux de signaux MIDI/audio

Utilisation d'un ordinateur connecté

- Connexion à un ordinateur
- Création d'un morceau à l'aide d'un ordinateur

Utilisation d'applications iOS

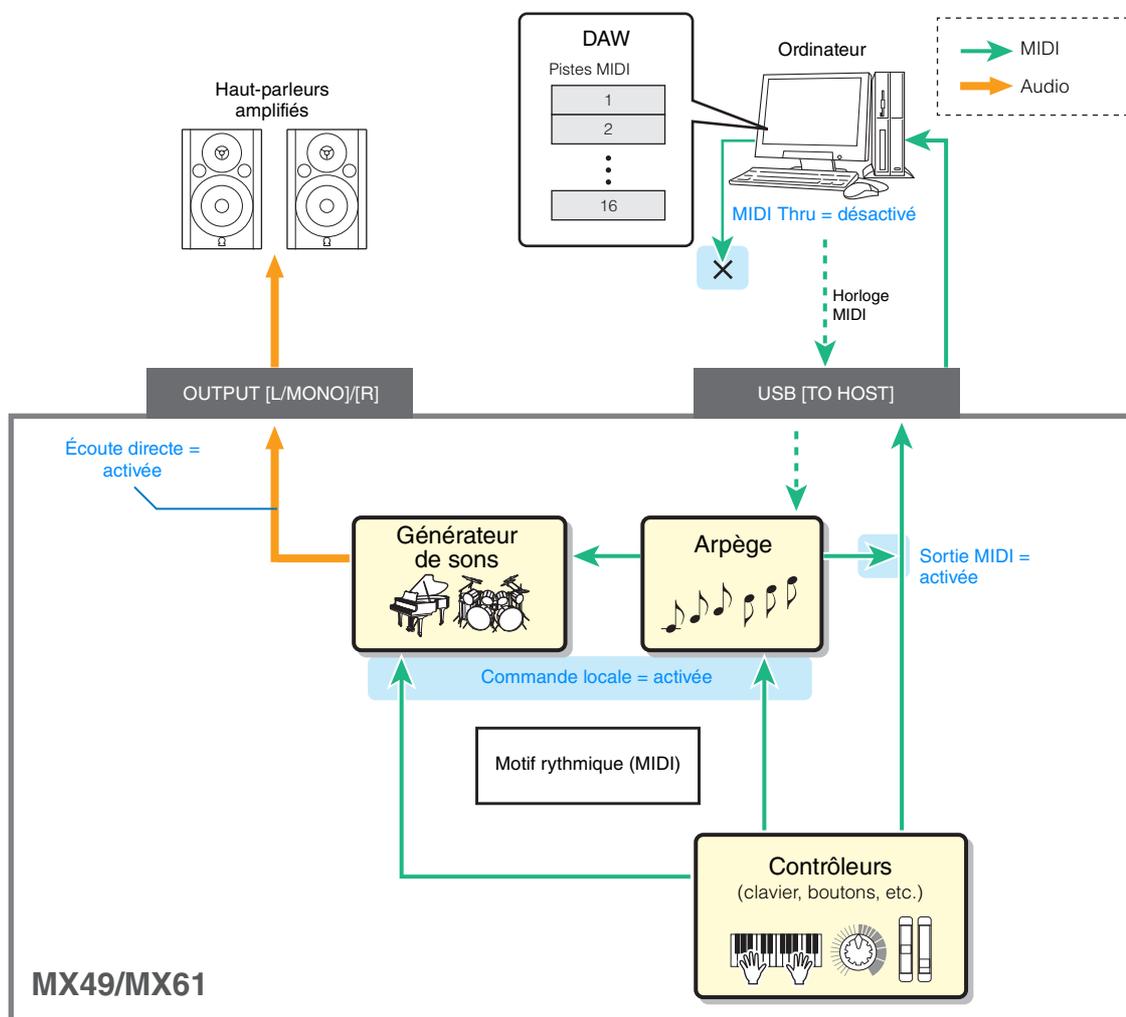
Référence

- Performance
- Morceau/motif
- File
- Utility
- Remote

- 1 Configurez le MX49/MX61 conformément aux instructions de la section « Configuration du MX49/MX61 » à la page 23.**
- 2 Créez une nouvelle piste audio dans le projet que vous avez créé dans la section précédente (« Enregistrement de votre performance sur le MX49/MX61 sur le logiciel DAW en tant que données MIDI »).**
Cliquez sur le menu « Projet » → « Ajouter une Piste » → « Audio » → [Ajouter une Piste].
- 3 Dans cette nouvelle piste audio, configurez les destinations d'entrée/de sortie pour le MX49/MX61.**
Configurez Routage d'entrée sur « Stereo In » et Routage de sortie sur « Stereo Out ».
NOTE « Stereo In » et « Stereo Out » sont les noms des bus définis dans la fenêtre VST Connection que vous pouvez ouvrir depuis le menu « Périphériques ». Si vous avez ajouté d'autres noms de bus dans la fenêtre VST Connection, assurez-vous de configurer les routages sur les noms de bus appropriés.
- 4 À l'aide de toutes les données MIDI enregistrées dans le projet, enregistrez le son du MX49/MX61 dans Cubase sous forme de données audio.**
Après avoir réglé la position temporelle sur zéro, cliquez sur (Enregistrement). Les données MIDI de toutes les pistes sont alors reproduites afin d'enregistrer les données sur la piste audio. Une fois que les données MIDI atteignent la fin, cliquez sur (Arrêter) pour arrêter l'enregistrement.
- 5 Après avoir assourdi toutes les pistes dans la fenêtre Projet de Cubase (à l'exception de la nouvelle piste audio), reproduisez la piste audio pour vérifier les données audio enregistrées.**

Enregistrement des phrases arpégées du MX49/MX61 sur le logiciel DAW en tant que données MIDI

Cette section vous explique comment enregistrer des phrases arpégées dans Cubase sous forme de données MIDI. Cela vous permettra de créer très simplement des morceaux complets et entièrement finalisés, sans avoir à jouer des phrases difficiles sur le clavier. Dans cette section, configurez le flux de signaux comme illustré ci-dessous et utilisez la fonction bien pratique Quick Setup pour configurer en toute facilité les connexions sur le MX49/MX61.



Structure de base

Structure de base
Bloc Contrôleur
Bloc Générateur de sons
Bloc Effets
Bloc Arpèges
Bloc Reproduction de morceaux/motifs
Mémoire interne
Flux de signaux MIDI/audio

Utilisation d'un ordinateur connecté

- Connexion à un ordinateur
- ▶ Création d'un morceau à l'aide d'un ordinateur

Utilisation d'applications iOS

Référence

- Performance
- Morceau/motif
- File
- Utility
- Remote

Configuration du MX49/MX61

1 Pour la partie 1, déterminez le type d'arpège souhaité pour l'enregistrement, puis paramétrez le sélecteur d'arpèges sur « on ».

Appuyez sur [EDIT] dans l'écran Performance → Sélectionnez « 02:Part » à l'aide de la touche de curseur [V], puis appuyez sur [ENTER] → Appuyez sur [PIANO] (1) → Sélectionnez « 03:ArpSelect » à l'aide des touches de curseur [^]/[V], puis appuyez sur [ENTER] → Paramétrez « Switch » sur « on » et sélectionnez la catégorie/le type souhaité sous « Category »/« Type ».

2 Configurez le sélecteur d'arpèges sur « on ».

Appuyez sur [ARP] pour allumer son voyant. Ce sélecteur s'applique à l'ensemble de la performance.

3 Utilisez la fonction Quick Setup pour définir la connexion « Arp Rec » (Enreg. arpège).

Appuyez sur [UTILITY] → [JOB] (Tâche) → Sélectionnez « 01:QuickSetup » → [ENTER] → Configurez « Type » sur « Arp Rec » → [ENTER]. Les paramètres suivants sont automatiquement définis. Ce réglage est utilisé pour enregistrer votre performance sur l'instrument, y compris les données d'arpège, sur le logiciel DAW.



	Arp Rec
DirectMonitor (Commutateur d'écoute directe)	on
LocalCtrl	on
MIDI Sync	auto
Clock Out	off
MIDI OUT (Commutateur de sortie MIDI des arpèges)	on

4 Configurez l'instrument de manière à ne pas recevoir les signaux de commande du séquenceur — Démarrer, Arrêt, etc. — depuis Cubase.

Appuyez deux fois sur [EXIT] → Sélectionnez « 02:MIDI » → Appuyez sur [ENTER] → « SeqCtrl » = « out » ou « off ».

5 Stockez les réglages, puis retournez dans l'écran supérieur Performance.

Appuyez sur [STORE], puis sur [EXIT] pour retourner dans l'écran supérieur au terme de l'opération de stockage.

6 Vérifiez que les fonctions Layer et Split sont désactivées.

Si les voyants des touches [LAYER] et [SPLIT] sont allumés, appuyez sur les touches pour les désactiver.

Configuration de Cubase

1 Lancez Cubase sur votre ordinateur.

Important

Cubase ne reconnaîtra pas le MX49/MX61 si vous mettez celui-ci sous tension après avoir démarré Cubase. Assurez-vous de lancer Cubase après avoir mis le MX49/MX61 sous tension.

2 Dans Cubase, ouvrez un nouveau projet.

Sélectionnez le projet « Empty » dans la zone « Autres » de la fenêtre Assistant de Projet, puis cliquez sur [Créer].

3 Créez une piste MIDI.

Cliquez sur le menu « Projet » → « Ajouter une Piste » → « MIDI » → [Ajouter une Piste].

4 Dans la piste MIDI, configurez le routage d'entrée/de sortie afin de désactiver la fonction MIDI Thru.

Configurez Routage d'entrée sur « All MIDI Input » et Routage de sortie sur « Non Connecté ». Toutes les données MIDI entrantes seront envoyées à Cubase, tandis que les données de piste MIDI ne seront pas envoyées au MX49/MX61. Désactivez la fonction MIDI Thru de la piste MIDI afin d'empêcher que la phrase arpégée à enregistrer ne soit envoyée au MX49/MX61, ce qui provoquerait une boucle de feedback entre l'instrument et l'ordinateur.



Structure de base

Structure de base
Bloc Contrôleur
Bloc Générateur de sons
Bloc Effets
Bloc Arpèges
Bloc Reproduction de morceaux/motifs
Mémoire interne
Flux de signaux MIDI/audio

Utilisation d'un ordinateur connecté

Connexion à un ordinateur

▶ Création d'un morceau à l'aide d'un ordinateur

Utilisation d'applications iOS

Référence

Performance
Morceau/motif
File
Utility
Remote

5 Réglez l'horloge MIDI de manière à ce qu'elle soit transmise depuis Cubase au MX49/MX61.

Cliquez sur le menu « Transport » → « Réglages de Synchronisation du Projet » → Dans la zone « Destinations Horloge MIDI », cochez « Yamaha MX49/MX61 – 1 », « Horloge MIDI suit Position de Projet » et « Toujours envoyer Message Start » → Cliquez sur [OK].

NOTE Le réglage « Envoyer signaux d'Horloge MIDI en Stop » détermine si l'arpège est reproduit lorsque l'enregistrement ou la reproduction est arrêté dans Cubase (mode Stop). Pour reproduire l'arpège en mode Stop, cochez également l'option « Envoyer signaux d'Horloge MIDI en Stop ».



6 Enregistrez les phrases arpégées du MX49/MX61 sur la piste MIDI sélectionnée.

Après avoir réglé la position temporelle sur zéro, cliquez sur  (Enregistrement), puis jouez sur le clavier du MX49/MX61 pour reproduire l'arpège. Les phrases arpégées sont émises sous forme de données MIDI, ce qui vous permet de les enregistrer sur une piste MIDI dans Cubase.

Une fois votre performance terminée, cliquez sur la touche  (Arrêter) pour terminer l'enregistrement.

Reproduction des phrases arpégées enregistrées

1 Appuyez sur [ARP] sur le MX49/MX61 afin d'éteindre son voyant.

Le sélecteur d'arpèges qui s'applique à l'ensemble de la performance est configuré sur « off ».

2 Sur la piste MIDI sur laquelle les phrases arpégées ont été enregistrées, configurez la fonction MIDI Thru sur Actif.

Configurez Routage de sortie sur « Yamaha MX49/MX61-1 ». Les données MIDI enregistrées sont envoyées au MX49/MX61.

3 Vérifiez les phrases arpégées enregistrées.

Après avoir réglé la position temporelle sur zéro, cliquez sur  (Démarrer).

Structure de base

Structure de base
Bloc Contrôleur
Bloc Générateur de sons
Bloc Effets
Bloc Arpèges
Bloc Reproduction de morceaux/motifs
Mémoire interne
Flux de signaux MIDI/audio

Utilisation d'un ordinateur connecté

Connexion à un ordinateur
▶ Création d'un morceau à l'aide d'un ordinateur

Utilisation d'applications iOS

Référence

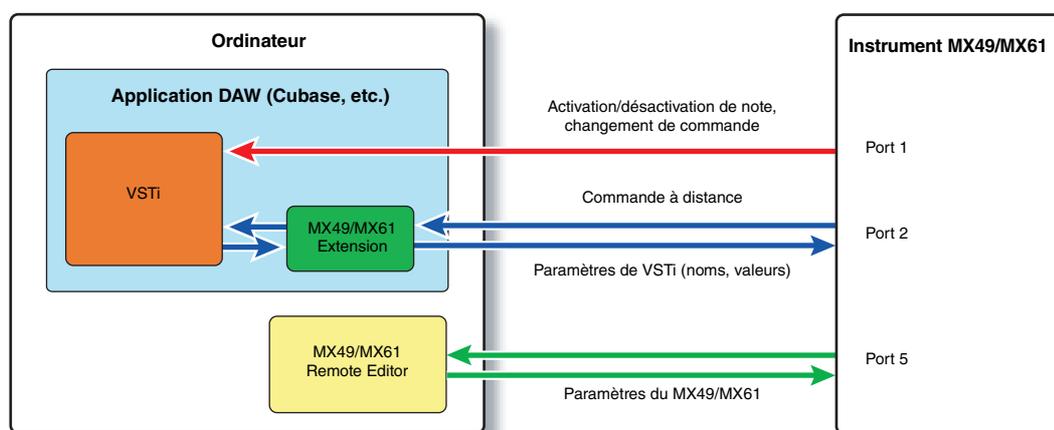
Performance
Morceau/motif
File
Utility
Remote

Commande à distance du logiciel DAW ou de VSTi (instruments du logiciel) depuis le MX49/MX61

Le MX49/MX61 est doté d'un mode Remote (Commande à distance) très pratique, qui vous permet de contrôler le logiciel DAW et VSTi (instrument logiciel) installés sur votre ordinateur depuis le panneau du MX49/MX61. Cette fonction vous permet de commander le logiciel DAW ou VSTi de manière efficace depuis l'instrument, de même que d'enregistrer et de créer un morceau avec encore plus de facilité.

Lorsque [DAW REMOTE] est activé, le MX49/MX61 bascule en mode Remote et les fonctions de commande à distance sont attribuées à des touches spécifiques du panneau. Les noms sont imprimés sur le panneau en noir sur fond blanc. Par exemple, vous pouvez utiliser la touche [PLAY] (▶/||), la touche [STOP] (■) et AI KNOB (cadran [DATA]) en tant que commandes de transport pour Cubase.

Le MX49/MX61 vous permet de commander les programmes DAW suivants : Cubase, Logic Pro, SONAR et Digital Performer. Le port 2 est essentiellement utilisé pour transférer des données MIDI à des fins de commande à distance entre le MX49/MX61 et le logiciel DAW.



Avant de pouvoir utiliser la fonction Remote Control, vous devez suivre les instructions de configuration ci-dessous.

NOTE Avant de configurer la fonction DAW Remote, prenez soin d'installer correctement le pilote Yamaha Steinberg USB Driver et l'application MX49/MX61 Remote Tools.

Configuration du MX49/MX61

- 1 Connectez l'instrument à l'ordinateur à l'aide d'un câble USB (page 19).
- 2 Appuyez sur la touche [DAW REMOTE] (Commande à distance DAW) pour basculer en mode Remote.
- 3 Appuyez sur [UTILITY] pour appeler l'écran UTILITY Remote, puis configurez « DAW Select » (Sélection de DAW) sur le logiciel DAW souhaité.

```
UTILITY Remote  [M]
+DAW Select=  Cubase
```

- 4 Appuyez sur [STORE] pour stocker les réglages dans la mémoire interne.
- 5 Appuyez sur [EXIT] pour quitter l'écran Utility.

Structure de base

Structure de base
Bloc Contrôleur
Bloc Générateur de sons
Bloc Effets
Bloc Arpèges
Bloc Reproduction de morceaux/motifs
Mémoire interne
Flux de signaux MIDI/audio

Utilisation d'un ordinateur connecté

Connexion à un ordinateur
▶ Création d'un morceau à l'aide d'un ordinateur

Utilisation d'applications iOS

Référence

Performance
Morceau/motif
File
Utility
Remote

Configuration du logiciel DAW sur l'ordinateur

Lancez le logiciel DAW sur l'ordinateur connecté. Suivez ensuite les instructions de configuration ci-dessous.

NOTE Si le câble reliant le MX49/MX61 à l'ordinateur est déconnecté ou si le MX49/MX61 est accidentellement mis hors tension, le logiciel DAW ne reconnaîtra plus le MX49/MX61. Dans ce cas, quittez le logiciel DAW, puis redémarrez-le après avoir reconfiguré le MX49/MX61 et vous être assuré que la connexion est sécurisée.

NOTE Pour plus de détails sur les versions du logiciel DAW compatibles avec le MX49/MX61, reportez-vous à la section « Caractéristiques techniques » du Mode d'emploi au format PDF.

NOTE Selon la version du logiciel ou l'environnement de votre ordinateur, il est possible que toutes les fonctions ci-dessous ne soient pas disponibles.

■ Cubase

Installez MX49/MX61 Remote Tools pour terminer la configuration.

■ SONAR

- 1 Ouvrez le menu [Edition] → [Préférences] et sélectionnez [Périphériques] sous « MIDI ».
- 2 Ajoutez « Yamaha MX49/MX61-2 » au périphérique d'entrée, puis « Yamaha MX49/MX61-2 » au périphérique de sortie.
- 3 Ouvrez le menu [Edition] → [Préférences] et sélectionnez [Surfaces de contrôle].
- 4 Cliquez sur la touche [+], sélectionnez « Mackie Control », puis configurez le port d'entrée sur « Yamaha MX49/MX61-2 » et le port de sortie sur « Yamaha MX49/MX61-2 ».

■ Digital Performer

- 1 Lors de la configuration audio/MIDI d'un ordinateur Macintosh, connectez le port 2 de l'interface du MX49/MX61 au port 2 du générateur de sons. Si un seul port est configuré pour le générateur de sons, ajoutez le nouveau port, puis connectez-le à l'interface.
- 2 Ouvrez le menu déroulant [Setup] (Configuration) et sélectionnez [Control Surface Setup] (Configuration de la surface de contrôle) pour appeler la fenêtre « Control Surface ».
- 3 Cliquez sur la touche [+].
- 4 Sélectionnez « Mackie Control » dans la section Driver (Pilote).
- 5 Dans la zone de configuration des paramètres « Unit » (Unité) et « MIDI », sélectionnez « Mackie Control » sous « Unit », puis « MX49/MX61 New Port 2 » dans la section « MIDI ».

■ Logic Pro

- 1 Sélectionnez le menu [Préférences] → [Configuration des surfaces de contrôle] pour appeler la fenêtre Réglage.
- 2 Sélectionnez le menu [Nouveau] → [Installer].
- 3 Sélectionnez « Mackie Control » dans la liste de modèles, puis ajoutez-le en tant que surface de contrôle.
- 4 Configurez le port de sortie MIDI sur « Yamaha MX49/MX61 Port2 ».

NOTE Mackie Control est une marque commerciale de Mackie Designs, Inc.

Structure de base

Structure de base
Bloc Contrôleur
Bloc Générateur de sons
Bloc Effets
Bloc Arpèges
Bloc Reproduction de morceaux/motifs
Mémoire interne
Flux de signaux MIDI/audio

Utilisation d'un ordinateur connecté

Connexion à un ordinateur
▶ Création d'un morceau à l'aide d'un ordinateur

Utilisation d'applications iOS

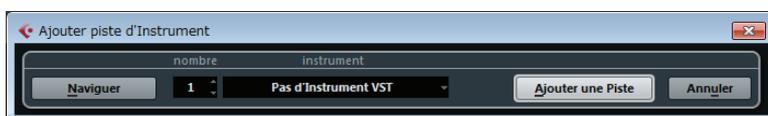
Référence

Performance
Morceau/motif
File
Utility
Remote

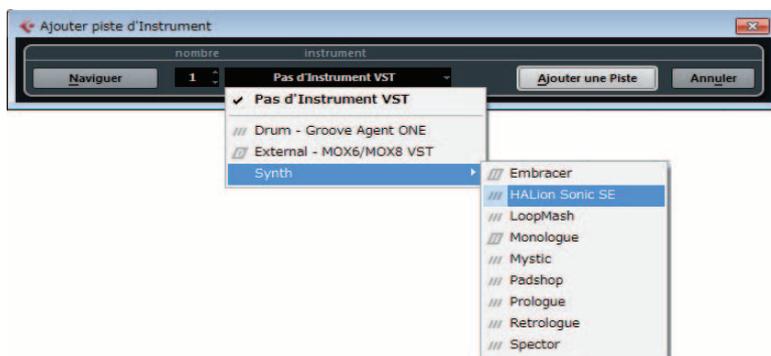
Commande à distance du VSTi

Cette section explique comment configurer VSTi dans Cubase pour permettre l'utilisation de la fonction Remote Control.

- 1 Utilisez la fonction Quick Setup du MX49/MX61 pour configurer la connexion « DAW Rec ».**
Appuyez sur [UTILITY] → [JOB] (Tâche) → Sélectionnez « 01:QuickSetup » → [ENTER] → Configurez « Type » sur « DAW Rec » → [ENTER]. Local Control (page 65) est réglé sur « off ». Utilisez ce réglage si vous voulez enregistrer votre performance sur l'instrument (à l'exception des données d'arpège) sur le logiciel DAW.
- 2 Configurez le MX49/MX61 pour la commande à distance de Cubase en vous référant aux instructions de la section « Configuration du MX49/MX61 » (page 31).**
- 3 Créez une piste MIDI.**
Cliquez sur le menu « Projet » → « Ajouter une Piste » → « MIDI » → [Ajouter une Piste].
- 4 Appuyez sur [ADD INST TRACK] (Ajouter piste instr.) ([SYN COMP] (Compr. synth)) sur le MX49/MX61 pour afficher la boîte de dialogue « Ajouter piste d'Instrument » dans la fenêtre Projet de Cubase.**



- 5 Sélectionnez un VSTi à l'aide des touches de curseur du MX49/MX61.**
Appuyez sur la touche de curseur [V] pour afficher la liste de VSTi dans la boîte de dialogue, puis sélectionnez un VSTi à l'aide des touches de curseur [V]/[>] — dans cet exemple, nous sélectionnerons « Synth » → « HALion Sonic SE ». Appuyez ensuite sur [ENTER].



- 6 Appuyez sur la touche [ENTER] du MX49/MX61 pour fermer la boîte de dialogue « Ajouter piste d'Instrument ».**
La piste d'instrument sera créée dans la fenêtre Projet de Cubase et le modèle de commande pour « HALion Sonic SE » sera automatiquement sélectionné sur le MX49/MX61.



ASTUCE

Le MX49/MX61 dispose de modèles de commande pour la commande à distance d'instruments VSTi populaires. Ces modèles de commande vous permettent d'attribuer les fonctions appropriées de votre VSTi préféré aux boutons [A] – [D] du MX49/MX61. Lorsque vous utilisez Cubase, la commutation du VSTi dans Cubase fait basculer le MX49/MX61 sur le modèle de commande approprié. Lorsque vous utilisez un logiciel DAW autre que Cubase, la commutation du VSTi dans le logiciel DAW n'affecte pas le modèle de commande sur le MX49/MX61. Vous devez régler le modèle de commande approprié manuellement pour faire correspondre le VSTi dans le logiciel DAW. Pour les réglages du mode Remote sur le MX49/MX61, reportez-vous à la page 70.

Structure de base

Structure de base
Bloc Contrôleur
Bloc Générateur de sons
Bloc Effets
Bloc Arpèges
Bloc Reproduction de morceaux/motifs
Mémoire interne
Flux de signaux MIDI/audio

Utilisation d'un ordinateur connecté

Connexion à un ordinateur
▶ Création d'un morceau à l'aide d'un ordinateur

Utilisation d'applications iOS

Référence

Performance
Morceau/motif
File
Utility
Remote

- 7** Appuyez sur la touche [VSTi WINDOW] (Fenêtre VSTi) ([CHROMATIC PERCUSSION] (Percussion chromatique)) pour ouvrir la fenêtre VSTi de la piste d'instrument sélectionnée.



- 8** Sélectionnez un programme du VSTi en appuyant sur [INC/YES]/[DEC/NO] sur le MX49/MX61.

- 9** Jouez sur le VSTi à l'aide du clavier du MX49/MX61 ou commandez les paramètres du VSTi avec les boutons [A] – [D].

Pour modifier les modèles de commande ou créer un nouveau modèle, utilisez MX49/MX61 Remote Editor. Pour plus de détails sur l'utilisation de Remote Editor, consultez le manuel PDF fourni avec.

Des fonctions de commande à distance supplémentaires sont disponibles. Pour plus de détails, reportez-vous à la section « Affectations de la fonction Remote Control ».

Structure de base

Structure de base
Bloc Contrôleur
Bloc Générateur de sons
Bloc Effets
Bloc Arpèges
Bloc Reproduction de morceaux/motifs
Mémoire interne
Flux de signaux MIDI/audio

Utilisation d'un ordinateur connecté

Connexion à un ordinateur
▶ Création d'un morceau à l'aide d'un ordinateur

Utilisation d'applications iOS

Référence

Performance
Morceau/motif
File
Utility
Remote

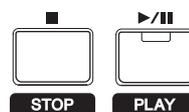
Affectations de la fonction Remote Control

Le mode Remote vous permet de contrôler diverses fonctions du logiciel DAW à l'aide des contrôleurs du MX49/MX61.

NOTE Selon la version du logiciel ou l'environnement de votre ordinateur, il est possible que toutes les fonctions ci-dessous ne soient pas disponibles.

Opération de transport

Les touches [PLAY] ([▶/||]) et [STOP] ([■]) fonctionnent en tant que commande de transport DAW.



Fonction Program Change (Changement de programme)

Les touches [INC/YES]/[DEC/NO] fonctionnent en tant que commandes de changement de programme dans la piste sélectionnée. Si la piste sélectionnée est une piste d'instrument dans laquelle le VSTi est défini, une piste MIDI ou une piste audio, ces touches modifient le programme prédéfini pour la piste. Si vous utilisez Cubase, la fonction varie selon le réglage de « PrgChgMode » (Mode de changement de programme) (page 68).

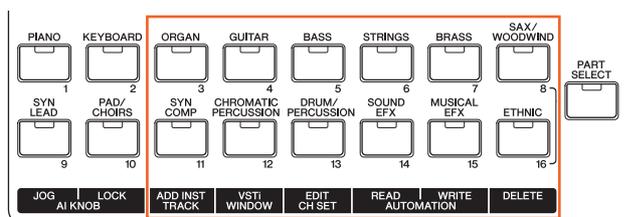
Réglage de « PrgChgMode »	Fonctions
remote	Appuyez sur la touche [INC/YES] pour sélectionner le programme suivant et sur la touche [DEC/NO] pour sélectionner le programme précédent.
PC	Les messages de changement de programme sont envoyés au logiciel DAW à l'aide des touches [INC/YES]/[DEC/NO]. Les programmes des instruments VST3 ne peuvent toutefois pas être modifiés à l'aide des touches [INC/YES]/[DEC/NO].
auto	Lorsque la piste sélectionnée est une piste MIDI et que la destination de sortie de celle-ci n'est pas VSTi, les touches [INC/YES]/[DEC/NO] fonctionnent de la même manière que lorsque « PrgChgMode » est réglé sur « PC ». Dans les autres cas, la fonction des touches [INC/YES]/[DEC/NO] est la même que lorsque « PrgChgMode » est réglé sur « remote ».

Lorsque vous utilisez un logiciel DAW autre que Cubase, « PrgChgMode » est toujours réglé sur « PC ».

NOTE Lorsque vous sélectionnez plusieurs pistes dans le logiciel DAW, la fonction de changement de programme fonctionne uniquement pour la piste supérieure.

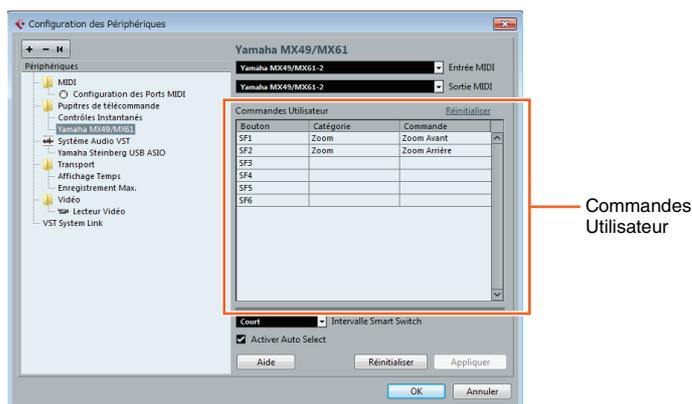
Commande à l'aide des touches de catégorie

Vous pouvez commander les fonctions du logiciel DAW à l'aide des touches de catégorie.



■ Touches [ORGAN] (Orgue) – [SAX/WOODWIND] (Saxo/Vent en bois)

Vous pouvez attribuer librement ces touches aux fonctions de votre choix. Par défaut, aucune fonction n'est attribuée à ces touches. Si vous souhaitez attribuer des fonctions à ces touches dans Cubase, cliquez sur le menu « Périphériques » → « Configuration des Périphériques » → « Yamaha MX49/MX61 » dans la zone « Pupitres de télécommande » → Attribuez des fonctions aux touches dans la zone « Commandes Utilisateur ».



Structure de base

Structure de base
Bloc Contrôleur
Bloc Générateur de sons
Bloc Effets
Bloc Arpèges
Bloc Reproduction de morceaux/motifs
Mémoire interne
Flux de signaux MIDI/audio

Utilisation d'un ordinateur connecté

- Connexion à un ordinateur
- ▶ Création d'un morceau à l'aide d'un ordinateur

Utilisation d'applications iOS

Référence

- Performance
- Morceau/motif
- File
- Utility
- Remote

■ **Touche [ADD INST TRACK]([SYN COMP]) – Touche [DELETE]([ETHNIC]) (Supprimer (Ethnique))**

Lorsque vous utilisez Cubase, les fonctions fixes suivantes sont attribuées aux touches [ADD INST TRACK]([SYN COMP]) – [DELETE]([ETHNIC]). La fonction appropriée de Cubase est attribuée à chaque touche.

NOTE Même si vous utilisez un logiciel DAW autre que Cubase, les fonctions sont attribuées automatiquement aux touches [ADD INST TRACK]([SYN COMP]) – [DELETE]([ETHNIC]). Les fonctions réelles dans votre logiciel DAW peuvent toutefois être différentes. Avant d'utiliser ces touches de catégorie, attribuez-leur les fonctions souhaitées dans le logiciel que vous utilisez. Veuillez noter que ces touches ne fonctionnent pas dans Digital Performer.

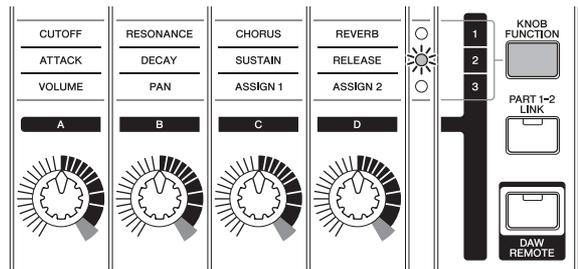
Touches	Fonctions
[ADD INST TRACK]	Ouvre/ferme la boîte de dialogue [Ajouter piste d'Instrument].
[VSTi WINDOW]	Ouvre/ferme l'écran VSTi pour la piste sélectionnée.
[EDIT CH SET]	Ouvre/ferme la fenêtre des réglages du canal de la piste sélectionnée.
[AUTOMATION READ]	Active/désactive la lecture automatique de la piste sélectionnée.
[AUTOMATION WRITE]	Active/désactive l'écriture automatique de la piste sélectionnée.
[DELETE]	Supprime les données sélectionnées de la piste.

Gardez les points suivants à l'esprit lorsque vous sélectionnez plusieurs pistes :

- La fonction [VSTi WINDOW] s'applique à la piste supérieure.
- La fonction [EDIT CH SET] s'applique uniquement à la piste supérieure.
- Les fonctions [AUTOMATION READ]/[AUTOMATION WRITE]/[DELETE] s'appliquent à toutes les pistes sélectionnées.

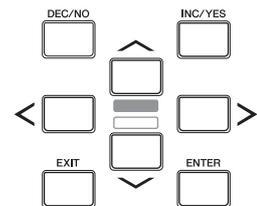
Utilisation des boutons [A] – [D]

Les boutons [A] – [D] vous permettent de commander les paramètres de la piste ou du VSTi sélectionné. Les fonctions appropriées pour le VSTi actuel sont automatiquement attribuées aux boutons par le modèle de commande. Chaque modèle de commande possède trois jeux de fonctions pour les boutons [A] – [D]. Vous pouvez basculer entre ces jeux en appuyant sur la touche [KNOB FUNCTION] (Fonction de bouton).



Déplacement du curseur et autres fonctions

Les touches de curseur [<]/[^]/[v]/[>] vous permettent de déplacer le curseur vers le haut/le bas/la gauche/la droite dans le logiciel DAW. La touche [EXIT] fonctionne de la même manière que la touche [Esc] de l'ordinateur. La touche [ENTER] fonctionne de la même manière que la touche [Enter] de l'ordinateur.



Structure de base

Structure de base
Bloc Contrôleur
Bloc Générateur de sons
Bloc Effets
Bloc Arpèges
Bloc Reproduction de morceaux/motifs
Mémoire interne
Flux de signaux MIDI/audio

Utilisation d'un ordinateur connecté

Connexion à un ordinateur
▶ Création d'un morceau à l'aide d'un ordinateur

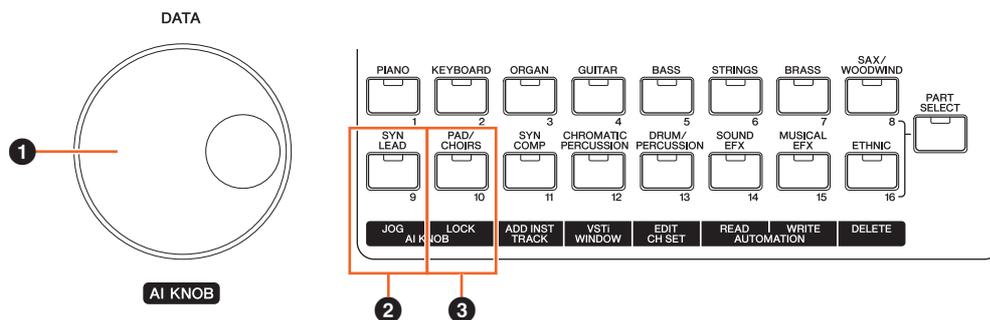
Utilisation d'applications iOS

Référence

Performance
Morceau/motif
File
Utility
Remote

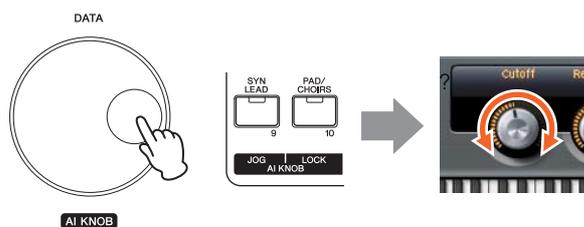
Fonctions AI KNOB (Bouton IA)

Le bouton AI KNOB vous permet de commander un paramètre de votre choix via le pointeur de la souris et de déplacer la position temporelle actuelle dans le projet.



1 AI KNOB

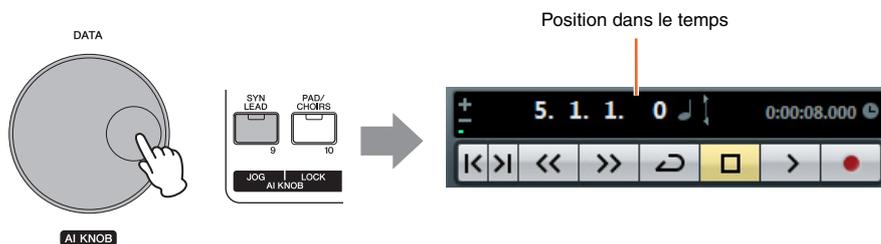
Le cadran [DATA] du MX49/MX61 fonctionne en tant que bouton AI KNOB. Le bouton AI KNOB est un bouton multifonctions — il peut par exemple commander le paramètre de votre choix dans la fenêtre principale et le logiciel plug-in dans Cubase, de même qu'être utilisé pour l'opération Jog/Shuttle (notamment pour déplacer librement la position temporelle). Les paramètres attribuables au bouton AI KNOB varient en fonction de l'état d'activation/de désactivation des touches [JOG] ([SYN LEAD]) et [LOCK] ([PAD/CHOIRS]). Pour commander un paramètre à l'aide du pointeur de la souris dans Cubase, vérifiez que les touches [JOG] ([SYN LEAD]) et [LOCK] ([PAD/CHOIRS]) sont désactivées.



Réglage du paramètre sur lequel le pointeur de la souris est positionné

2 Touche [JOG]

Lorsque cette touche est activée, le bouton AI KNOB déplace la position temporelle du projet en cours. La rotation du bouton AI KNOB dans le sens des aiguilles d'une montre avance la position temporelle alors que la rotation de ce bouton dans le sens inverse des aiguilles d'une montre déplace la position temporelle en arrière. Si vous faites tourner les deux touches [LOCK] et [JOG], la position temporelle en mouvement ne s'arrêtera pas même si vous relâchez le bouton AI KNOB. Vous pouvez arrêter la position temporelle à tout moment en faisant pivoter le bouton AI KNOB à l'envers ou en appuyant sur la touche [STOP].



Structure de base

Structure de base
Bloc Contrôleur
Bloc Générateur de sons
Bloc Effets
Bloc Arpèges
Bloc Reproduction de morceaux/motifs
Mémoire interne
Flux de signaux MIDI/audio

Utilisation d'un ordinateur connecté

Connexion à un ordinateur
▶ Création d'un morceau à l'aide d'un ordinateur

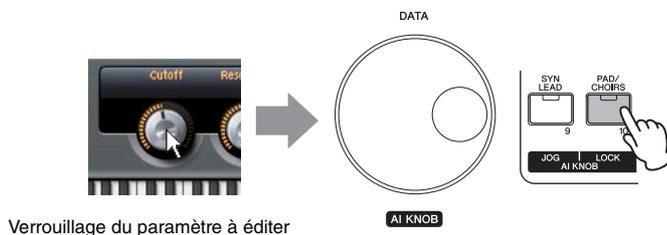
Utilisation d'applications iOS

Référence

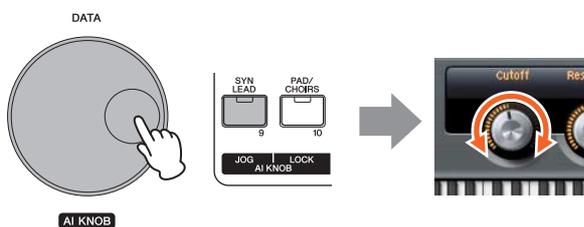
Performance
Morceau/motif
File
Utility
Remote

③ Touche [LOCK]

Il est possible de « verrouiller » le paramètre à éditer à l'aide du bouton AI KNOB en activant cette touche. Lorsque vous localisez le pointeur de la souris sur le paramètre souhaité puis activez la touche [LOCK], le bouton AI KNOB commande le paramètre « verrouillé » indépendamment de la position du pointeur de la souris. En désactivant la touche [LOCK], vous déverrouillez le paramètre à éditer et le bouton AI KNOB peut alors servir à modifier un autre paramètre sur lequel le pointeur de la souris est positionné. L'activation de la touche [LOCK] vous permet également de « verrouiller » la molette Job de manière à ce que la position temporelle continue de se déplacer jusqu'à ce que vous changiez de direction ou l'arrêtiez (en appuyant sur [STOP]).



Verrouillage du paramètre à éditer



Modification du paramètre « verrouillé » indépendamment de l'emplacement du pointeur de la souris

Structure de base

Structure de base
Bloc Contrôleur
Bloc Générateur de sons
Bloc Effets
Bloc Arpèges
Bloc Reproduction de morceaux/motifs
Mémoire interne
Flux de signaux MIDI/audio

Utilisation d'un ordinateur connecté

Connexion à un ordinateur

- ▶ Création d'un morceau à l'aide d'un ordinateur

Utilisation d'applications iOS

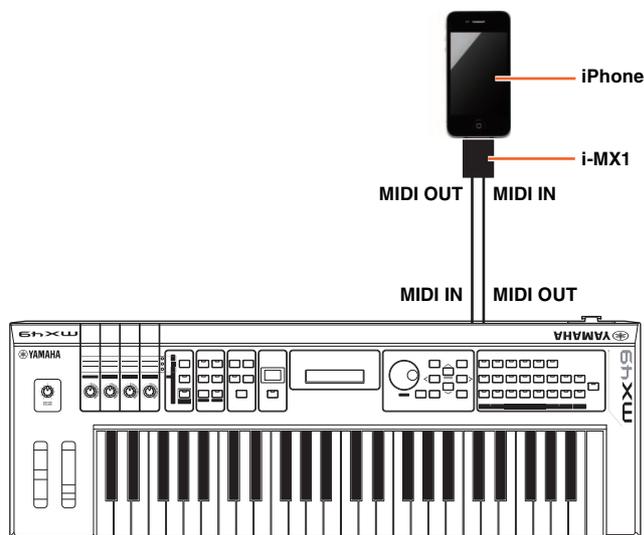
Référence

Performance
Morceau/motif
File
Utility
Remote

Utilisation d'applications iOS

Vous pouvez utiliser diverses applications iOS avec cet instrument en le connectant à un iPad, un iPhone ou un iPod Touch via l'interface MIDI i-MX1 en option — pour un plaisir de jeu et une polyvalence musicale plus grands encore. Pour plus de détails sur la connexion de l'instrument à l'iPad/iPhone/iPod Touch, reportez-vous au mode d'emploi de l'interface i-MX1. Pour obtenir des informations sur les applications compatibles et sur la configuration minimale requise pour celles-ci, consultez le site web suivant :

<http://www.yamaha.com/kbdapps/>



NOTE Si vous utilisez l'instrument en combinaison avec l'application téléchargée sur votre iPhone/iPad, nous vous recommandons de configurer l'option « Airplane Mode » (Mode Avion) de votre iPhone/iPad sur « ON » (Activé) afin d'éviter toute interférence produite par la communication.

NOTE Il est possible que les applications iOS ne soient pas prises en charge dans votre région. Veuillez vérifier ce point avec votre distributeur Yamaha.

Structure de base

Structure de base
Bloc Contrôleur
Bloc Générateur de sons
Bloc Effets
Bloc Arpèges
Bloc Reproduction de morceaux/motifs
Mémoire interne
Flux de signaux MIDI/audio

Utilisation d'un ordinateur connecté

Connexion à un ordinateur

Création d'un morceau à l'aide d'un ordinateur

Utilisation d'applications iOS

Référence

Performance

Morceau/motif

File

Utility

Remote

Référence

Performance

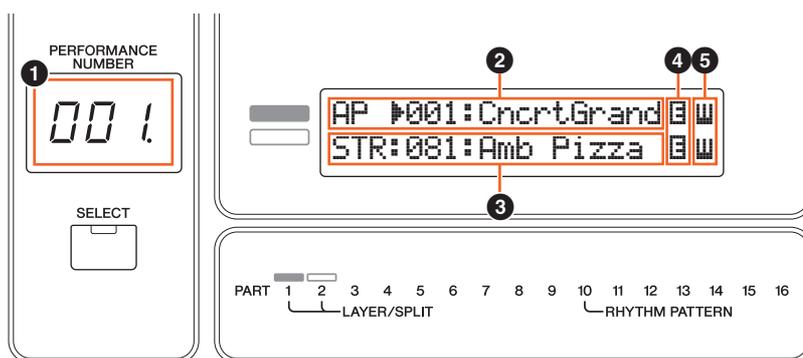
Une performance est généralement constituée de plusieurs voix, ce qui vous permet de les faire retentir en les combinant de diverses façons. Vous pouvez par exemple produire un son riche sur le clavier en combinant deux voix (des parties 1 et 2), ou reproduire plusieurs parties simultanément à l'aide d'un séquenceur externe ou de données MIDI. Cette section explique tous les paramètres liés aux performances, divisés en six catégories (Performance Play (Reproduction de performance), Performance Select (Sélection de performance), Performance Part Select (Sélection de partie de performance), Performance Edit (Édition de performance), Performance Job (Tâche de performance) et Performance Store (Stockage de performance)).

Performance Play

Cet écran correspond à l'écran supérieur ou principal de l'instrument. Il vous permet également de sélectionner/reproduire la partie 1 ou 2, de reproduire différentes voix des parties 1 et 2 en une couche (fonction Layer) ou de jouer une voix de la partie 2 avec la main gauche tout en jouant une autre voix de la partie 1 avec la main droite (fonction Split).

Procédure

Appelez l'écran Performance Play en appuyant plusieurs fois sur [EXIT] → Sélectionnez la partie 1/2 avec les touches de curseur [^]/[V] → Sélectionnez Voice (Voix) à l'aide du cadran [DATA].



1 Numéro de la performance

Le numéro de la performance sélectionnée apparaît toujours dans cet écran à trois chiffres. Lors de la modification des paramètres de performance, un point (.) apparaît dans le coin inférieur droit de l'écran. Ainsi, vous savez que la performance actuelle a été modifiée, mais que les modifications n'ont pas encore été stockées. Pour stocker l'état tel que modifié, exécutez l'opération Performance Store (page 56).

2 Voix de la partie 1 3 Voix de la partie 2

Indique/détermine la voix attribuée aux parties 1 et 2 de la performance sélectionnée. La catégorie, le numéro et le nom de la voix s'affichent dans l'ordre, de gauche à droite. Les voix utilisateur sont indiquées par un repère « u » au début de leur nom. Lorsqu'une catégorie contient des voix utilisateurs, celles-ci sont répertoriées après les voix prédéfinies de cette catégorie. Un curseur (>) apparaît entre la catégorie et le numéro de voix de la partie sélectionnée.

4 Indicateur E (Édition)

Lorsque la voix attribuée à la partie 1 ou 2 a été modifiée, cet indicateur apparaît à droite du nom de la voix. Vous savez ainsi que la voix a été modifiée, mais pas encore enregistrée. Pour stocker l'état tel que modifié, exécutez l'opération Voice Store (page 53).

5 Icône du clavier

Lorsque vous jouez sur le clavier, cette icône apparaît à droite de la partie actuellement audible. Lorsque la fonction Layer est active, cette icône apparaît à droite des deux parties, dans la mesure où les deux sont audibles. Lorsque la fonction Split est active, l'icône apparaît au niveau de la partie 1 lorsque vous jouez dans la partie droite du clavier (à droite du point de partage ; page 45), et au niveau de la partie 2 lorsque vous jouez dans la partie gauche.

Performance

- ▶ Performance Play
- Performance Select
- Performance Part Select
- Performance Edit

Common Edit

- Chorus Eff
- Reverb Eff
- Master EQ
- Arp Switch
- General
- Name

Part Edit

- Play Mode
- Filter/EG
- Arp Select
- Receive Switch

Voice Edit

- Voice Insert Eff / DrumKit Insert Eff
- Voice LFO
- Voice Ctrl Set / DrumKit Ctrl Set
- Voice Name / DrumKit Name
- Voice Job
- Voice Store

Performance Job

- Initialize
- Recall
- Copy
- Bulk

Performance Store

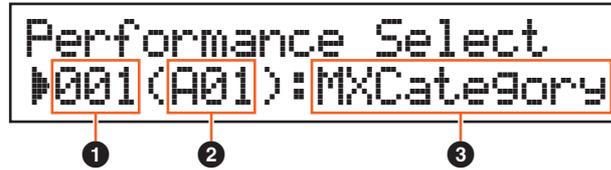
Informations complémentaires

Performance Select

Sélectionne une performance parmi les multiples performances disponibles sur l'instrument.

Procédure

Appuyez sur la touche PERFORMANCE [SELECT] → Sélectionnez Performance à l'aide du cadran [DATA].



1 Numéro de la performance

Indique le numéro de la performance sélectionnée. Vous pouvez changer de numéro de performance à l'aide du cadran [DATA] ou des touches [INC/YES]/[DEC/NO].

2 Groupe de performances

Indique le groupe (A – H) de la performance sélectionnée. Vous pouvez changer de groupe de performances en maintenant la touche [SHIFT] enfoncée et en utilisant le cadran [DATA] ou les touches [INC/YES]/[DEC/NO].

3 Nom de la performance

Indique le nom de la performance sélectionnée.

Performance Part Select

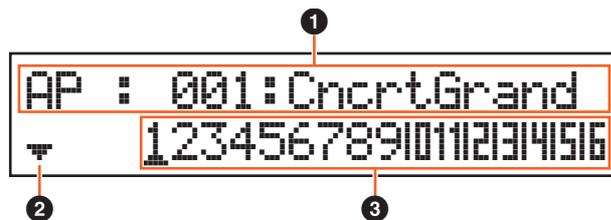
Cet écran vous permet de sélectionner une partie parmi les parties 1 – 16 et de la reproduire. Vous pouvez également modifier la voix attribuée à chaque partie, ainsi que certains paramètres de partie, dont le volume et le panoramique. Cet écran comprend plusieurs pages, que vous pouvez appeler à l'aide des touches de curseur [^]/[v].

NOTE Les paramètres que vous pouvez modifier dans l'écran Part Select sont les mêmes que ceux de l'écran Part Edit.

Procédure

Appuyez sur [PART SELECT] → Sélectionnez Part à l'aide des touches de curseur [<]/[>] → Modifiez les paramètres.

Première page



1 Voix

Indique la catégorie, le numéro et le nom de la voix attribuée à la partie sélectionnée. Vous pouvez changer la catégorie de voix sur la première page à l'aide du cadran [DATA] ou des touches [INC/YES]/[DEC/NO]. Vous pouvez aussi modifier le numéro de voix après avoir déplacé le curseur sur l'écran en appuyant une fois sur la touche de curseur [v].

2 Indicateur de page

Indique que l'écran possède plusieurs pages. Vous pouvez appeler la page suivante en appuyant sur la touche de curseur [v].

3 Parties 1 – 16

Sélectionnez une partie en appuyant sur les touches de curseur [<]/[>] ou les touches de catégorie ([1] – [16]). Le repère de soulignement indique le numéro de partie sélectionné.

Performance

Performance Play

▶ Performance Select

▶ Performance Part Select

Performance Edit

Common Edit

Chorus Eff

Reverb Eff

Master EQ

Arp Switch

General

Name

Part Edit

Play Mode

Filter/EG

Arp Select

Receive Switch

Voice Edit

Voice Insert Eff /
DrumKit Insert Eff

Voice LFO

Voice Ctrl Set /
DrumKit Ctrl Set

Voice Name /
DrumKit Name

Voice Job

Voice Store

Performance Job

Initialize

Recall

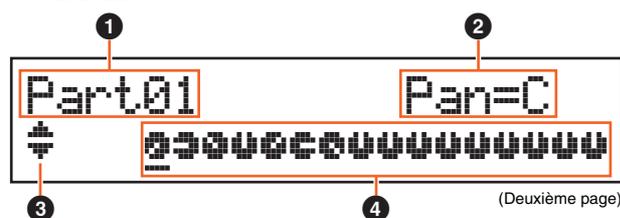
Copy

Bulk

Performance Store

Informations
complémentaires

Deuxième page et suivantes



❶ Numéro de la partie

Affiche le numéro de la partie sélectionnée.

❷ Paramètre de la partie

Indique le nom du paramètre à modifier et la valeur de ce paramètre pour la partie sélectionnée. Un paramètre unique apparaît sur chaque page. Vous pouvez modifier la valeur de la partie sélectionnée à l'aide du cadran [DATA] ou des touches [INC/YES]/[DEC/NO].

Paramètre	Description
Pan	Détermine la position de balayage panoramique stéréo de chaque partie. Réglages : L63 (extrême gauche) – C (centre) – R63 (extrême droite)
Volume	Détermine le volume de chaque partie, ce qui vous permet de régler le niveau d'équilibre optimal de toutes les parties. Réglages : 0 – 127
ChoSend (Envoi de chœur)	Détermine le niveau d'envoi du signal envoyé à l'effet de chœur, ce qui vous permet de définir le degré de chœur souhaité pour chaque partie. Réglages : 0 – 127
RevSend (Envoi de réverbération)	Détermine le niveau d'envoi du signal envoyé à l'effet de réverbération, ce qui vous permet de définir le degré de réverbération souhaité pour chaque partie. Réglages : 0 – 127
DryLevel	Détermine le niveau du son pur non traité avec l'effet système (Chorus, Reverb), ce qui vous permet de contrôler l'équilibre général des effets entre les parties. Réglages : 0 – 127
InsSw (Sélecteur d'effet d'insertion)	Détermine les parties disponibles pour l'effet d'insertion. Lorsque ce sélecteur est réglé sur on, l'effet d'insertion de la voix assignée à la partie est activé. L'effet d'insertion peut être appliqué à trois parties au maximum de la performance. Réglages : off, on
ArpSw (Sélecteur d'arpèges)	Détermine les parties disponibles pour la fonction Arpeggio. L'arpège peut être appliqué à deux parties au maximum de la performance. Réglages : off, on

❸ Indicateur de page

Indique que l'écran possède plusieurs pages. Vous pouvez appeler la page précédente/suivante à l'aide des touches de curseur [^]/[v].

❹ Valeurs des paramètres pour les parties 1 – 16

Pour la plupart des paramètres, la valeur du paramètre sélectionné est également indiquée sous la forme d'un bouton graphique indiquant la valeur (❷) pour chaque partie. Vous pouvez modifier la valeur de la partie sélectionnée à l'aide du cadran [DATA] ou des touches [INC/YES]/[DEC/NO]. Pour modifier la partie, utilisez les touches de curseur [<]/[>].

Performance

Performance Play

Performance Select

▶ Performance Part Select

Performance Edit

Common Edit

Chorus Eff

Reverb Eff

Master EQ

Arp Switch

General

Name

Part Edit

Play Mode

Filter/EG

Arp Select

Receive Switch

Voice Edit

Voice Insert Eff /
DrumKit Insert Eff

Voice LFO

Voice Ctrl Set /
DrumKit Ctrl Set

Voice Name /
DrumKit Name

Voice Job

Voice Store

Performance Job

Initialize

Recall

Copy

Bulk

Performance Store

Informations
complémentaires

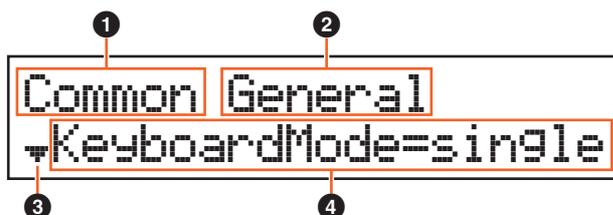
Performance Edit

Il existe deux types d'écrans Performance Edit : Common Edit, pour l'édition de paramètres communs à toutes les parties, Part Edit, pour l'édition de parties individuelles. Vous pouvez également éditer les paramètres de la voix attribuée à la partie (Voice Edit) dans l'écran Part Edit.

Common Edit

Procédure

Appuyez sur [Edit] → Sélectionnez « 01:Common » à l'aide de la touche de curseur [^] → Appuyez sur [ENTER] → Sélectionnez l'écran souhaité à l'aide des touches de curseur [^][V] → Appuyez sur [ENTER] → Modifiez les paramètres de l'écran sélectionné.



1 Common

Indique que l'écran actuel est Common Edit.

2 Écran à modifier

Indique le nom de l'écran sélectionné pour l'édition dans l'écran Common Edit.

3 Indicateur de page

Indique que l'écran possède plusieurs pages. Vous pouvez appeler la page précédente/suivante à l'aide des touches de curseur [^][V].

4 Paramètre

Indique le paramètre sélectionné et permet de l'éditer. Un paramètre unique apparaît sur chaque page. Vous pouvez modifier la valeur de ce paramètre à l'aide du cadran [DATA] ou des touches [INC/YES]/[DEC/NO].

Chorus Eff (Effet de chœur)

Paramètre	Description
Chorus category Chorus type	Détermine le type et la catégorie de l'effet de chœur. Réglages : Pour plus de détails sur les catégories et les types d'effet modifiables, reportez-vous au document PDF « Liste des données ». En outre, pour obtenir une description de chaque type d'effet, reportez-vous au document PDF « Manuel des paramètres du synthétiseur ».
Preset (Présélection d'effet)	Vous permet d'appeler des réglages préprogrammés pour chaque type d'effet, conçus pour des applications et des situations spécifiques. Vous pouvez modifier la manière dont le son est affecté par les réglages préprogrammés sélectionnés. NOTE Pour obtenir une liste complète des présélections d'effet, reportez-vous au document PDF « Liste des données ».
Effect parameter	Le paramètre d'effet varie en fonction du type d'effet actuellement sélectionné. Pour plus d'informations sur les paramètres d'effet modifiables dans chaque type d'effet, reportez-vous au document PDF « Liste des données ». En outre, pour obtenir des descriptions détaillées de chaque paramètre d'effet, reportez-vous au document PDF « Manuel des paramètres du synthétiseur ».

Reverb Eff (Effet de réverbération)

Paramètre	Description
Reverb category Reverb type	Détermine le type et la catégorie de l'effet de réverbération. Réglages : Pour plus de détails sur les catégories et les types d'effet modifiables, reportez-vous au document PDF « Liste des données ». En outre, pour obtenir des descriptions détaillées de chaque type d'effet, reportez-vous au document PDF « Manuel des paramètres du synthétiseur ».
Preset (Présélection d'effet)	Vous permet d'appeler des réglages préprogrammés pour chaque type d'effet, conçus pour des applications et des situations spécifiques. Vous pouvez modifier la manière dont le son est affecté par les réglages préprogrammés sélectionnés. NOTE Pour obtenir une liste complète des présélections d'effet, reportez-vous au document PDF « Liste des données ».

Performance

Performance Play

Performance Select

Performance Part Select

▶ Performance Edit

Common Edit

▶ Chorus Eff

▶ Reverb Eff

Master EQ

Arp Switch

General

Name

Part Edit

Play Mode

Filter/EG

Arp Select

Receive Switch

Voice Edit

Voice Insert Eff /
DrumKit Insert Eff

Voice LFO

Voice Ctrl Set /
DrumKit Ctrl Set

Voice Name /
DrumKit Name

Voice Job

Voice Store

Performance Job

Initialize

Recall

Copy

Bulk

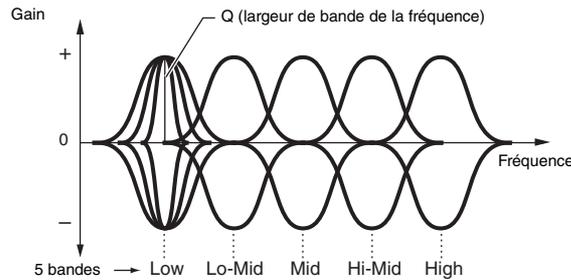
Performance Store

Informations
complémentaires

Paramètre	Description
Effect parameter	Le paramètre d'effet varie en fonction du type d'effet actuellement sélectionné. Pour plus d'informations sur les paramètres d'effet modifiables dans chaque type d'effet, reportez-vous au document PDF « Liste des données ». En outre, pour obtenir des descriptions détaillées de chaque paramètre d'effet, reportez-vous au document PDF « Manuel des paramètres du synthétiseur ».

Master EQ

Cet écran vous permet d'appliquer une égalisation à cinq bandes (LOW, LOW MID, MID, HIGH MID, HIGH) à toutes les parties de la performance sélectionnée ou à l'ensemble des voix.



Paramètre	Description
Shape	<p>Détermine si l'égaliseur utilisé est de type Shelving (Plateau) ou Peaking (Crête). L'égaliseur en crête atténue ou accentue le signal à la fréquence spécifiée, tandis que l'égaliseur en plateau l'atténue ou l'accroît en fonction des fréquences supérieures ou inférieures au réglage de la fréquence spécifiée. Ce paramètre est uniquement disponible pour les bandes de fréquence LOW et HIGH.</p> <p>Réglages : shelv, peak</p> <p>shelv</p> <div style="display: flex; justify-content: space-around;"> <div style="text-align: center;"> <p>EQ Low</p> </div> <div style="text-align: center;"> <p>EQ High</p> </div> </div> <p>peak</p> <div style="text-align: center;"> </div>
Freq (Fréquence)	<p>Détermine la fréquence centrale. Les fréquences de part et d'autre de cette valeur sont atténuées ou accentuées par le réglage Gain.</p> <p>Réglages : LOW : Shelving 32Hz – 2.0kHz, Peaking 63Hz – 2.0kHz LOW MID, MID, HIGH MID : 100Hz – 10.0kHz HIGH : 500Hz – 16.0kHz</p>
Gain	<p>Détermine le niveau de gain de la fréquence (ci-dessus) ou la valeur d'atténuation ou d'accentuation de la bande de fréquence sélectionnée.</p> <p>Réglages : -12dB – +0dB – +12dB</p>
Q (Caractéristiques de fréquence)	<p>Détermine la largeur de bande de la fréquence (ci-dessus) afin de créer diverses caractéristiques de courbe de fréquence. Les valeurs plus élevées réduisent la largeur de bande.</p> <p>Réglages : 0.1 – 12.0</p> <p>NOTE Pour plus de détails sur la structure de l'égaliseur, reportez-vous au document PDF « Manuel des paramètres du synthétiseur ».</p>

Performance

Performance Play

Performance Select

Performance Part Select

▶ Performance Edit

Common Edit

Chorus Eff

▶ Reverb Eff

▶ Master EQ

Arp Switch

General

Name

Part Edit

Play Mode

Filter/EG

Arp Select

Receive Switch

Voice Edit

Voice Insert Eff /
DrumKit Insert Eff

Voice LFO

Voice Ctrl Set /
DrumKit Ctrl SetVoice Name /
DrumKit Name

Voice Job

Voice Store

Performance Job

Initialize

Recall

Copy

Bulk

Performance Store

Informations
complémentaires

Arp Switch (Sélecteur d'arpèges)

Paramètre	Description
Switch (Sélecteur commun d'arpèges)	Détermine si l'arpège est activé ou désactivé pour toutes les parties. Ce réglage équivaut à la touche [ARP] du panneau. Réglages : off, on
Tempo	Détermine le tempo de l'arpège. Réglages : 5 – 300 NOTE Si vous utilisez cet instrument avec un séquenceur externe, un logiciel DAW ou un périphérique MIDI et que vous souhaitez le synchroniser avec l'équipement en question, réglez le paramètre « MIDI Sync » (Synchronisation MIDI) de l'écran MIDI du mode Utility (page 66) sur « external » (externe) ou « auto ». Lorsque « MIDI Sync » est réglé sur « auto » (uniquement si l'horloge MIDI est transmise en continu) ou « external », le paramètre Tempo indique « EXT » et sa valeur ne peut pas être modifiée. NOTE Vous pouvez régler le tempo dans l'écran Tempo en appuyant sur la touche [TEMPO]. Vous pouvez également le définir en « jouant » ou en tapotant de manière répétée sur la touche [TEMPO] à la cadence souhaitée. Cette fonction est appelée « Tap Tempo » ou tempo par tapotement.
SyncQtzValue (Valeur de quantification de la synchronisation de l'arpège)	Détermine la synchronisation du démarrage de la reproduction des arpèges suivants lorsque vous déclenchez celle-ci pendant la reproduction des arpèges d'une partie donnée. Cela permet d'obtenir une transition plus musicale entre les arpèges joués successivement. Lorsque ce paramètre est réglé sur « off », l'arpège suivant démarre dès que vous le déclenchez. Le nombre affiché à droite de chaque valeur indique la résolution des noires en clocks. Réglages : off, 60 (triple croche), 80 (triolet de doubles croches), 120 (double croche), 160 (triolet de croches), 240 (croche), 320 (triolet de noires), 480 (noire)

General

Les paramètres à cet écran s'appliquent aux parties 1 et 2.

Paramètre	Description
KeyboardMode	Définit les partages et les couches du clavier pour les parties 1 et 2. Réglages : single, layer, split singleSeule la partie sélectionnée retentit. layerLes parties 1et 2 retentissent ensemble. Elles occupent toute la longueur du clavier. splitLa partie 1 est utilisée pour toutes les touches situées au-dessus du réglage « SplitPoint » (Point de partage) et la partie 2 pour toutes les touches sous ce réglage.
SplitPoint	Détermine le point (ou la touche) de partage du clavier entre les parties gauche et droite. Réglages : C#2 – G8 NOTE Lorsque « KeyboardMode » (Mode de clavier) est défini sur « Split », vous pouvez également déterminer la valeur en maintenant la touche [SPLIT] enfoncée et en appuyant sur la touche souhaitée.
Cutoff	Détermine la fréquence de coupure du filtre. Ce paramètre s'applique aux deux filtres attribués aux parties 1 et 2. Réglages : -64 - +0 – +63
Resonance	Détermine l'emphase harmonique accordée à la fréquence de coupure. Ce paramètre s'applique aux deux filtres attribués aux parties 1 et 2. Réglages : -64 - +0 – +63
ChoSend (Envoi de chœur)	Détermine le niveau d'envoi du signal transmis à l'effet de chœur. Ce paramètre s'applique aux parties 1 et 2. Réglages : 0 – 127
RevSend (Envoi de réverbération)	Détermine le niveau d'envoi du signal transmis à l'effet de réverbération. Ce paramètre s'applique aux parties 1 et 2. Réglages : 0 – 127
Attack (Temps d'attaque)	Détermine la vitesse à laquelle le son atteint son niveau maximum une fois que vous avez appuyé sur une touche. Ce paramètre s'applique aux parties 1 et 2. Réglages : -64 - +0 – +63
Decay (Temps de chute)	Détermine la vitesse à laquelle le volume passe du niveau d'attaque maximum au niveau de maintien. Ce paramètre s'applique aux parties 1 et 2. Réglages : -64 - +0 – +63

Performance

Performance Play

Performance Select

Performance Part Select

▶ Performance Edit

Common Edit

Chorus Eff

Reverb Eff

Master EQ

▶ Arp Switch

▶ General

Name

Part Edit

Play Mode

Filter/EG

Arp Select

Receive Switch

Voice Edit

Voice Insert Eff /
DrumKit Insert Eff

Voice LFO

Voice Ctrl Set /
DrumKit Ctrl SetVoice Name /
DrumKit Name

Voice Job

Voice Store

Performance Job

Initialize

Recall

Copy

Bulk

Performance Store

Informations
complémentaires

Paramètre	Description
Sustain (Niveau de maintien)	Détermine le niveau de maintien du volume sonore lorsqu'une note est maintenue, après l'attaque initiale et la chute. Ce paramètre s'applique aux parties 1 et 2. Réglages : -64 - +0 - +63
Release (Temps de relâchement)	Détermine la vitesse à laquelle le son décline jusqu'à se taire complètement une fois que vous avez relâché la touche. Réglages : -64 - +0 - +63
Volume	Détermine le niveau de sortie des parties 1 et 2. Réglages : 0 - 127
Pan	Détermine la position de balayage stéréo des parties 1 et 2. Réglages : L63 (extrême gauche) - C (centre) - R63 (extrême droite)
Assign1 Assign2	Détermine la valeur de décalage des fonctions affectées aux boutons ASSIGN 1/2 (Affectation 1/2) par rapport à leur réglage d'origine. Réglages : -64 - +0 - +63 NOTE Les fonctions attribuées aux boutons ASSIGN 1/2 sont réglables via l'écran Ctrl Set (page 52) du mode Voice Edit.

Name (Performance Name)

Détermine le nom de la performance sélectionnée. Déplacez le curseur jusqu'à l'emplacement souhaité à l'aide des touches de curseur [**<**]/[**>**] et sélectionnez le caractère avec le cadran [**DATA**]. Un nom peut comporter jusqu'à 10 caractères alphabétiques et numériques.

Performance

Performance Play

Performance Select

Performance Part Select

▶ Performance Edit

Common Edit

Chorus Eff

Reverb Eff

Master EQ

Arp Switch

▶ General

▶ Name

Part Edit

Play Mode

Filter/EG

Arp Select

Receive Switch

Voice Edit

Voice Insert Eff /
DrumKit Insert Eff

Voice LFO

Voice Ctrl Set /
DrumKit Ctrl Set

Voice Name /
DrumKit Name

Voice Job

Voice Store

Performance Job

Initialize

Recall

Copy

Bulk

Performance Store

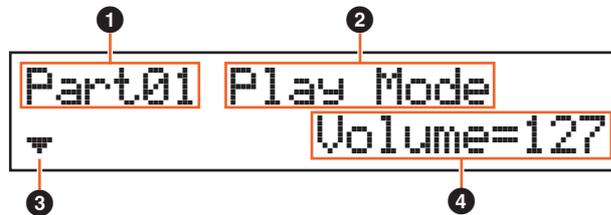
Informations
complémentaires

Part Edit

NOTE Les paramètres que vous pouvez modifier dans l'écran Part Select sont les mêmes que ceux de l'écran Part Edit.

Procédure

Appuyez sur [EDIT] → Sélectionnez « 02:Part » à l'aide de la touche de curseur [V] → Appuyez sur [ENTER] → Sélectionnez Part à l'aide des touches de catégorie ([1] – [16]) → Sélectionnez l'écran à éditer à l'aide des touches de curseur [^]/[V] → Appuyez sur [ENTER] → Modifiez les paramètres de l'écran sélectionné.



1 Partie**

Indique que l'écran actuel est Part Edit. La colonne ** affiche le numéro de la partie sélectionnée. Vous pouvez modifier la partie dans cet écran à l'aide des touches de catégorie ([1] – [16]).

2 Écran à modifier

Indique le nom de l'écran sélectionné pour l'édition dans l'écran Part Edit.

3 Indicateur de page

Indique que l'écran possède plusieurs pages. Vous pouvez appeler la page précédente/suivante à l'aide des touches de curseur [^]/[V].

4 Paramètre

Indique le paramètre sélectionné et permet de l'éditer. Un paramètre unique apparaît sur chaque page. Vous pouvez modifier la valeur de ce paramètre à l'aide du cadran [DATA] ou des touches [INC/YES]/[DEC/NO].

Play Mode

Paramètre	Description
Volume	Détermine le niveau de sortie de chaque partie. Réglages : 0 – 127
Pan	Détermine la position de balayage panoramique stéréo de chaque partie. Réglages : L63 (extrême gauche) – C (centre) – R63 (extrême droite)
NoteShift	Détermine le réglage de la hauteur de ton (transposition de note) de chaque partie en demi-tons. Réglages : -24 – +0 – +24
Detune	Détermine le réglage affiné de chaque partie. Réglages : -12.8Hz – +0.0Hz – +12.7Hz
ChoSend (Envoi de chœur)	Détermine le niveau d'envoi du signal de chaque partie envoyé à l'effet de chœur. Plus la valeur est élevée, plus l'effet de chœur est prononcé. Réglages : 0 – 127
RevSend (Envoi de réverbération)	Détermine le niveau d'envoi du signal de chaque partie envoyé à l'effet de réverbération. Plus la valeur est élevée, plus l'effet de réverbération est prononcé. Réglages : 0 – 127
DryLevel	Détermine le niveau de la partie sélectionnée qui n'a pas été traitée avec l'effet système (Chorus, Reverb). Réglages : 0 – 127
InsSw (Sélecteur d'effet d'insertion)	Détermine les parties disponibles pour l'effet d'insertion. Lorsque ce sélecteur est réglé sur on, l'effet d'insertion de la voix assignée à la partie est activé. L'effet d'insertion peut être appliqué à trois parties au maximum de la performance. Réglages : off, on

Performance

Performance Play

Performance Select

Performance Part Select

▶ Performance Edit

Common Edit

Chorus Eff

Reverb Eff

Master EQ

Arp Switch

General

Name

Part Edit

▶ Play Mode

Filter/EG

Arp Select

Receive Switch

Voice Edit

Voice Insert Eff /
DrumKit Insert Eff

Voice LFO

Voice Ctrl Set /
DrumKit Ctrl Set

Voice Name /
DrumKit Name

Voice Job

Voice Store

Performance Job

Initialize

Recall

Copy

Bulk

Performance Store

Informations
complémentaires

Paramètre	Description
Mono/Poly	Sélectionne la reproduction monophonique ou polyphonique pour chaque partie. Le mode monophonique est utilisé pour des notes individuelles uniquement, tandis que le mode polyphonique permet de reproduire plusieurs notes simultanées. Réglages : mono, poly NOTE Ce paramètre n'est pas disponible pour les parties auxquelles une voix de batterie a été affectée.
PortaSw (Sélecteur de portamento)	Détermine si un effet de portamento est appliqué ou non à chaque partie. Réglages : off, on
PortaTime (Durée de portamento)	Définit la durée de transition de la hauteur. Des valeurs élevées se traduisent par une durée de changement de hauteur de ton plus longue ou une vitesse lente. Réglages : 0 – 127
PB Upper (Plage de variation de ton supérieure) PB Lower (Plage de variation de ton inférieure)	Détermine la plage maximale de variation de la hauteur de ton de chaque partie en demi-tons. Réglages : -48 – +0 – +12 (demi-ton)
Assign1 (Valeur d'affectation 1) Assign2 (Valeur d'affectation 2)	Détermine la valeur des fonctions attribuées aux boutons ASSIGN 1/2. Réglages : -64 – +0 – +63 NOTE Les fonctions attribuées aux boutons ASSIGN 1/2 sont réglables via l'écran Ctrl Set (page 52) du mode Voice Edit.

Filter/ EG

Paramètre	Description
Cutoff	Définit la fréquence de coupure du filtre de chaque partie. Réglages : -64 – +0 – +63
Resonance	Détermine le degré de résonance du filtre. Réglages : -64 – +0 – +63
FEG Attack (Temps d'attaque du FEG) FEG Decay (Temps de chute du FEG) FEG Sustain (Niveau de maintien du FEG) FEG Release (Temps de relâchement du FEG) FEG Depth	Ce paramètre vous permet d'effectuer tous les réglages de temps et de niveau du FEG, qui déterminent la manière dont la qualité du son varie dans le temps. Ces paramètres peuvent servir à contrôler la variation de la fréquence de coupure entre le moment où vous appuyez sur une note du clavier et celui où le son est interrompu. Gardez à l'esprit que les modifications subies par la qualité du son dépendent également du réglage Resonance (Résonance) ci-dessus. NOTE Pour plus de détails sur le FEG, reportez-vous au document PDF « Manuel des paramètres du synthétiseur ». NOTE Ce paramètre n'est pas disponible pour les parties auxquelles une voix de batterie a été affectée. Réglages : -64 – +0 – +63
AEG Attack (Temps d'attaque de l'AEG) AEG Decay (Temps de chute de l'AEG) AEG Sustain (Niveau de maintien de l'AEG) AEG Release (Temps de relâchement de l'AEG)	Ce paramètre vous permet d'effectuer tous les réglages de temps et de niveau de l'AEG, qui déterminent la manière dont le volume du son varie dans le temps. L'AEG vous permet de contrôler la transition du volume entre le moment où le son est émis et celui où il s'arrête. NOTE Pour plus de détails sur l'AEG, reportez-vous au document PDF « Manuel des paramètres du synthétiseur ». NOTE Les paramètres « Sustain » (Maintien) et « Release » (Relâchement) ne sont pas disponibles pour les parties auxquelles des voix de batterie ont été affectées. Réglages : -64 – +0 – +63

Performance

Performance Play

Performance Select

Performance Part Select

▶ Performance Edit

Common Edit

Chorus Eff

Reverb Eff

Master EQ

Arp Switch

General

Name

Part Edit

▶ Play Mode

▶ Filter/EG

Arp Select

Receive Switch

Voice Edit

Voice Insert Eff /
DrumKit Insert Eff

Voice LFO

Voice Ctrl Set /
DrumKit Ctrl SetVoice Name /
DrumKit Name

Voice Job

Voice Store

Performance Job

Initialize

Recall

Copy

Bulk

Performance Store

Informations
complémentaires

Arp Select (Sélection d'arpège)

Paramètre	Description
Switch (Sélecteur d'arpèges)	Détermine si les arpèges sont activés ou non pour les parties sélectionnées. L'arpège peut être appliqué à deux parties au maximum de la performance. Réglages : off, on
Hold (Maintien de l'arpège)	Détermine si l'arpège continue d'effectuer des cycles une fois les notes relâchées. Pour plus de détails, reportez-vous au document PDF « Manuel des paramètres du synthétiseur ». Réglages : sync-off, off, on
Category (Catégorie d'arpège)	Détermine la catégorie de l'arpège souhaitée. Réglages : Reportez-vous à la section « Catégories d'arpèges » (page 13) du chapitre « Structure de base ».
Type (Type d'arpège)	Détermine le type d'arpège souhaité en spécifiant le numéro. Réglages : Reportez-vous au document PDF « Liste des données ».
MIDI Out (Commutateur de sortie MIDI des arpèges)	Détermine si les données de reproduction d'arpège sont envoyées via MIDI. Réglages : off, on

Receive Switch

Cet écran vous permet de définir la manière dont chaque partie répond aux diverses données MIDI, comme les messages de changement de commande et de changement de programme. Lorsque le paramètre adéquat est réglé sur « on », la partie correspondante répond aux données MIDI appropriées. La valeur de réglage pour tous les paramètres est « off » ou « on ».

Paramètre	Description
BankSel (Sélection de banque)	Détermine si les messages de sélection de banque MSB/LSB de la voix attribuée à chaque partie sont reçus ou non.
PrChng (Changement de programme)	Détermine si les messages de changement de programme de la voix attribuée à chaque partie sont reçus ou non.
CtrlChng (Changement de commande)	Détermine si les messages de changement de commande sont reçus ou non. NOTE Lorsque ce paramètre est réglé sur off, les paramètres liés au changement de commande ne peuvent pas être modifiés.
Vol/Exp (Volume/Expression)	Détermine si les messages de la commande n° 7 (Volume)/n° 11 (Expression) sont reçus ou non.
Pan	Détermine si les messages de la commande n° 10 (Pan) sont reçus ou non.
Sustain	Détermine si les messages de la commande n° 64 (Sustain) sont reçus ou non. Ce paramètre n'est pas disponible pour les parties auxquelles une voix de batterie a été affectée.
PB (Variation de ton)	Détermine si les messages MIDI générés à l'aide de la molette de variation de ton sont reçus ou non.
MW (Molette de modulation)	Détermine si les messages MIDI générés à l'aide de la molette de modulation sont reçus ou non.
AS1 (Affectation 1) AS2 (Affectation 2)	Détermine si les messages MIDI générés à l'aide du bouton ASSIGN 1/ASSIGN 2 (bouton 3/bouton 4) sont reçus ou non.
FS (Sélecteur au pied)	Détermine si les messages MIDI générés à l'aide du sélecteur au pied en option connecté à la prise [SUSTAIN] du panneau arrière sont reçus ou non.
FC1 (Contrôleur au pied 1)	Détermine si les messages MIDI générés à l'aide du contrôleur au pied en option connecté à la prise [FOOT CONTROLLER] (Contrôleur au pied) du panneau arrière sont reçus ou non.
FC2 (Contrôleur au pied 2)	Détermine si les messages MIDI du contrôleur au pied 2 sont reçus ou non.
BC (Contrôleur de souffle)	Détermine si les messages MIDI du contrôleur de souffle sont reçus ou non.
RB (Contrôleur de ruban)	Détermine si les messages MIDI du contrôleur de ruban sont reçus ou non.

Performance

Performance Play

Performance Select

Performance Part Select

▶ Performance Edit

Common Edit

Chorus Eff

Reverb Eff

Master EQ

Arp Switch

General

Name

Part Edit

Play Mode

Filter/EG

▶ Arp Select

▶ Receive Switch

Voice Edit

Voice Insert Eff /
DrumKit Insert Eff

Voice LFO

Voice Ctrl Set /
DrumKit Ctrl SetVoice Name /
DrumKit Name

Voice Job

Voice Store

Performance Job

Initialize

Recall

Copy

Bulk

Performance Store

Informations complémentaires

Paramètre	Description
A.Func1 (Fonction attribuable 1) A.Func2 (Fonction attribuable 2)	Détermine si les messages MIDI pour les touches ASSIGNABLE FUNCTION 1 et 2 sont reçus ou non.
ChAT (Modification ultérieure du canal)	Détermine si les messages de modification ultérieure du canal sont reçus ou non.

Voice Edit

Ces paramètres permettent de modifier la voix attribuée à la partie sélectionnée.

Procédure

Appuyez sur [EDIT] → Sélectionnez « 02:Part » à l'aide de la touche de curseur [V] → Appuyez sur [ENTER] → Sélectionnez Part à l'aide des touches de catégorie ([1] – [16]) → Sélectionnez l'écran à éditer parmi 05 – 08 à l'aide des touches de curseur [^]/[V] → Appuyez sur [ENTER] → Modifiez les paramètres de l'écran sélectionné.

Voice Insert Eff (Effet d'insertion de voix)/ DrumKit Insert Eff (Effet d'insertion de voix de batterie)

Paramètre	Description
Effect category Effect type	Détermine le type et la catégorie de l'effet d'insertion. Réglages : Pour plus de détails sur les catégories et les types d'effet modifiables, reportez-vous au document PDF « Liste des données ». En outre, pour obtenir des descriptions détaillées de chaque type d'effet, reportez-vous au document PDF « Manuel des paramètres du synthétiseur ».
Preset (Présélection d'effet)	Vous permet d'appeler des réglages préprogrammés pour chaque type d'effet, conçus pour des applications et des situations spécifiques. Vous pouvez modifier la manière dont le son est affecté par les réglages préprogrammés sélectionnés. NOTE Pour obtenir une liste complète des présélections, reportez-vous au document PDF « Liste des données ».
Effect parameter	Le paramètre d'effet varie en fonction du type d'effet actuellement sélectionné. Pour plus d'informations sur les paramètres d'effet modifiables dans chaque type d'effet, reportez-vous au document PDF « Liste des données ». En outre, pour obtenir des descriptions détaillées de chaque paramètre d'effet, reportez-vous au document PDF « Manuel des paramètres du synthétiseur ».

Performance

Performance Play

Performance Select

Performance Part Select

▶ Performance Edit

Common Edit

Chorus Eff

Reverb Eff

Master EQ

Arp Switch

General

Name

Part Edit

Play Mode

Filter/EG

Arp Select

▶ Receive Switch

Voice Edit

▶ Voice Insert Eff /
DrumKit Insert Eff

Voice LFO

Voice Ctrl Set /
DrumKit Ctrl Set

Voice Name /
DrumKit Name

Voice Job

Voice Store

Performance Job

Initialize

Recall

Copy

Bulk

Performance Store

Informations
complémentaires

Voice LFO

L'écran apparaît uniquement lorsqu'une voix normale est attribuée à la partie sélectionnée.

Paramètre	Description
Wave (Onde de l'OBF)	Sélectionne la forme d'onde de l'OBF. Réglages : tri (triangulaire), tri+ (triangulaire+), sawup, sawdwn, squ1/4 (carrée 1/4), squ1/3 (carrée 1/3), squ (carrée), squ2/3 (carrée 2/3), squ3/4 (carrée 3/4), trpzd (trapézoïdale), S/H 1 (échantillon et maintien 1), S/H 2 (échantillon et maintien 2), user NOTE L'onde « user » est une forme d'onde spéciale attribuée à certaines voix prédéfinies. Vous pouvez créer une onde d'OBF originale en recevant des messages MIDI depuis un équipement externe. Pour plus de détails, reportez-vous au « Tableau des données MIDI » du document PDF « Liste des données ».
Speed	Règle la vitesse (fréquence) de variation de l'OBF. Réglages : 0 – 63
TempoSync	Détermine si l'OBF est synchronisé ou non avec le tempo de l'arpège ou du séquenceur (morceau ou motif). Réglages : off (non synchronisé), on (synchronisé)
TempoSpeed	Ce paramètre est uniquement disponible lorsque « TempoSync » ci-dessus est réglé sur « on ». Il permet d'effectuer des réglages des valeurs de note détaillées qui déterminent la synchronisation des impulsions de l'OBF avec l'arpège. Réglages : 16th, 8th/3 (triolet de croches), 16th. (double croches pointées), 8th, 4th/3 (triolet de noires), 8th. (croches pointées), 4th (noires), 2nd/3 (triolet de blanches), 4th. (noires pointées), 2nd (blanches), whole/3 (triolet de rondes), 2nd. (blanches pointées) 4th x 4 (quadruples de noires ; quatre noires par temps), 4th x 5 (quintuples de noires ; cinq noires par temps), 4th x 6 (sextuples de noires ; six noires par temps), 4th x 7 (septuples de noires ; sept noires par temps), 4th x 8 (octuples de noires ; huit noires par temps), 4thx16 (seize noires par temps), 4thx32 (32 noires par temps), 4thx64 (64 noires par temps) NOTE La longueur réelle de la note dépend du réglage du tempo MIDI interne ou externe.
PlayMode	Détermine si l'OBF est reproduit de manière répétée (loop) ou une seule fois (one shot). Réglages : loop, one shot
KeyOnRest (Réinitialisation en cas d'activation de note)	Détermine si l'OBF est réinitialisé chaque fois qu'une note est jouée. Réglages : off, each-on, 1st-on
RandomSpeed	Ce paramètre est uniquement disponible lorsque « TempoSync » ci-dessus est réglé sur « off ». Il détermine dans quelle mesure la vitesse de l'OBF change de manière aléatoire. Réglages : 0 – 127
Delay	Détermine le temps de retard qui s'écoule entre le moment où vous appuyez sur une note du clavier et celui où l'OBF entre en jeu. Réglages : 0 – 127
Fade In (Temps d'ouverture par fondu sonore)	Détermine le temps nécessaire à l'effet de l'OBF pour augmenter progressivement (une fois le temps de retard écoulé). Réglages : 0 – 127
Hold (Temps de maintien)	Détermine le temps pendant lequel l'OBF est maintenu à son niveau maximal. Réglages : 0 – 126, hold
FadeOut (Temps de coupure par fondu sonore)	Détermine le temps nécessaire pour que l'effet de l'OBF s'atténue par fondu sonore (une fois le temps de maintien écoulé). Réglages : 0 – 127
Dest1/2/3 (Destination de contrôle du jeu de l'OBF 1/2/3)	Détermine les fonctions qui seront contrôlées par l'onde de l'OBF. Réglages : Reportez-vous à la « Liste de commandes » du document PDF « Liste des données ». NOTE En ce qui concerne le paramètre « Insertion Effect Parameter 1 - 16 » décrit dans la liste des commandes, les noms réels des paramètres du type d'effet sélectionné sont affichés à l'écran. Si « P* » apparaît sur l'écran, cela signifie qu'aucune fonction n'est affectée au paramètre. Le symbole « * » indique le numéro du paramètre.
Depth1/2/3 (Profondeur de commande du jeu de l'OBF 1/2/3)	Définit la profondeur de l'onde de l'OBF. Réglages : 0 – 127

Performance

Performance Play

Performance Select

Performance Part Select

▶ Performance Edit

Common Edit

Chorus Eff

Reverb Eff

Master EQ

Arp Switch

General

Name

Part Edit

Play Mode

Filter/EG

Arp Select

Receive Switch

Voice Edit

Voice Insert Eff /
DrumKit Insert Eff

▶ Voice LFO

Voice Ctrl Set /
DrumKit Ctrl SetVoice Name /
DrumKit Name

Voice Job

Voice Store

Performance Job

Initialize

Recall

Copy

Bulk

Performance Store

Informations
complémentaires

Voice Ctrl Set (Jeu de contrôleurs de voix)/ DrumKit Ctrl Set (Jeu de contrôleurs de voix de batterie)

Vous pouvez attribuer jusqu'à six jeux de contrôleurs à chaque voix. Sélectionnez un jeu parmi les jeux 1 – 6 à l'aide des touches de curseur [^]/[V], puis appuyez sur [ENTER]. L'écran Controller Set s'affiche.

Paramètre	Description
Source	Détermine le contrôleur à attribuer et à utiliser pour le jeu de contrôleurs sélectionné. Réglages : PB (Molette de variation de ton), MW (Molette de modulation), AS1 (ASSIGN 1), AS2 (ASSIGN 2), FS (Sélecteur au pied), FC1 (Contrôleur au pied 1), FC2 (Contrôleur au pied 2), BC (Contrôleur de souffle), RB (Contrôleur de ruban), AF1 (ASSIGNABLE FUNCTION [1]), AF2 (ASSIGNABLE FUNCTION [2]), AT (Modification ultérieure) NOTE Si le sélecteur au pied est réglé sur le numéro de changement de commande 96 ou un numéro supérieur dans le sous-écran Controller de l'écran Utility, il ne sera pas disponible en tant que « Source » du jeu de contrôleurs pour la voix sélectionnée.
Dest (Destination)	Détermine la fonction contrôlée par le jeu de contrôleurs défini dans « Source ». Réglages : Reportez-vous à la « Liste de commandes » du document PDF « Liste des données ».
Depth	Détermine dans quelle mesure le contrôleur source affecte la destination. Réglages : -64 – +0 – +63

Exemples de réglage de la destination

Voici quelques exemples utiles concernant le réglage des affectations « Dest » (Destination).

Pour contrôler le volume :	Volume
Pour modifier la vitesse du haut-parleur rotatif :	Paramètre de l'effet d'insertion 1 (INSA:EfSpCtl) *1
Pour appliquer un effet de pédale wah à la voix :	Paramètre de l'effet d'insertion (INSA:EfPdCtl) *2

En ce qui concerne les astérisques *1 et *2 respectivement, il convient de noter que les réglages suivants sont nécessaires en sus des réglages ci-dessus.

*1 Réglez également Effect type = « Rotary Sp » dans l'écran Voice Insert Eff / DrumKit Insert Eff du mode Voice Edit.

*2 Réglez également Effect type = « VCM Pedal Wah » dans l'écran Voice Insert Eff / DrumKit Insert Eff du mode Voice Edit.

Voice Name /DrumKit Name

Détermine le nom de la voix utilisateur.

Paramètre	Description
Voice name	Détermine le nom de la voix attribuée à la partie sélectionnée. Déplacez le curseur jusqu'à l'emplacement souhaité à l'aide des touches de curseur [<]/[>] et sélectionnez le caractère avec le cadran [DATA]. Les noms peuvent comporter jusqu'à 10 caractères alphabétiques et numériques.
Category (Catégorie de voix)	Détermine la catégorie dans laquelle la voix sera enregistrée. Les catégories sont des mots-clés décrivant les caractéristiques générales des voix. La sélection de la catégorie appropriée facilite la recherche de la voix souhaitée parmi les nombreuses voix disponibles. Réglages : Pour une voix normale : AP, KB, ORG, GTR, BAS, STR, BRS, WND, LD, PAD, CMP, CP, SFX, MFX, ETH Pour une voix de batterie : DR NOTE Pour plus de détails sur chaque catégorie, reportez-vous à la section « Catégorie de voix » du chapitre « Structure de base » (page 7).

Performance

Performance Play

Performance Select

Performance Part Select

▶ Performance Edit

Common Edit

Chorus Eff

Reverb Eff

Master EQ

Arp Switch

General

Name

Part Edit

Play Mode

Filter/EG

Arp Select

Receive Switch

Voice Edit

Voice Insert Eff /
DrumKit Insert Eff

Voice LFO

▶ Voice Ctrl Set /
DrumKit Ctrl Set

▶ Voice Name /
DrumKit Name

Voice Job

Voice Store

Performance Job

Initialize

Recall

Copy

Bulk

Performance Store

Informations
complémentaires

Voice Job

Vous pouvez ouvrir cet écran en appuyant sur la touche [JOB] dans les écrans Voice Edit. Les écrans Voice Edit sont les suivants : « Voice (DrumKit) Insert Eff », « Voice LFO » (OBF de la voix), « Voice (DrumKit) Ctrl Set » (Jeu de contrôleurs de la voix (du kit de batterie) et « Voice (DrumKit) Name » (Nom de la voix (du kit de batterie)).

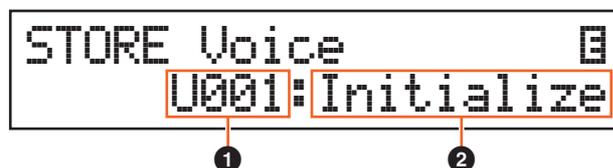
Paramètre	Description
Recall	Si vous sélectionnez une autre voix ou performance sans enregistrer la voix que vous avez éditée en tant que voix utilisateur, toutes les modifications apportées sont effacées. Dans ce cas, vous pouvez utiliser la fonction Recall pour restaurer la voix éditée avec les dernières modifications. Sélectionnez « 01:Recall » et appuyez sur [ENTER]. Lorsque l'écran de confirmation s'affiche, appuyez sur [INC/YES] pour exécuter l'opération Recall.
Bulk	Vous permet d'envoyer les réglages de tous les paramètres édités de la voix actuellement sélectionnée vers un ordinateur ou un autre instrument MIDI en vue de l'archivage des données. Sélectionnez « 02:Bulk » et appuyez sur [ENTER]. Lorsque l'écran de confirmation s'affiche, appuyez sur [INC/YES] pour exécuter l'opération Bulk Dump (Transfert en bloc). NOTE Pour pouvoir exécuter le transfert de données en bloc, vous devez régler correctement le numéro de l'équipement MIDI, en procédant comme suit : [UTILITY] → Sélectionnez « 02:MIDI » à l'aide des touches de curseur [^][V] → [ENTER] → Sélectionnez « DeviceNo » (N° équipement) à l'aide des touches de curseur [^][V] → Sélectionnez/réglez la valeur de « DeviceNo » avec le cadran [DATA].

Voice Store

Si vous appuyez sur [STORE] dans un écran Voice Edit, vous pouvez stocker la voix modifiée en tant que voix utilisateur. Après avoir réglé les paramètres suivants, appuyez sur [ENTER], puis sur [INC/YES] pour exécuter le stockage. Une fois le stockage terminé, vous revenez dans le dernier écran Part Edit sélectionné.

AVIS

Si le message « Clear edit Voice » (Effacer la voix éditée) s'affiche lorsque vous appuyez sur [STORE], appuyez sur [DEC/NO]. Ce message s'affiche lors de l'exécution de l'opération Performance Store si la voix a été modifiée, mais pas encore stockée. Gardez à l'esprit que la voix éditée sera effacée par l'exécution de l'opération Performance Store.



1 Numéro de la voix utilisateur

Sélectionne le numéro de la voix utilisateur en tant que destination de stockage.

Réglages : Pour les voix normales : 001 – 128

Pour les voix de batterie : 001 – 008

2 Nom de la voix

Indique le nom de la voix actuelle pour le numéro de voix utilisateur sélectionné. Après le stockage, le nom est remplacé par celui que vous avez saisi dans l'écran Voice Name.

Performance

Performance Play

Performance Select

Performance Part Select

▶ Performance Edit

Common Edit

Chorus Eff

Reverb Eff

Master EQ

Arp Switch

General

Name

Part Edit

Play Mode

Filter/EG

Arp Select

Receive Switch

Voice Edit

Voice Insert Eff /
DrumKit Insert Eff

Voice LFO

Voice Ctrl Set /
DrumKit Ctrl Set

Voice Name /
DrumKit Name

▶ Voice Job

▶ Voice Store

Performance Job

Initialize

Recall

Copy

Bulk

Performance Store

Informations
complémentaires

Performance Job

Procédure

Appuyez sur [JOB] (Tâche) depuis un des écrans Performance (pas un écran Voice Edit) → Sélectionnez Job avec les touches de curseur [^]/[V] → [ENTER] → La procédure varie en fonction de l'écran Job sélectionné.

Initialize

```
JOB Initialize
Current Perf
```

```
All
```

Type de données à initialiser

Réinitialise les réglages par défaut de tous les paramètres de la performance. Cette fonction vous permet également d'initialiser certains paramètres, tels que les réglages communs, les réglages de chaque partie, etc., ce qui est très pratique lorsque vous créez une toute nouvelle performance. Dans cet écran, appuyez sur [ENTER], puis sur [INC/YES] pour exécuter l'initialisation.

Type de données à initialiser

All : toutes les données de la performance

Common : données du mode Common Edit

Partie 1 – 16 : données des paramètres Part Edit de la partie interne correspondante

PartAll : données des paramètres Part Edit de toutes les parties

GM : toutes les données de la performance. Les voix de la banque GM sont attribuées aux parties 1 – 16.

NOTE Cet instrument est doté d'une banque GM qui contient des voix attribuées en fonction de la norme GM, ce qui permet de reproduire correctement les données de morceaux GM.

Recall

Si vous sélectionnez une autre performance sans stocker celle que vous venez d'éditer, toutes les modifications apportées seront perdues. Dans ce cas, vous pouvez utiliser la fonction Recall pour restaurer la voix éditée avec les dernières modifications.

Sélectionnez « 02:Recall » et appuyez sur [ENTER]. Lorsque l'écran de confirmation s'affiche, appuyez sur [INC/YES] pour exécuter l'opération Recall.

Performance

Performance Play

Performance Select

Performance Part Select

Performance Edit

Common Edit

Chorus Eff

Reverb Eff

Master EQ

Arp Switch

General

Name

Part Edit

Play Mode

Filter/EG

Arp Select

Receive Switch

Voice Edit

Voice Insert Eff /
DrumKit Insert Eff

Voice LFO

Voice Ctrl Set /
DrumKit Ctrl Set

Voice Name /
DrumKit Name

Voice Job

Voice Store

▶ Performance Job

▶ Initialize

▶ Recall

Copy

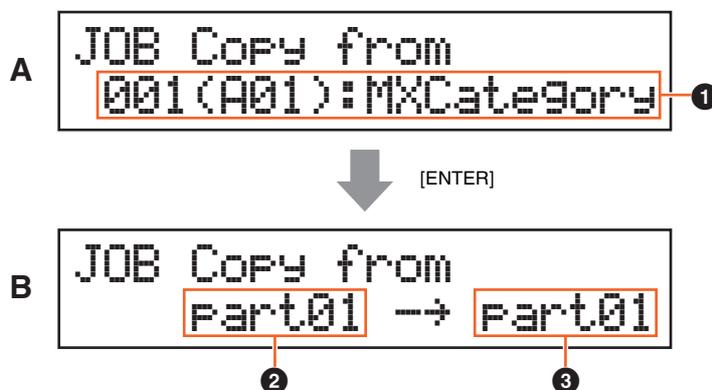
Bulk

Performance Store

Informations
complémentaires

Copy

Cette opération pratique vous permet de copier des réglages Common Edit et Part Edit d'une performance donnée dans la performance en cours d'édition. Elle est particulièrement utile si vous créez une performance et souhaitez utiliser certains paramètres d'une autre performance.



L'écran (A) apparaît en premier pour vous permettre de sélectionner la performance source à copier. Sélectionnez la performance souhaitée, puis appuyez sur [ENTER]. L'écran (B) apparaît ensuite pour vous permettre de sélectionner le type de données. Sélectionnez le type de données pour la source et la destination, puis appuyez sur [ENTER]. Enfin, appuyez sur [INC/YES] pour exécuter la copie.

❶ Type de données de la performance (source)

Détermine le numéro de la performance à copier. Lorsque « ---(---): (Current) » est sélectionné, la performance actuelle est définie en tant que performance source. De ce fait, vous pouvez copier les réglages de paramètres d'une partie donnée vers une autre partie de la même performance.

Réglages : Current, 001 – 128

❷ Type de données de la source

Détermine le type de données de la source, notamment le numéro de la partie. Sélectionnez le champ de réglage de la source à l'aide de la touche de curseur [<], puis sélectionnez le type de données avec le cadran [DATA].

Réglages : common, part 1 –16

❸ Type de données de la destination

Détermine le type de données de la destination, en ce compris le numéro de partie. Sélectionnez le champ de réglage de la destination à l'aide de la touche de curseur [<], puis sélectionnez le type de données avec le cadran [DATA].

Réglages : common, part 1 – 16

NOTE Si le type de données de la source ou de la destination est défini sur common, l'autre le sera aussi dans la mesure où des données communes ne peuvent pas être copiées dans des données de partie, et vice versa. En outre, si le type est défini sur des données de partie, l'autre sera automatiquement paramétré sur la partie 1.

Bulk

Cette fonction vous permet d'envoyer tous les réglages de paramètres modifiés pour la performance sélectionnée, y compris les données de voix éditées des parties 1 – 16, vers un ordinateur ou un autre équipement MIDI à des fins d'archivage des données.

Sélectionnez « 04:Bulk » et appuyez sur [ENTER]. Lorsque l'écran de confirmation s'affiche, appuyez sur [INC/YES] pour exécuter l'opération Bulk Dump.

NOTE Pour pouvoir exécuter le transfert de données en bloc, vous devez régler correctement le numéro de l'équipement MIDI, en procédant comme suit : [UTILITY] → Sélectionnez « 02:MIDI » à l'aide des touches de curseur [^]/[v] → [ENTER] → Sélectionnez « DeviceNo » à l'aide des touches de curseur [^]/[v] → Sélectionnez la valeur de « DeviceNo » avec le cadran [DATA].

Performance

Performance Play

Performance Select

Performance Part Select

Performance Edit

Common Edit

Chorus Eff

Reverb Eff

Master EQ

Arp Switch

General

Name

Part Edit

Play Mode

Filter/EG

Arp Select

Receive Switch

Voice Edit

Voice Insert Eff /
DrumKit Insert Eff

Voice LFO

Voice Ctrl Set /
DrumKit Ctrl Set

Voice Name /
DrumKit Name

Voice Job

Voice Store

▶ Performance Job

Initialize

Recall

▶ Copy

▶ Bulk

Performance Store

Informations
complémentaires

Performance Store

Procédure

Appuyez sur [STORE] depuis un des écrans Performance (pas un écran Voice Edit) → Sélectionnez la destination de stockage → Appuyez sur [ENTER] → Appuyez sur [INC/YES].

Cette opération stocke la performance sélectionnée. La voix éditée n'est toutefois pas stockée avec la performance. Une fois le stockage terminé, vous revenez dans l'écran supérieur de la performance de destination.

AVIS

Si l'opération de stockage de la performance est exécutée alors que la voix a été modifiée, mais pas encore stockée, la voix éditée sera effacée et les modifications seront perdues. Vous devez par conséquent stocker les données de voix importantes en tant que voix utilisateur (page 53) avant de stocker une performance.



1 Numéro de la performance

Sélectionne le numéro de la performance en tant que destination de stockage.

Réglages : 001 – 128

2 Nom de la performance

Indique le nom de la performance actuelle pour le numéro de performance sélectionné. Une fois l'opération de stockage terminée, le nom est remplacé par celui que vous avez saisi dans l'écran Performance Name (Nom de la performance) (page 46).

Informations complémentaires

Fonctions des boutons [A] – [D]

Lorsque la touche [PART 1-2 LINK] est activée (le voyant est allumé) :

Les fonctions des boutons [A] – [D] sont appliquées aux parties 1 et 2.

Lorsque le premier voyant est allumé :

Bouton	Paramètre	Réglages	Page de référence
A	CUTOFF ("Cutoff" in Common Edit)	-64 – +63	page 45
B	RESONANCE ("Resonance" in Common Edit)	-64 – +63	page 45
C	CHORUS ("ChoSend" in Common Edit)	0 – 127	page 45
D	REVERB ("RevSend" in Common Edit)	0 – 127	page 45

Lorsque le deuxième voyant est allumé :

Bouton	Paramètre	Réglages	Page de référence
A	ATTACK ("Attack" in Common Edit)	-64 – +63	page 45
B	DECAY ("Decay" in Common Edit)	-64 – +63	page 45
C	SUSTAIN ("Sustain" in Common Edit)	-64 – +63	page 46
D	RELEASE ("Release" in Common Edit)	-64 – +63	page 46

Performance

Performance Play

Performance Select

Performance Part Select

Performance Edit

Common Edit

Chorus Eff

Reverb Eff

Master EQ

Arp Switch

General

Name

Part Edit

Play Mode

Filter/EG

Arp Select

Receive Switch

Voice Edit

Voice Insert Eff /
DrumKit Insert Eff

Voice LFO

Voice Ctrl Set /
DrumKit Ctrl Set

Voice Name /
DrumKit Name

Voice Job

Voice Store

Performance Job

Initialize

Recall

Copy

Bulk

▶ Performance Store

▶ Informations complémentaires

Lorsque le troisième voyant est allumé :

Bouton	Paramètre	Réglages	Page de référence
A	VOLUME ("Volume" in Common Edit)	0 – 127	page 46
B	PAN ("Pan" in Common Edit)	L63 – C – R63	page 46
C	ASSIGN1 ("Assign 1" in Common Edit)	-64 – +63	page 46
D	ASSIGN2 ("Assign 2" in Common Edit)	-64 – +63	page 46

Lorsque la touche [PART 1-2 LINK] est désactivée (le voyant est éteint) :

Les fonctions des boutons [A] – [D] sont uniquement appliquées à la partie sélectionnée.

Lorsque le premier voyant est allumé :

Bouton	Paramètre	Réglages	Page de référence
A	CUTOFF ("Cutoff" in Part Edit)	-64 – +63	page 48
B	RESONANCE ("Resonance" in Part Edit)	-64 – +63	page 48
C	CHORUS ("ChoSend" in Part Edit)	0 – 127	page 47
D	REVERB ("RevSend" in Common Edit)	0 – 127	page 47

Lorsque le deuxième voyant est allumé :

Bouton	Paramètre	Réglages	Page de référence
A	ATTACK ("AEG Attack" in Part Edit)	-64 – +63	page 48
B	DECAY ("AEG Decay" in Part Edit)	-64 – +63	page 48
C	SUSTAIN ("AEG Sustain" in Part Edit)	-64 – +63	page 48
D	RELEASE ("AEG Release" in Part Edit)	-64 – +63	page 48

Lorsque le troisième voyant est allumé :

Bouton	Paramètre	Réglages	Page de référence
A	VOLUME ("Volume" in Part Edit)	0 – 127	page 47
B	PAN ("Pan" in Part Edit)	L63 – C – R63	page 47
C	ASSIGN1 ("Assign 1" in Part Edit)	-64 – +63	page 48
D	ASSIGN2 ("Assign 2" in Part Edit)	-64 – +63	page 48

Performance

Performance Play

Performance Select

Performance Part Select

Performance Edit

Common Edit

Chorus Eff

Reverb Eff

Master EQ

Arp Switch

General

Name

Part Edit

Play Mode

Filter/EG

Arp Select

Receive Switch

Voice Edit

Voice Insert Eff /
DrumKit Insert Eff

Voice LFO

Voice Ctrl Set /
DrumKit Ctrl Set

Voice Name /
DrumKit Name

Voice Job

Voice Store

Performance Job

Initialize

Recall

Copy

Bulk

Performance Store

► Informations complémentaires

Réglages des morceaux/motifs

Réglages de morceau/motif

▶ Song

Pattern

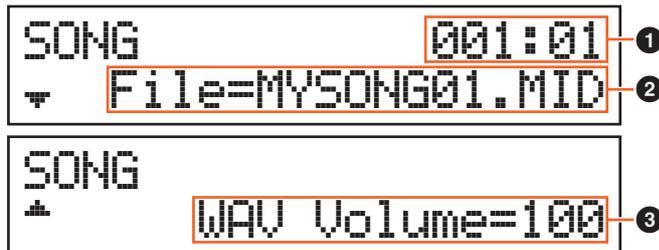
Cette section décrit les paramètres liés aux morceaux et aux motifs rythmiques. Vous pouvez reproduire le morceau ou le motif appelé dans cet écran en appuyant sur la touche [▶/||] (Lecture/Pause) et l'arrêter avec la touche [■] (Stop).

Song

Les données MIDI (SMF) et les données audio (fichiers WAV) de la mémoire flash USB connectée à cet instrument peuvent être reproduites sous forme de morceau sur l'instrument.

Procédure

Appuyez sur [EXT. SONG] (Morceau externe) → Modifiez les paramètres de l'écran Song (Morceau).



1 Position de la reproduction du morceau

Indique la position de la reproduction du morceau actuellement sélectionné. Lorsque le morceau sélectionné est constitué de données MIDI, la mesure et le temps sont indiqués. Lorsque le morceau sélectionné est constitué de données audio, les minutes et les secondes sont indiquées.

2 File (Fichier)

Sélectionne le morceau souhaité parmi les données MIDI et les données audio de la mémoire flash USB connectée à l'instrument.

NOTE Seules des données MIDI au format SMF 0 peuvent être reproduites sur cet instrument.

NOTE Seules des données audio de fichiers WAV stéréo de 44,1 kHz/16 bits peuvent être utilisées à des fins de reproduction sur cet instrument.

3 WAV Volume (Volume WAV)

Règle le volume des données audio. Ce paramètre est lié au paramètre du même nom du sous-écran General de l'écran Utility ([page 64](#)).

Réglages : 0 – 127

Pattern

Cet écran permet de reproduire les différents motifs rythmiques internes de l'instrument.

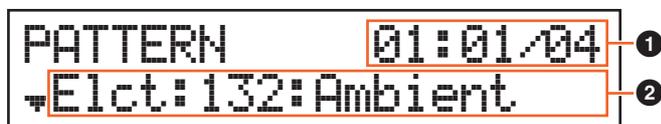
Réglages de morceau/motif

Song

▶ Pattern

Procédure

Appuyez sur [PATTERN] (Motif) → Modifiez les paramètres de l'écran Pattern.



❶ Position et longueur de la reproduction du morceau

❷ Paramètre du motif

Un paramètre unique à modifier apparaît sur chaque page.

Paramètre	Description
Pattern category Pattern number Pattern name	Sélectionne la catégorie et le numéro du motif souhaité. Après avoir positionné le curseur sur l'indication de la catégorie ou du numéro à l'aide des touches de curseur [<]/[>], sélectionnez un motif en changeant la catégorie ou le numéro. Réglages : Catégorie..Rock, R&B, Elct, Jazz, Wrld, Orch Numéro.....Varie selon la catégorie
Voice category Voice number Voice name	Détermine la voix qui sera utilisée pour le motif rythmique. Si le motif rythmique est modifié, ce paramètre sera automatiquement réglé sur la voix de batterie adaptée au motif rythmique. Cette voix est définie par défaut en tant que voix de la partie 10 de la performance sélectionnée. Réglages : Reportez-vous à la « Liste des voix » du document PDF « Liste des données ».
Volume	Règle le volume du motif. Ce paramètre est lié au paramètre « Volume » de la partie 10. Réglages : 0 – 127
Pan	Détermine la position de balayage panoramique stéréo du motif. Ce paramètre est lié au paramètre « Pan » de la partie 10. Réglages : L63 (extrême gauche) – C (centre) – R63 (extrême droite)
ChoSend (Envoi de chœur)	Détermine le niveau d'envoi du signal transmis à l'effet de chœur. Ce paramètre est lié au paramètre « ChoSend » de la partie 10. Réglages : 0 – 127
RevSend (Envoi de réverbération)	Détermine le niveau d'envoi du signal transmis à l'effet de réverbération. Ce paramètre est lié au paramètre « RevSend » de la partie 10. Réglages : 0 – 127
AutoKeyOnStart	Détermine si le motif rythmique est reproduit ou non immédiatement lorsque vous appuyez sur une note du clavier. Lorsque vous basculez sur une performance pour laquelle « AutoKeyStart » est réglé sur on, le voyant de la touche [▶/] (Lecture/Pause) commence à clignoter lentement et le motif rythmique est reproduit dès que vous jouez au clavier. Réglages : off, on

File

L'écran File met à votre disposition des outils pour le transfert de données (voix et performance, par exemple) entre le MX49/MX61 et une mémoire flash USB reliée à la borne USB [TO DEVICE]. Pour revenir dans l'écran Performance depuis un écran File, appuyez sur [EXIT].

Terminologie utilisée dans le cadre de l'utilisation de fichiers

Fichier

Le terme « fichier » désigne un ensemble de données stockées sur une mémoire flash USB ou le disque dur d'un ordinateur. Tout comme sur un ordinateur, il est possible de traiter toutes les données de la mémoire utilisateur, dont les voix utilisateur et les performances créées sur le MX49/MX61, sous forme de fichier et de les enregistrer sur une mémoire flash USB. Chaque fichier reçoit un nom et une extension.

Nom de fichier

De même que sur un ordinateur, vous pouvez attribuer un nom au fichier dans l'écran File. Ce nom peut contenir jusqu'à huit caractères alphabétiques et numériques sur l'écran du MX49/MX61. Il est impossible d'enregistrer des fichiers du même nom dans le même répertoire.

Extension

Les trois lettres qui suivent le nom du fichier (après le point), telles que « .mid » et « .wav », représentent « l'extension » du fichier. Celle-ci indique le type de fichier et ne peut pas être modifiée via les opérations de panneau sur le MX49/MX61.

Taille du fichier

Ce terme fait référence à la taille de la mémoire occupée par le fichier. La taille du fichier est déterminée par la quantité de données enregistrées dans le fichier. Les tailles de fichier sont renseignées en termes informatiques conventionnels, c'est-à-dire en unités de type « o » (octet), « Ko » (Kilo-octet), « Mo » (Méga-octet) et « Go » (Giga-octet). 1 Ko équivaut à 1 024 octets, 1 Mo à 1 024 Ko et 1 Go à 1 024 Mo.

Répertoire (Dir)

Il s'agit d'une caractéristique organisationnelle d'un périphérique de stockage de données (tel qu'une mémoire flash USB) qui vous permet de regrouper des fichiers de données par type ou application. Les répertoires peuvent être classés par ordre hiérarchique afin de faciliter l'organisation des données. À cet égard, le « répertoire » équivaut au dossier utilisé sur un ordinateur. Notez toutefois que le nom du répertoire ne contient pas d'extension.

Répertoire racine

Le niveau le plus haut des dossiers (qui s'affiche en premier à l'ouverture de l'emplacement mémoire) est le « répertoire racine ».

Formatage

L'opération d'initialisation d'une mémoire flash USB est appelée « formatage ». Le formatage d'un périphérique de mémoire efface de manière irréversible toutes les données qu'il contient.

Enregistrement/chargement

L'opération d'enregistrement consiste à sauvegarder les données créées sur le MX49/MX61 sur un périphérique de mémoire flash USB sous forme d'un fichier, tandis que la fonction de stockage entraîne l'entreposage des données créées sur le MX49/MX61 dans la mémoire interne. L'opération de chargement signifie que le fichier enregistré dans la mémoire flash USB est chargé dans la mémoire interne.

File

Écran File

Save
Load
Rename
Delete
Format
Memory Info

Écran File

File

Écran File

- ▶ Save
- ▶ Load
- Rename
- Delete
- Format
- Memory Info

Procédure

Appuyez sur [FILE] → Sélectionnez l'écran à éditer à l'aide des touches de curseur [^]/[V] → Appuyez sur [ENTER] → Modifiez les paramètres de l'écran sélectionné.

Save

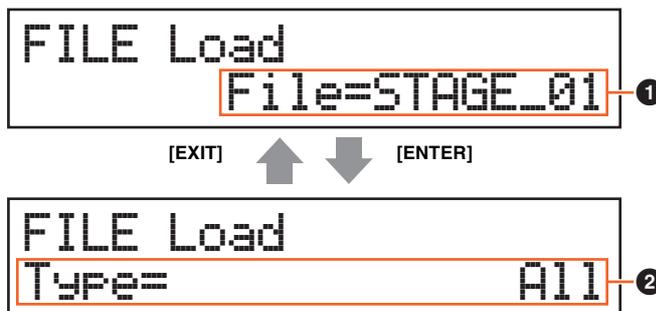
Toutes les données de la mémoire utilisateur interne (flash ROM) de ce synthétiseur sont traitées en tant que fichier unique (fichier « All » : extension « .X5A ») et peuvent être enregistrées dans la mémoire flash USB depuis cet écran.

Paramètre	Description
Name (Nom du fichier)	Détermine le nom du fichier à enregistrer dans la mémoire flash USB. Vous pouvez déplacer le curseur jusqu'à l'emplacement souhaité à l'aide des touches de curseur [<]/[>] et sélectionner le caractère avec le cadran [DATA]. Les noms peuvent comporter jusqu'à huit caractères alphabétiques et numériques.

Load

Vous pouvez charger les fichiers stockés sur la mémoire flash USB dans la mémoire interne.

NOTE Si le fichier « All » du MX49/MX61 ne se trouve pas dans le répertoire racine de la mémoire flash USB, le message d'erreur « File not found » (Fichier introuvable) s'affiche et l'écran Load ci-dessous n'apparaît pas.



1 File

Sélectionne le fichier à charger. Seul le fichier « All » du MX49/MX61 stocké dans le répertoire racine de la mémoire flash USB peut être chargé. Appuyez sur [ENTER] après avoir sélectionné un fichier pour appeler l'écran de sélection du type de fichier à charger.

2 Type

Détermine le type de données à charger depuis un fichier unique. Appuyez sur [ENTER] après avoir sélectionné le type. L'écran appelé varie en fonction du type sélectionné.

Réglages : Vous pouvez charger les types de fichiers suivants.

Paramètre	Description
All	Un fichier « All » (extension « .X5A ») enregistré dans la mémoire flash USB peut être chargé et restauré sur l'instrument.
All without Sys (Tous sauf système)	Toutes les données, à l'exception des réglages système de l'écran Utility, d'un fichier « All » (extension « .X5A ») enregistré dans la mémoire flash USB peuvent être chargées.

Paramètre	Description
Performance	<p>Une performance donnée d'un fichier « All » enregistré dans la mémoire flash USB peut être sélectionnée de façon individuelle et chargée sur l'instrument. Lorsque vous sélectionnez ce fichier, puis appuyez sur [ENTER], les écrans « Src Performance » (Performance source) (qui permet de sélectionner la performance à charger) et « Dst Performance » (Performance de destination) (utilisé pour sélectionner la performance de destination) s'affichent. Après avoir effectué les réglages souhaités dans chaque écran, appuyez sur [ENTER].</p> <p>NOTE Les données chargées consistent en une performance et n'incluent pas de voix utilisateur.</p> <div style="text-align: center;"> </div>

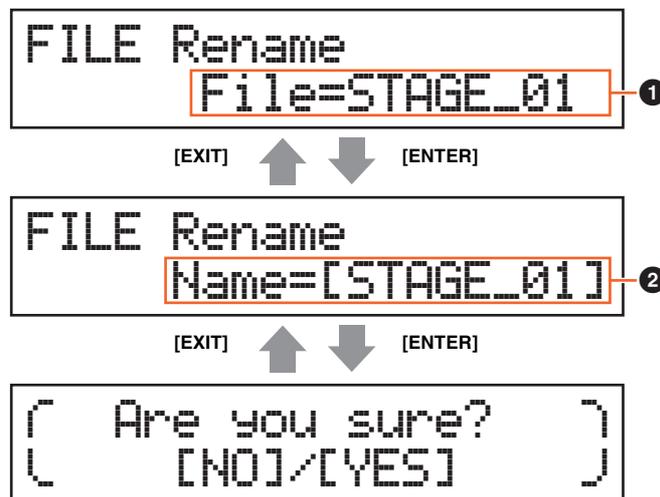
File

Écran File

- Save
- ▶ Load
- ▶ Rename
- Delete
- Format
- Memory Info

Rename

Renomme le fichier sélectionné ici.



1 File

Sélectionne le fichier à renommer. Vous pouvez uniquement sélectionner des fichiers enregistrés dans le répertoire racine de la mémoire flash USB. Une fois la sélection effectuée, appuyez sur [ENTER] pour appeler l'écran de saisie du nom du fichier.

2 Name

Détermine le nom du fichier sélectionné. Vous pouvez renommer les fichiers à l'aide de huit caractères alphanumériques au maximum. Si le nom du fichier contient des espaces ou d'autres caractères non compatibles avec cet instrument, l'intégralité du nom du fichier risque d'être illisible. Dans ce cas, renommez le fichier en utilisant des caractères valides.

Delete

Supprime un fichier donné enregistré dans le répertoire racine de la mémoire flash USB. Après avoir sélectionné le fichier souhaité, appuyez sur [ENTER] pour le supprimer.

Format

Formate la mémoire flash USB connectée à l'instrument. Avant d'utiliser une nouvelle mémoire flash USB avec le MX49/MX61, vous devez d'abord la formater. Sélectionnez « 05:Format » dans l'écran File de niveau supérieur, puis appuyez sur [ENTER] pour afficher l'écran de confirmation. Appuyez ensuite sur [INC/YES] pour exécuter le formatage.

■ AVIS ■

Si vous formatez le périphérique, toutes les données sauvegardées auparavant seront détruites. Assurez-vous donc au préalable que le périphérique ne contient pas de données importantes.

Memory Info (Informations de la mémoire)



FILE Memory Info
Free=867.9MB/955.0MB ①

① Free (Libre)

Indique la quantité de mémoire libre/totale de la mémoire flash USB actuellement reconnue.

File

▶ Écran File

Save

Load

Rename

▶ Delete

▶ Format

▶ Memory Info

Utility

L'écran Utility vous permet de définir des paramètres qui s'appliquent à l'ensemble du MX49/MX61. Pour revenir dans l'écran Performance après avoir effectué les réglages, appuyez sur [EXIT].

Procédure

Appuyez sur [UTILITY] → Sélectionnez l'écran à éditer à l'aide des touches de curseur [▲]/[▼] → Appuyez sur [ENTER] → Modifiez les paramètres de l'écran sélectionné.

General

Paramètre	Description
MasterVolume	Détermine le volume général de l'instrument. Réglages : 0 – 127
Note Shift	Détermine la valeur du décalage de la hauteur de ton de l'ensemble des notes (en demi-tons). Réglages : -24 – +0 – +24
Tune (Accordage général)	Détermine l'accordage fin du son général du MX49/MX61 (par pas de 0,1 centième). Réglages : -102.4 (414.7Hz) – +0.0 (440.0Hz) – +102.3 (466.8Hz) NOTE La fréquence de la hauteur de son de base (note A3) est de 440 Hz. Une augmentation de 3 ou 4 centièmes correspond à une hausse de la fréquence d'environ 1 Hz.
DirectMonitor (Commutateur d'écoute directe)	Lors de l'utilisation de cet instrument avec un ordinateur, ce paramètre détermine si le signal audio est envoyé ou non aux prises OUTPUT [L/MONO]/[R] et à la prise [PHONES] (Écoute directe). Si vous voulez uniquement entendre le son reproduit en boucle depuis l'ordinateur via la borne USB [TO HOST], configurez ce paramètre sur off. Vous pouvez utiliser ce réglage lorsque vous voulez appliquer un effet de plug-in VST (sur l'ordinateur) au son de l'instrument. Réglages : off, on
DAW Level	Règle le volume des données audio en provenance de la borne USB [TO HOST]. Réglages : 0 – 127
WAV Volume	Règle le volume des données audio de la mémoire flash USB. Ce paramètre est lié au paramètre du même nom de l'écran Song (page 58). Réglages : 0 – 127
Octave (Changement d'octave)	Détermine la valeur en octaves de la transposition de la plage du clavier vers le haut ou le bas. Ce paramètre est lié aux touches OCTAVE [-]/[+] du panneau. Réglages : -3 – +0 – +3
Transpose	Détermine la valeur en demi-tons de la transposition de la plage du clavier vers le haut ou le bas. Réglages : -11 – +0 – +11 NOTE Si vous transposez le clavier au-delà des limites de la plage de notes (C-2 et G8), les notes des octaves adjacentes seront utilisées.
VelCurve (Courbe de vélocité)	Détermine la manière dont la vélocité réelle est générée et transmise en fonction de la vélocité (force) à laquelle vous jouez les notes sur le clavier. Réglages : norm, soft, hard, wide, fixed norm (normal) .. Cette « courbe » linéaire produit une correspondance univoque entre la force de votre jeu au clavier (vélocité) et le changement réel de son. soft Cette courbe produit une réponse accrue, en particulier pour les vélocités plus faibles. hard..... Cette courbe adoucit de manière sensible la réponse générale en comparaison avec la courbe « norm ». wide Cette courbe accentue la force de votre jeu en produisant des vélocités inférieures en réponse à un jeu plus léger et des vélocités plus élevées en cas de jeu plus dur. Ce réglage permet donc d'élargir la plage dynamique de manière efficace. fixed Ce réglage produit un changement de son de la même intensité (défini sous « FixedVelocity » ci-après), quelle que soit la force de votre jeu. La vélocité des notes que vous jouez est fixée sur la valeur définie ici.
FixedVelocity	Détermine la valeur de la vélocité pour le réglage Velocity Curve « fixed » ci-dessus. Ce paramètre peut être utilisé pour envoyer une vélocité fixe au générateur de sons, quelle que soit la force de votre jeu au clavier. Ce paramètre est uniquement disponible si vous configurez Velocity Curve ci-dessus sur « fixed ». Réglages : 1 – 127
LCD Contrast	Règle le contraste de l'écran LCD. Réglages : 1 – 8 NOTE Vous pouvez également régler le contraste de l'écran LCD en maintenant la touche [UTILITY] enfoncée tout en appuyant sur [INC/YES]/[DEC/NO].

Utility

- ▶ General
- MIDI
- Controllers
- Remote

Utility Job

- QuickSeup
- Factory Set
- Version

Paramètre	Description
KnobFuncDisF5w (Commutateur d'affichage des fonctions des boutons)	Détermine si l'écran Knob Function (qui affiche les fonctions des boutons [A] – [D] et leurs réglages) est appelé ou non lorsque vous appuyez sur la touche [KNOB FUNCTION]. Réglages : Réglages : off, on <div style="text-align: center; border: 1px solid black; padding: 5px;"> <p>Out Rez Cho Rev (+34) + 0 40 12</p> </div> <p style="text-align: center;">L'écran Knob Function apparaît lorsque vous appuyez sur [KNOB FUNCTION].</p>
KnobDisFTime (Commutateur d'affichage des fonctions des boutons)	Détermine si l'écran Knob Function apparaît ou non lorsque vous utilisez les boutons et spécifie la durée d'affichage de l'écran. Réglages : off, 1 sec, 1.5 sec, 2 sec, 3 sec, 4 sec, 5 sec, keep off Lorsque ce réglage est sélectionné, l'écran n'apparaît pas, même lorsque vous manipulez les boutons. 1 sec – 5 sec.... La manipulation d'un des boutons provoque l'affichage de l'écran au bout d'un délai de 1 – 5 secondes, puis sa fermeture automatique. keep L'utilisation du bouton provoque l'affichage en continu de la fenêtre contextuelle jusqu'à ce que vous appuyiez sur une touche. <div style="text-align: center; border: 1px solid black; padding: 5px;"> <p>[Common Cutoff] [(+15)]</p> </div> <p style="text-align: center;">L'écran Knob Function apparaît lorsque vous manipulez les boutons.</p>
StartUp	Détermine la performance activée par défaut, autrement dit la performance qui est automatiquement appelée à la mise sous tension. Réglages : 1 -128
AutoOff (Délai de mise hors tension automatique)	Détermine le délai avant la mise hors tension automatique si l'instrument n'est pas utilisé pendant un laps de temps déterminé. Le réglage par défaut est « 30min ». Réglages : off (désactive la mise hors tension automatique), 5min, 10min, 15min, 30min, 60min, 120min (minutes) NOTE Vous pouvez configurer ce paramètre sur « off » en maintenant la touche la plus basse du clavier enfoncée tout en mettant l'instrument sous tension. Cette opération conserve le réglage « off » en mémoire même en cas de mise hors tension.

Utility

- ▶ General
- ▶ MIDI
- ▶ Controllers
- ▶ Remote

Utility Job

- ▶ QuickSeup
- ▶ Factory Set
- ▶ Version

MIDI

Paramètre	Description
MIDI IN/OUT	Détermine la ou les bornes d'entrée/sortie physiques utilisées pour la transmission/réception de données MIDI. Réglages : MIDI, USB NOTE Les deux types de bornes ci-dessus ne peuvent pas être utilisés simultanément. Vous ne pouvez utiliser qu'une seule de ces bornes à la fois pour transmettre/recevoir des données MIDI.
LocalCtrl (Sélecteur de commande locale)	Détermine si le générateur de sons de l'instrument répond ou non à votre jeu au clavier. En général, ce paramètre doit être activé (« on »), car il est évident que vous souhaitez entendre le son du MX49/MX61 lorsque vous jouez. Même si le paramètre est réglé sur « off », les données seront transmises via MIDI. En outre, le bloc du générateur de sons interne répond aux messages reçus via MIDI. Réglages : off (déconnecté), on (connecté)
BankSel (Sélection de banque)	Détermine si l'instrument autorise ou non la transmission et la réception de messages de sélection de banque. Lorsque ce paramètre est configuré sur « on », le synthétiseur répond aux messages de sélection de banque entrants et transmet également les messages de sélection de banque appropriés (en cas d'utilisation du panneau). Réglages : off, on
PgmChange (Changement de programme)	Détermine si l'instrument autorise ou non la transmission et la réception de messages de changement de programme. Lorsque ce paramètre est réglé sur « on », le synthétiseur répond aux messages de changement de programme entrants et transmet également les messages de changement de programme appropriés (en cas d'utilisation du panneau). Réglages : off, on

Paramètre	Description																				
CtrlReset (Réinitialisation du contrôleur)	<p>Détermine l'état des différents contrôleurs (molette de modulation, contrôleur au pied, boutons, etc.) lorsque vous passez d'une voix à l'autre. Lorsque ce paramètre est réglé sur « hold », les contrôleurs conservent leur réglage actuel. Lorsque ce paramètre est réglé sur « reset », les valeurs par défaut des contrôleurs sont restaurées (ci-dessous).</p> <p>Réglages : hold, reset</p> <p>Si vous sélectionnez « reset », les contrôleurs sont réinitialisés sur les états ou positions suivant(e)s. Dans le cas des contrôleurs qui ne sont pas réellement disponibles sur l'instrument lui-même (par exemple, modification ultérieure, contrôleur de ruban et contrôleur de souffle), vous pouvez activer ces fonctions en transmettant le numéro de commande MIDI correspondant depuis un contrôleur MIDI externe.</p> <table border="1"> <tbody> <tr> <td>Variation de ton</td> <td>Centre</td> <td>Contrôleur de ruban</td> <td>Centre</td> </tr> <tr> <td>Molette de modulation</td> <td>Minimum</td> <td>Contrôleur de souffle</td> <td>Maximum</td> </tr> <tr> <td>Modification ultérieure</td> <td>Minimum</td> <td>Fonction attribuable</td> <td>Désactivé</td> </tr> <tr> <td>Contrôleur au pied</td> <td>Maximum</td> <td>Expression</td> <td>Maximum</td> </tr> <tr> <td>Sélecteur au pied</td> <td>Désactivé</td> <td></td> <td></td> </tr> </tbody> </table>	Variation de ton	Centre	Contrôleur de ruban	Centre	Molette de modulation	Minimum	Contrôleur de souffle	Maximum	Modification ultérieure	Minimum	Fonction attribuable	Désactivé	Contrôleur au pied	Maximum	Expression	Maximum	Sélecteur au pied	Désactivé		
Variation de ton	Centre	Contrôleur de ruban	Centre																		
Molette de modulation	Minimum	Contrôleur de souffle	Maximum																		
Modification ultérieure	Minimum	Fonction attribuable	Désactivé																		
Contrôleur au pied	Maximum	Expression	Maximum																		
Sélecteur au pied	Désactivé																				
MIDI Sync	<p>Détermine si la reproduction du morceau, du motif ou de l'arpège est synchronisée sur l'horloge interne de l'instrument ou sur une horloge MIDI externe.</p> <p>Réglages : internal, external, auto</p> <p>internal.....Synchronisation sur l'horloge interne. Vous pouvez utiliser ce réglage lorsque vous servez de ce générateur de sons seul ou comme source d'horloge maître pour un autre équipement.</p> <p>external.... Synchronisation sur une horloge MIDI dont les données sont reçues depuis un instrument MIDI externe via MIDI. Utilisez ce paramètre lorsque vous devez utiliser un séquenceur externe en tant qu'équipement principal.</p> <p>auto..... Lorsque l'horloge MIDI est transmise en continu depuis un équipement MIDI externe ou un ordinateur, l'horloge interne du MX49/MX61 est automatiquement désactivée et le MX49/MX61 est synchronisé sur l'horloge externe. Par contre, lorsque l'horloge MIDI n'est pas transmise à partir de l'équipement MIDI externe ou d'un ordinateur, l'horloge interne du MX49/MX61 continue de s'exécuter en synchronisation avec le tempo le plus récent reçu de l'équipement MIDI externe ou de l'ordinateur (logiciel DAW). Ce réglage est utile si vous souhaitez alterner entre l'horloge externe et l'horloge interne.</p> <p>NOTE Lorsque vous réglez le MX49/MX61 de manière à synchroniser la reproduction du morceau, du motif ou de l'arpège avec une horloge MIDI externe, prenez soin de configurer les équipements concernés de manière à ce que le signal de l'horloge MIDI provenant du logiciel DAW ou de l'équipement MIDI externe soit correctement transmis au MX49/MX61.</p>																				
ClockOut (Sortie d'horloge MIDI)	<p>Détermine si les messages d'horloge MIDI (F8) sont transmis via la borne MIDI OUT/USB.</p> <p>Réglages : off, on</p>																				
SeqCtrl (Commande du séquenceur)	<p>Détermine si les signaux de commande du séquenceur (démarrage, poursuite et arrêt) sont ou non reçus et/ou transmis via MIDI.</p> <p>Réglages : off, in, out, in/out</p> <p>off.....Non transmis/reconnu.</p> <p>in.....Reconnus mais non transmis.</p> <p>out.....Transmis mais non reconnus.</p> <p>in/out.....Transmis/reconnus.</p>																				
BasicCh (Canal de base)	<p>Détermine le canal de transmission/réception MIDI d'une performance toute entière.</p> <p>Réglages : 1 – 16, off</p> <p>NOTE La canal de transmission/réception MIDI pour la partie 1–16 est réglé sur 1 – 16 quel que soit le réglage de « BasicCh » (Canal de base).</p>																				
DeviceNo. (Numéro d'équipement)	<p>Détermine le numéro de l'équipement MIDI. Ce numéro doit correspondre au numéro de l'équipement MIDI externe lors de la transmission/réception de blocs de données, de modifications de paramètres ou d'autres messages exclusifs au système.</p> <p>Réglages : 1 – 16, all, off</p>																				
RcvBulk (Sélecteur de réception en bloc)	<p>Détermine si les transferts de blocs de données peuvent ou non être reçus.</p> <p>Réglages : protect (non reçus), on (reçus)</p>																				
Bulk Interval (Intervalle de transfert en bloc)	<p>Détermine l'intervalle de transfert en bloc lorsque la fonction Bulk Dump est utilisée ou qu'une demande de transfert en bloc est reçue.</p> <p>Réglages : 0 – 900 ms</p>																				

Utility

General

MIDI

Controllers

Remote

Utility Job

QuickSeup

Factory Set

Version

Controllers

Détermine les réglages Controller Assign communs à l'ensemble du système du MX49/MX61. Vous pouvez attribuer des numéros de changement de commande MIDI aux boutons du panneau avant et aux contrôleurs externes. Par exemple, vous pouvez utiliser les boutons ASSIGN 1 et 2 pour contrôler la profondeur de deux effets différents, tout en vous servant du contrôleur au pied pour contrôler la modulation. Ces numéros de changement de commande sont désignés sous le nom de « Controller Assign ».

NOTE Dans le cas des contrôleurs qui ne sont pas réellement disponibles sur l'instrument lui-même, vous pouvez les commander en transmettant le numéro de commande MIDI correspondant depuis un contrôleur MIDI externe.

Paramètre	Description
FS Pedal (Sélection de la pédale de maintien du sélecteur au pied)	Détermine le modèle reconnu de sélecteur au pied en option connecté à la prise [SUSTAIN]. Lorsque le sélecteur FC3 est utilisé : Lorsque vous connectez un sélecteur FC3 en option (compatible avec la fonction Half Damper (Pédale à mi-course)) pour produire l'effet spécial de « pédale à mi-course » (comme sur un véritable piano acoustique), réglez ce paramètre sur « FC3 (Half on) » (FC3 (Mi-course activée)). Si vous n'avez pas besoin de la fonction Half Damper ou souhaitez la désactiver tout en continuant à utiliser un sélecteur FC3, réglez ce paramètre sur « FC3 (Half off) » (FC3 (Mi-course désactivée)). Lorsque le sélecteur FC4 ou FC5 est utilisé : Sélectionnez « FC4/5 ». Les sélecteurs FC4 et FC5 ne sont pas compatibles avec la fonction de pédale à mi-course. Réglages : FC3 (Half on), FC3 (Half off), FC4/5 NOTE Notez que ce réglage n'est pas nécessaire si vous contrôlez la fonction Half Damper via des messages de changement de commande depuis un périphérique MIDI externe connecté à l'instrument.
FS (Numéro de commande du sélecteur au pied)	Détermine le numéro de changement de commande généré à l'aide du sélecteur au pied connectée à la prise [SUSTAIN]. Gardez à l'esprit que si un équipement externe émet les mêmes messages de changement de commande MIDI que ceux définis ici, le générateur de sons interne répondra aussi à ces messages comme si vous utilisiez le sélecteur au pied de l'instrument. Réglages : off, 1 – 95, arp sw, play/stop, PC inc, PC dec, octave reset NOTE Vous pouvez utiliser un sélecteur FC4 ou FC5 connecté à la prise [SUSTAIN] pour démarrer et arrêter le morceau/motif en configurant ce paramètre sur « Play/Stop » (Lire/Arrêter). Vous pouvez également utiliser un sélecteur FC4 ou FC5 pour basculer entre les performances en configurant ce paramètre sur « PC inc »/« PC dec » (Aug/Dim CP). Gardez à l'esprit que la fonction de maintien ne peut pas être utilisée dans ces cas-là.
AS1 (Numéro de commande d'affectation 1) AS2 (Numéro de commande d'affectation 2)	Détermine le numéro de changement de commande généré lors de l'utilisation des boutons ASSIGN 1/2. Gardez à l'esprit que si un équipement externe émet les mêmes messages de changement de commande MIDI que ceux définis ici, le générateur de sons interne répondra aussi à ces messages comme si vous utilisiez les boutons ASSIGN 1/2. Réglages : off, 1 – 95
FC1 (Numéro de commande du contrôleur au pied 1)	Détermine le numéro de changement de commande généré lorsque vous utilisez le contrôleur au pied connecté à la prise [FOOT CONTROLLER]. Gardez à l'esprit que si un équipement externe émet les mêmes messages de changement de commande MIDI que ceux définis ici, le générateur de sons interne répondra aussi à ces messages comme si vous utilisiez le contrôleur au pied de l'instrument. Réglages : off, 1 – 95
FC2 (Numéro de commande du contrôleur au pied 2)	Détermine le numéro de changement de commande correspondant à un contrôleur au pied 2 sur un équipement externe connecté au MX49/MX61. Réglages : off, 1 – 95
RB (Numéro de commande du contrôleur de ruban)	Détermine le numéro de changement de commande correspondant à un contrôleur de ruban sur un équipement externe connecté au MX49/MX61. Réglages : off, 1 – 95
BC (Numéro de commande du contrôleur de souffle)	Détermine le numéro de changement de commande généré lorsque vous utilisez un contrôleur de souffle sur un équipement externe connecté au MX49/MX61. Réglages : off, 1 – 95
AF1 (Numéro de commande de la fonction attribuable 1) AF2 (Numéro de commande de la fonction attribuable 2)	Détermine le numéro de changement de commande généré lorsque vous utilisez les boutons Assignable Fonction 1/2 sur un équipement externe connecté au MX49/MX61. Réglages : off, 1 – 95

Utility

General

MIDI

▶ Controllers

Remote

Utility Job

QuickSeup

Factory Set

Version

Remote

Les réglages Remote sont effectués dans cet écran. Si vous appuyez sur [UTILITY] dans le mode Remote, seul cet écran sera appelé.

Paramètre	Description
DAW Select	Détermine le logiciel DAW à contrôler à l'aide du MX49/MX61. La simple sélection d'un type de logiciel DAW appelle automatiquement les réglages distants appropriés. Réglages : Cubase, LogicPro, DigiPerf, SONAR
ProgChgMode (Mode de changement de programme)	Détermine les messages transmis à l'ordinateur lors de l'utilisation des touches [INC/YES]/[DEC/NO] ou du cadran [DATA]. Lorsque « PC » est sélectionné, les messages de changement de programme sont transmis via le port MIDI 1. Si « remote » est sélectionné, les messages de commande à distance sont transmis via le port MIDI 2. Lorsque « auto » est sélectionné, ce paramètre détermine automatiquement si les messages de changement de programme sont transmis via le port MIDI 1 ou si les messages de commande à distance sont transmis via le port MIDI 2 selon le logiciel DAW contrôlé en mode Remote. Les messages de commande à distance peuvent uniquement être transmis lorsque le VSTi dans Cubase est commandé en mode Remote. Réglages : remote, PC, auto NOTE Ce paramètre est d'office réglé sur « PC » lorsque « DAW Select » est configuré sur une valeur autre que « Cubase ».

Utility

- General
- MIDI
- Controllers
- ▶ Remote

▶ Utility Job

- ▶ QuickSeup
- Factory Set
- Version

Utility Job

Procédure

Appuyez sur [UTILITY] → Appuyez sur [JOB] → Sélectionnez l'écran à éditer à l'aide des touches de curseur [^]/[v] → Appuyez sur [ENTER] → Modifiez les paramètres de l'écran sélectionné → Appuyez sur [ENTER]

QuickSetup

L'utilisation du mode Quick Setup vous permet d'appeler instantanément les réglages de panneau liés au séquenceur, en sélectionnant des configurations présélectionnées adaptées, de sorte que vous pourrez régler simultanément et instantanément un éventail de paramètres importants liés au séquenceur. Appuyez sur [ENTER] au terme du réglage pour exécuter la configuration. Les réglages pour chaque configuration prédéfinie sont répertoriés ci-dessous.

Réglages : St Alone (Indépendant), DAW Rec (Enregistrement DAW), Arp Rec (Enregistrement d'arpège)

	St Alone	DAW Rec	Arp Rec
DirectMonitor (Commutateur d'écoute directe)	on	on	on
LocalCtrl (Commande locale)	on	off	on
MIDI Sync	internal	auto	auto
Clock Out	on	off	off
MIDI Out (Commutateur de sortie MIDI des arpèges)	on	off	on

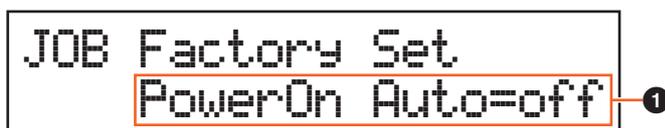
Factory Set

En appuyant sur [ENTER] dans cet écran, vous pouvez rétablir les réglages par défaut (Factory Set) de la mémoire utilisateur (page 17) de ce synthétiseur. Il convient de noter que le réglage du paramètre « PowerOn Auto » (Mise sous tension automatique) effectué sur cet écran est automatiquement stocké lors de l'exécution de la fonction FactorySet.

■ AVIS ■

Lors de la restauration des réglages d'usine, tous les réglages de voix utilisateur et de performance, ainsi que les réglages système configurés dans l'écran Utility sont supprimés. Prenez par conséquent garde de ne pas écraser des données de scène irremplaçables. En outre, il est recommandé de créer régulièrement des copies de sauvegarde des données importantes sur une mémoire flash USB, un ordinateur ou un autre équipement.

NOTE Pour obtenir des instructions sur l'exécution de la tâche Factory Set, reportez-vous au mode d'emploi.



❶ PowerOn Auto (Mise sous tension automatique)

Lorsque ce paramètre est réglé sur « on », la mise sous tension restaure les réglages d'usine par défaut de la mémoire utilisateur. Normalement, ce paramètre doit être réglé sur « off ».

Réglages : off, on

■ AVIS ■

Lorsque vous réglez « PowerOn Auto » sur « on » et exécutez la fonction Factory Set, celle-ci est automatiquement exécutée à chaque mise sous tension de l'instrument. Si vous désactivez le paramètre Auto Factory Set, puis appuyez sur la touche [ENTER], les réglages d'usine ne s'appliqueront pas à la mise sous tension suivante de l'instrument.

Version

Indique la version actuelle de cet instrument et les droits d'auteur. L'indication « Firm: *.* » dans le coin inférieur droit du premier écran indique la version de l'instrument.



Utility

General

MIDI

Controllers

Remote

▶ Utility Job

QuickSeup

▶ Factory Set

▶ Version

Mode Remote

Le mode Remote vous permet de contrôler à distance le logiciel DAW ou le VSTi (instruments logiciels). Les logiciels DAW compatibles avec le MX49/MX61 sont les suivants : Cubase, Logic Pro, SONAR et Digital Performer. Le MX49/MX61 dispose également de 50 modèles de commande pour la commande à distance de nombreux VSTi populaires. Ces modèles de commande vous permettent d'attribuer les fonctions appropriées de votre VSTi préféré aux boutons [A] – [D] du MX49/MX61. Dans l'écran Remote, vous pouvez indiquer les fonctions attribuées aux boutons [A] – [D] pour le modèle de commande sélectionné, modifier la valeur des fonctions, changer de modèle de commande, etc. Cette section vous explique les paramètres qui apparaissent dans l'écran Remote, ainsi que les fonctions disponibles pour édition.

Mode Remote

- ▶ Écran Remote
 - Modification des fonctions des boutons [A] – [D]
 - Modification du modèle de commande
 - Réglages Utility

Procédure

Appuyez sur [DAW REMOTE].

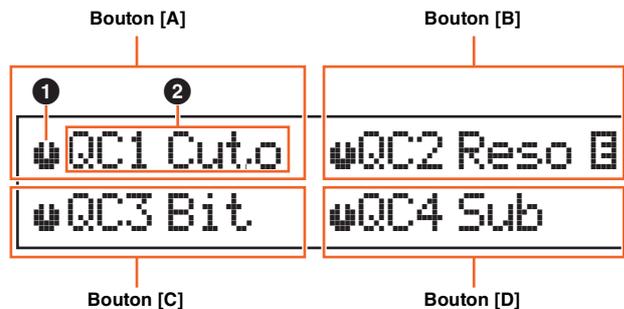
NOTE Pour quitter le mode Remote, appuyez à nouveau sur [DAW REMOTE].

NOTE Vous pouvez définir le logiciel DAW à commander dans l'écran Utility Remote (page 68).

NOTE Pour plus d'informations sur la version du logiciel DAW compatible avec le MX49/MX61, reportez-vous à la section « Caractéristiques techniques » du Mode d'emploi.

Écran Remote

Indique les fonctions de base affectées aux boutons [A] – [D].



1 Indicateur de bouton

Indique les valeurs actuelles des paramètres attribués aux boutons [A] – [D] sous forme d'icônes graphiques.

Si la valeur actuelle est différente de l'indication du bouton, l'indicateur du bouton est mis en surbrillance. Lorsqu'un indicateur est mis en surbrillance, la manipulation du bouton n'affecte pas la valeur. Une fois que vous amenez le bouton au-delà de la valeur actuelle, le mouvement du bouton affecte la valeur et l'indication du bouton affiche la valeur actuelle.

2 Nom du paramètre

Indique les fonctions affectées aux boutons [A] – [D]. Lorsque vous déplacez un bouton, la valeur de la fonction qui lui est attribuée apparaît sur l'écran, qui revient ensuite sur l'écran précédent au terme d'un délai déterminé. En outre, si vous configurez [PART 1-2 LINK] sur on, vous pouvez faire en sorte que la valeur du paramètre apparaisse en permanence à l'écran. La configuration de [PART 1-2 LINK] sur off vous permet de revenir automatiquement à l'écran précédent. Les fonctions attribuées aux boutons diffèrent en fonction du réglage « Remote » ou « CC ». Ce réglage peut être déterminé dans MX49/MX61 Remote Editor.

En cas de réglage du MX49/MX61 sur « Remote » (uniquement dans Cubase)

Les paramètres VSTi de Cubase sont attribués aux boutons [A] – [D], et les huit premiers caractères des paramètres s'affichent sur l'écran. Pour faire défiler les noms des paramètres qui comportent plus de huit caractères, maintenez [SHIFT] enfoncé et appuyez sur [DAW REMOTE].

Le déplacement d'un bouton envoie le message MIDI au port 2, après quoi le paramètre attribué au bouton est modifié sur le VSTi de Cubase. Dans ce cas, la valeur du paramètre apparaît sur l'écran du MX49/MX61 pendant un laps de temps déterminé.

En cas de réglage du MX49/MX61 sur « CC »

Indique le numéro de changement de commande qui sera commandé par les boutons [A] – [D]. Le déplacement d'un bouton envoie le message de changement de commande au port DAW et la fonction du VSTi est alors commandée depuis le logiciel DAW.

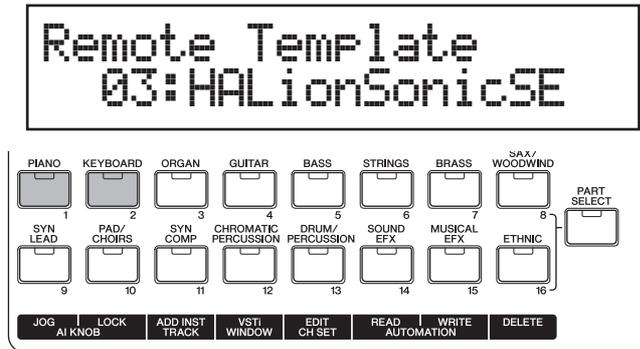
NOTE Lorsque « DAW Select » (page 68) est réglé sur une valeur autre que « Cubase » ou que « MIDI IN/OUT » (page 65) est réglé sur « MIDI », le MX49/MX61 est toujours réglé sur « CC ».

Modification des fonctions des boutons [A] – [D]

Chaque modèle de commande possède trois jeux de fonctions attribués aux boutons [A] – [D]. Appuyez sur [KNOB FUNCTION] pour changer de jeu de fonctions.

Modification du modèle de commande

Pour modifier les modèles de commande du MX49/MX61, utilisez la touche [KEYBOARD] ou [PIANO]. Le fait d'appuyer sur [KEYBOARD]/[PIANO] augmente ou diminue le numéro du modèle. Lorsqu'un délai déterminé s'est écoulé depuis que l'écran de modification du modèle est affiché, l'écran précédent réapparaît. Lorsque le modèle de commande est modifié sur le MX49/MX61, il l'est également sur le Remote Editor.



NOTE Si vous avez installé Remote Tools sur votre ordinateur, la modification du VSTi dans Cubase sera liée au modèle de commande du MX49/MX61.

NOTE Pour modifier les modèles de commande ou créer un nouveau modèle, vous devez utiliser MX49/MX61 Remote Editor. En cas de modification du modèle de commande, vous pouvez enregistrer 50 modèles de commande, dont les modèles édités, dans la mémoire interne en appuyant sur [STORE] en mode Remote sur le MX49/MX61.

Réglages Utility

Appuyez sur [UTILITY] en mode Remote pour appeler de manière fort pratique uniquement les réglages Utility pertinents pour le mode Remote. Les paramètres de cet écran sont liés à l'écran Remote (page 68) de l'écran Utility.

Mode Remote

Écran Remote

- ▶ Modification des fonctions des boutons [A] – [D]
- ▶ Modification du modèle de commande
- ▶ Réglages Utility